

Ekwo Iphe, ndu eze meru ke mbu

*Ndu a nwuru e -shi l'ogbo Adamu
jasu l'ogbo ke Ebirhamu
(Mbu 5:1-32; 10:1-32; 11:10-26)*

¹ Adamu bu nna Setu; Setu buru nna Enoshi;
² Enoshi buru nna Kénanu; Kénanu buru
nna Mahalalelu; Mahalalelu buru nna Jiaredi;
³ Jieredi buru nna Inoku; Inoku buru nna
Metusela; Metusela buru nna Lameku; ⁴ Lameku
buru nna Nuwa. Unwu Nuwa bu Shemu; Hamu;
waa Jiafeti.

⁵ Unwu Jiafeti bu Goma; me Magogu; me
Madayi; me Jiavanu; me Tubalu; me Mesheku;
me Tirasu. ⁶ Unwu Goma bu Ashikenazu; me
Difatu; me Togarama. ⁷ Unwu Jiavanu bu Elisha;
me Tashishi; me Kitimu; me Rodaniyimu.

⁸ Unwu Hamu bu Kushi; me Ijiputu; me Putu;
me Kénanu. ⁹ Unwu Kushi bu Seba; me Havila;
me Sabuta; me Rama; me Sabuteka. Unwu
Rama buru Sheba waa Dedanu. ¹⁰ Kushi bu
nna Nimurodu. Nimurodu ono mechaaru buru
onye ojogu, okpehu du l'eliphe. ¹¹ Ijiputu bu
nna ndu Ludu; me ndu Anamu; me ndu Lehabu;
me ndu Nafutuhu; ¹² me ndu Paturosu; me ndu
Kasuluhu. Kasuluhu bu eka ndu Filisitayinu shi
futa. Mizuremu bukwarupho nna ndu Kafuto.

¹³ Kénanu bu nna Sayidonu. Sayidonu bu

okpara iya. Kénanu bukwarupho nna Hetu; ¹⁴ me ndu Jiebusu; me ndu Amoru; me ndu Gigashi; ¹⁵ me ndu Hevu; me ndu Aku; me ndu Sini; ¹⁶ me ndu Avadu; me ndu Zamaru; me ndu Hamatu. ¹⁷ Unwu Shemu bu Elamu; me Ashuru; me Afakusadu; me Ludu; me Arámu; me Uzu; me Hulu; me Geta; me Mesheku. ¹⁸ Afakusadu bu nna Shela; Shela buru nna Eba. ¹⁹ Eba nwutaru unwoke labo. Epha onye lanu bu Plegu. Noo kele a nwuru iya teke ndiphe kekashiru onwophe ekekashi. Epha nwune iya nwoke buru Jio kutanu. ²⁰ Jio kutanu bu nna Alumodadu; me Shelefu; me Hazamaveti; me Jiera; ²¹ mekwapho Hadoramu; me Uzalú; me Dikila; ²² me Ebalu; me Abimelu; me Sheba; ²³ me Ofi; me Havila; mefua Jobabu. Epe tukoru bukotaru unwu Jio kutanu.

²⁴ Shemu bu nna Afakusadu; Afakusadu buru nna Shela; ²⁵ Shela buru nna Eba; Eba buru nna Plegu; Plegu buru nna Rewu. ²⁶ Rewu buru nna Sérugu; Sérugu buru nna Nahó; Nahó buru nna Tera. ²⁷ Tera buru nna Ebiramu, bu iya bu Ébirhamu.

Eri Ishimelu
(Mbú 25:12-16)

²⁸ Unwu Ébirhamu bu Áyizaku waa Ishimelu. ²⁹ Waa eri phe baa: Nebayotu bu okpara Ishimelu. Ndu ozo bu Keda; me Adubelu; me Mibusamu; ³⁰ me Mishima; me Duma; me Masa; me Hadadu; me Tema; ³¹ me Jieturu; me Nafishi; me Kedema. Epe bukota unwu Ishimelu g'ephe ha.

³² Nwanyị, Ébirihamu ta lụdu ọkpobe alụlu, ẹpha iya bụ Ketura bẹ nwụtaru iya Zimuranu; mę Jiokushanu; mę Medanu; mę Midiyanu; mę Ishibaku; mę Shuwa. Ụnwu Jiokushanu bụ Sheba; mę Dedanu. ³³ Ụnwu Midiyanu buru Ifa; mę Ife; mę Hanọku; mę Abida; mę Ẹludaa. Ndu ono g'ẹphe ha bụkota ụnwu Ketura.

Eri Iso

(Mbụ 36:1-19)

³⁴ Ébirihamu bụ nna Áyizaku. Ụnwu Áyizaku bụ Iso waa Ízurelu. ³⁵ Ụnwu Iso bụ Elifazu; mę Ruwelu; mę Jieyushi; mę Jielamu; mę Kora. ³⁶ Ụnwu Elifazu bụ Temanu; mę Omaru; mę Zefi; mę Getamu; mę Kenazu; mę Timuna; waa Amaleku. ³⁷ Ụnwu Ruwelu bụ Nehatu; mę Zera; mę Shama; mę Miza.

Ndu ivuzọ, buru l'alị Edọmu

(Mbụ 36:1-19)

³⁸ Ụnwu Siye bụ Lotanu; mę Shobalu; mę Zibiyonu; mę Ana; mę Dishonu; mę Eza; mę Dishanu.

³⁹ Ụnwu Lotanu bụ Hori; mę Homamu. Timuna bụ nwune Lotanu kę nwanyị.

⁴⁰ Ụnwu Shobalu bụ Alayanu; mę Manahatu; mę Ebalu; mę Shefi; mę Onamu.

Ụnwu Zibiyonu bụ Aya; mę Ana. ⁴¹ Nwa, Ana nwụtaru bụ Dishonu.

Ụnwu kę Dishonu bụ Hamuranu; mę Ẹshubanu; mę Ituranu; mę Keranu.

⁴² Ụnwu Eza bụ Bilihanu; mę Zevanu; mę Jiakanu.

Ụnwu Dishanu bụ Uzu; mę Aranu.

Ndu eze ndu Edomu
(Mbu 36:31-43)

⁴³ Waa ndu eze, nɔadaru l'aba-eze l'alì Edomu; tɛmekpooro ndu Ízurelu bebe nweru eze baa:

Bela; nwa Beyo. Epha mkpukpu iya bu Dinuhaba.

⁴⁴ Bela nwuhuepho; Jobabu nwa Zera ke mkpukpu Bozura buru eze nɔchia ɛnya iya.

⁴⁵ Jobabu nwuhuepho; Hushamu, bu onye alì Temanu buru eze nɔchia ɛnya iya.

⁴⁶ Hushamu bya anwuhu; Hadadu nwa Bedadu buru eze nɔchia ɛnya iya. Oo yɛbedua be lwu-kperu ndu Midiyanu l'alì ndu Mówabu. Epha mkpukpu iya bu Avitu.

⁴⁷ Hadadu nwuhuepho; Samula, bu onye mkpukpu Masureka buru eze nɔchia ɛnya iya.

⁴⁸ Samula nwuhuepho; Shawulu, bu onye mkpukpu Rehobotu, nɔ le mgboru ɛnyimu Yufurétisu buru eze nɔchia ɛnya iya.

⁴⁹ Shawulu nwuhuepho; Belu-Hananu nwa Akubo buru eze nɔchia ɛnya iya.

⁵⁰ Belu-Hananu nwuhuepho; Hadadu buru eze nɔchia ɛnya iya. Epha mkpukpu iya bu Payi. Epha nyee ya buru Mehetabelu; nwada Maturedi. Maturedi bu nwada Mezahabu.

⁵¹ Hadadu bya anwuhu.

Ndu owa-a buru ndu-ishi ndu Edomu: Timuna; me Aluva; me Jietetu; ⁵² me Oholibama; me Ela; me Pinonu; ⁵³ me Kenazu; me Temanu; me Mibuza; ⁵⁴ me Magudelu; me Iramu. Ndu ono shi bukotaru ndu-ishi ndu Edomu.

2

Ụnwu Ízurelu

¹ Ọwaa bụ unwu Ízurelu: Rúbenu; me Simiyonu; me Lívayi; me Jiuda; me Isaka; me Zebulun; ² me Danu; me Jíósefu; me Benjiaminu; me Nafutali; me Gadu waa Asha.

³ Ụnwu Jiuda bụ: Ẹru; me Onanu; me Shela. Onye nwutaru iya umadzu eto ono bụ Batushuwa, bụ nwanyi Kénanu. Ole Ẹru, bụ iya bụ okpara Jiuda be meru ejo-iphe l'anya Chipfu. Chipfu woru iya gbua. ⁴ Tema, bụ nyee nwa Jiuda bya anwutakwaru iya pho Pérezu waa Zera. Iphe, unwu Jiuda tukoru du bu ise.

⁵ Ụnwu Pérezu bụ Hezuronu waa Hamulu. ⁶ Ụnwu Zera bụ Zimiri; me Etanu; me Hemanu; me Kalukolu; me Dara. Iphe, ephe tukoru du bu ise. ⁷ Nwa Kami bụ Ekanu. Oo ya be meru iphe-ehuka dapfuta ndu Ízurelu; kele o mebyiru iphe ono, e pfuru su g'ọ to dukwa onye e-wota iphe, e doberu Chileke iche ono.*

⁸ Nwa Etanu bụ Azariya.

⁹ Ụnwu, a nwutaru Hezuronu bụ Jierahumelu; me Ramu; waa Kelubayi.

¹⁰ Ramu bụ nna Amínadabu; Amínadabu buru nna Náshonu, onye bụ iya bụ onye-ishi ndu Jiuda. ¹¹ Náshonu bụ nna Saluma; Saluma buru nna Bówazu; ¹² Bówazu buru nna Óbedu; Óbedu buru nna Jiesi.

¹³ Jiesi be nwutaru okpara iya nwoke, bụ Eliyabu; Abinadabu buru otsota; Shimeya buru k'eto; ¹⁴ Netanelu buru k'eno; Radayi buru

* **2:7** 2:7 Gúnaa Jios 7:1-26.

k'ise; ¹⁵ Ozemu buru k'ishii; Dévidi buru k'esua. ¹⁶ Unwune phe unwanyi bu: Zeruya waa Abigelu.

Unwoke eto, Zeruya nwutaru bu: Abishayi; me Jiowabu; waa Asahelu. ¹⁷ Abigelu bu ne Amasa. Nna Amasa buru Jieta, bu oshilokpa Ishimelu.

Eri Hezuronu

¹⁸ Kalebu nwa Hezuronu be shi l'eka nyee ya, bu Azuba nwuta Jieriyotu. Unwu nwanyi ono ozo bu Jiesha; me Shobabu; me Adonu. ¹⁹ Azuba bya anwuhuepho; Kalebu je aluta Ifuratu; o nwutaru iya Huru. ²⁰ Huru bu nna Uri; Uri buru nna Bezalelu.

²¹ E mechaa; Hezuronu jepfu nwada Makiya, bu nna Giladu. O luru iya teke yebe Hezuronu nowaru ukporo apha eto; o nwutaru iya Segubu. ²² Segubu bu nna Jiayi; onye ukporo mkpukpu le mkpukpu eto l'ali Giladu shi du l'eka. ²³ Ole ndu Geshu waa ndu Aramu be nataru phe mkpukpu Havotu-Jiayi; waa Kenatu; me unwu mkpukpu le mkpukpu, nopheru iya mgburugburu. Mkpukpu obu tukoru du mkpukpu ukporo eto. Ndu ono, bukota oshilokpa Makiya, bu nna Giladu. ²⁴ Hezuronu, bu nna Kalebu nwuhuchaepfo; o lupyabe Ifurata, bu nyee nna iya; o nwutaru iya Ashuru. Ashuru nwuta Tekowa.

Eri Jieramelu; nwa Hezuronu

²⁵ Unwu Jierahumelu, bu okpara Hezuronu bu: Ramu, bu okpara iya; me Buna; me Orenu; me Ozemu; me Ahayijia. ²⁶ Jierahumelu be

lụkwarupho nwanyi ọzo, epha iya bụ Atara. Yēbedua bụ ne Onamu. ²⁷ Ụnwu Ramu, bụ ọkpara Jierahumelu bụ: Mazu; mę Jiaminu; mę Eka. ²⁸ Ụnwu Onamu bụ: Shamayi waa Jiada. Ụnwu Shamayi bụru Nadabu waa Abishuru.

²⁹ Epha nyee Abishuru bụ Abihelu. O nwutaru iya Ahubanu waa Molidu. ³⁰ Ụnwu Nadabu bụ: Seledu waa Apemu. Seledu nwuhuru; ophu o to togboduru akọ. ³¹ Nwa Apemu bụ Ishi. Ishi bụru nna Sheshanu; Sheshanu bụru nna Ahulayi.

³² Ụnwu Jiada; mbụ nwune Shamayi kę nwoke bụ: Jieta waa Jionatanu. Jieta nwuhuru; ophu o to togboduru akọ. ³³ Ụnwu Jionatanu bụ: Pẹleti waa Zaza. Ndu ono bukota oshilokpa Jierahumelu.

³⁴ Sheshanu ta anwutaduru unwoke. Oo unwanyi bę o nwushiru kpoloko. O shi nweru onye Ijiputu, shi ejeru iya ozi, epha iya bụ Jiaruha. ³⁵ Sheshanu woru nwa iya nwanyi kee Jiaruha, bụ onye-ozi iya g'ọ luru. O nwutaru iya Atayi. ³⁶ Atayi bụ nna Nétanu; Nétanu bụru nna Zabadu; ³⁷ Zabadu bụru nna Efulalu; Efulalu bụru nna Óbedu; ³⁸ Óbedu bụru nna Jiehu; Jiehu bụru nna Azaríya; ³⁹ Azaríya bụru nna Hẹlezu; Hẹlezu bụru nna Eleyasa; ⁴⁰ Eleyasa bụru nna Sisumayi; Sisumayi bụru nna Shalumu; ⁴¹ Shalumu bụru nna Jiekamaya; Jiekamaya bụru nna Elishama.

Eri Kalẹbu

⁴² Ụnwu Kalẹbu, bụ nwune Jierahumelu kę nwoke bụ: Misha, bụ ọkpara iya. Misha ono bụ nna Zifu. Nwa Kalẹbu ọzo bụ Maresha, bụ iya

bụ nna Heburonu. ⁴³ Ụnwu Heburonu bụ: Kora; mę Tapuwa; mę Rẹkemu; mę Shema. ⁴⁴ Shema bụ nna Rahamu. Rahamu bụru nna Jiokamu. Rẹkemu bụ nna Shamayi. ⁴⁵ Nwa Shamayi bụru Mawonu. Mawonu bụru nna Bẹtu-Zuru.

⁴⁶ Nwanyị, Kalẹbu ta alụdu ọkpobe alulu, ẹpha iya bụ Efa bẹ nwutaru Haranu; mę Moza waa Gazezu. Haranu bụ nna Gazezu.

⁴⁷ Ụnwu kẹ Jiahudayi bụ Rẹgemu; mę Jiótamu; mę Geshanu; mę Pẹleti; mę Efa; mę Shafu.

⁴⁸ Nwanyị, Kalẹbu ta alụdu ọkpobe alulu, ẹpha iya bụ Maaka bẹ nwuru Sheberu waa Tirihana. ⁴⁹ Ọ bụkwaru iya phọ nwuru Shafu, bụ onye bụ nna Madumana; bya anwuta Sheva, bụ onye bụ nna Makubena waa Gibiya.

Nwada Kalẹbu bẹ bụ Akusa.

⁵⁰ Ndu ono bụkota oshilokpa Kalẹbu.

Ụnwu Huru, bụ ọkpara Ifuratu bụ: Shobalu, bụ onye bụ nna Kiriyatu-Jiarimu; ⁵¹ mę Saluma, bụ onye bụ nna Bẹtulehemu; mę Harefu, bụ onye bụ nna Bẹtu-Gaderu.

⁵² Ụnwu Shobalu, bụ nna Kiriyatu-Jiarimu bụ: Harowe; waa nkeru-ẹbo ndu Menuhotu. ⁵³ Ẹnya-unuphu Kiriyatu-Jiarimu bụ: ndu Itiru; mę ndu Putu; mę ndu Shumatu; mę ndu Mishira. Ọ bụru l'eri ndu ono bẹ ndu Zora; mę ndu Eshutolu shi futa.

⁵⁴ Ụnwu Saluma bụ: ndu mkpukpu Bẹtulehemu; mę ndu mkpukpu Netofa; mę ndu mkpukpu Atarotu-Bẹtu-Jiowabu; mę nkeru-ẹbo ndu mkpukpu Manahatu; mę ndu mkpukpu Zora.

⁵⁵ Ndu bu ęnya-unuphu ndu edeje ękwo, bu ndu bu ę mkpukpu Jiabezu bu: ndu Tiratu; me ndu Shimeya; me ndu Suka. Ndu ono bu ndu Kenu; mbu ndu shi l'eri Hamatu, bu nna ndu onu-ulo Rekabu.

3

*Unwu, Dévidi nwushiru
ę Hęburonu
(2Sám 3:2-5)*

¹ Waa unwu Dévidi baa; mbu ndu a nwushiru iya teke o bu ę Hęburonu. Okpara iya bu Amunonu. Onye nwuru iya nu bu Ahinowamu ke Jiezerelu. Nwa iya k'ębo bu Danelu. Onye nwuru iya nu bu Abigelu ke Kamelu. ² Nwa iya k'ęto bu Abusalomu. Onye nwuru iya nu bu Maka nwada Talumayi, bu eze ndu Geshu. Nwa iya k'ęno bu Adonijia. Onye nwuru iya nu bu Hagitu. ³ Nwa iya k'ise buru Shefataya. Onye nwuru iya nu bu Abitalu. Nwa iya k'ishii buru Ituramu. Onye nwuru iya nu bu nyee ya, bu Eęula. ⁴ Umadzu ishii be Dévidi nwutaru teke o bu ę Hęburonu, bu ęka o noru buru eze apha esaa l'onwa ishii.

O nokwarupho l'aba-eze ukporo apha l'apha iri l'ęto ę Jierusalemu. ⁵ Ndu a no ę Jierusalemu nwushiaru iya bu: Shimeya; me Shobabu; me Nętanu; me Sólomonu. Onye nwutaru iya umadzu ęno ono bu Batusheba nwada Amiyelu.

⁶ Unwu iya ozo bu Ibuha; me Elishama; me Elifeletu; ⁷ me Noga; me Nefegu; me Jiafiya; ⁸ me Elishama; me Eliyada; me Elifeletu; umadzu tete ono. ⁹ Ndu ono l'ophu bukota

unwoke, Dévidi nwụshiru a -gụfukwa unwoke ọpụ unwanyi, abụ-zidu unyomu iya nwụshiru. Tama bẹ bụ nwune phẹ kẹ nwanyị.

Ndu-eze Jiuda

¹⁰ Nwa Sólomọnu bụ Rehobówamu; Abáyijia bụru nwa Rehobówamu; Asa bụru nwa Abáyijia; Jiehoshafatu bụru nwa Asa. ¹¹ Jióramu bụru nwa Jiehoshafatu; Éhazaya bụru nwa Jióramu; Jiowashi bụru nwa Éhazaya; ¹² Amazaya bụru nwa Jiowashi; Azaríya bụru nwa Amazaya; Jiótamu bụru nwa Azaríya; ¹³ Éhazu bụru nwa Jiótamu; Hezekáya bụru nwa Éhazu; Manáse bụru nwa Hezekáya; ¹⁴ Amonu bụru nwa Manáse; Jiosáya bụru nwa Amonu; ¹⁵ Ụnwu Jiosáya bụ: Jiohananu bụ ọkpara iya; Jiehoyakimu bụru otsota; Zedekaya bụru k'eto; Shalumu bụru k'eno. ¹⁶ Ụnwu Jiehoyakimu bụ: Jiẹkonáya bụ nwa Jiehoyakimu; Zedekaya bụru nwa Jiẹkonáya.

Ụnwu Jiẹkonáya

¹⁷ Ụnwu Jiẹkonáya, bụ nwoke ono, a kpuru ọ ndzụ ono, bụ: Sheyalutiyẹlu; ¹⁸ mẹ Malukiramu; mẹ Pedaya; mẹ Shenaza; mẹ Jiekamaya; mẹ Hoshama; mẹ Nedabaya. ¹⁹ Ụnwu Pedaya bụ Zerúbabelu waa Shimeyi. Ụnwu Zerúbabelu bụru Meshulamu waa Hananaya. Shelomotu bẹ bụ nwune phẹ kẹ nwanyị. ²⁰ Ọ nwụtakwarupho ụmadzụ ise ọzo, ẹpha phẹ bụ Hashuba; mẹ Ohẹlu; mẹ Berekaya; mẹ Hasadaya; mẹ Jiushabu-Hesedu.

²¹ Ụnwu kẹ Hananaya bụ: Pelataya; mẹ Jieshaya; mẹ ụnwu Refaya; mẹ ụnwu Ananu; mẹ ụnwu Obedaya; mẹ ụnwu Shekanaya.

²² Ụnwu Shekanaya bụru: Shemaya mẹ ụnwu iya, bụ Hatushi; mẹ Igalu; mẹ Baraya; mẹ Neyaraya; mẹ Shafatu. Ẹphe tukuru dū ishii.

²³ Ụnwu Neyaraya bụ Eliyowenayi; mẹ Hezekáya; mẹ Azurikamu. Ẹphe tukuru dū ẹto.

²⁴ Ụnwu Eliyowenayi bụ Hodavaya; mẹ Ẹliyashibu; mẹ Pelaya; mẹ Akubu; mẹ Jiohananu; mẹ Delaya; mẹ Anani. Ẹphe tukuru dū ẹsaa.

4

Oshilọkpa Jiuda

¹ Ụnwu Jiuda bụ: Pérezu; mẹ Hẹzuronu; mẹ Kami; mẹ Huru; mẹ Shobalu. ² Shobalu bụ nna Reyaya. Reyaya bụru nna Jiahatu. Jiahatu bụru nna Ahumayi; mẹ Lahadu. Ndu ono bụkota ẹnya-unuphu ndu Zora.

³ Waa ụnwu Etamu baa: Jiezerẹlu; mẹ Ishima; mẹ Idubashi. Ẹpha nwune phẹ kẹ nwanyi bụ Hazeleponi.

⁴ Penuwẹlu bụ nna ndu Gedo. Eza bụru nna Husha. Ndu ono bụ ụnwu Huru, bụ iya bụ ọkpara Efuratu; bya aburu iya bụ nna ndu Bẹtulehemu.

⁵ Ashuru, bụ nna ndu Tekowa. O luru ụnwanyi labo; ẹpha phẹ bụ Hela; mẹ Nara. ⁶ Nara bẹ nwutaru iya Ahuzamu; mẹ Hefa; mẹ Temeni; waa Hahashutari. Ndu ono bụ ụnwu Nara. ⁷ Ụnwu kẹ Hela bụ Zeretu; mẹ Zoha; mẹ Ẹtunanu;

8 Kozu bu nna Anubu; me Zobeba; bya abukwarupho nnaji ndu enya-unuphu Ahahelu, bu nwa Harumu.

9 Jiabezu be a ka akwabe ubvu eme l'unwunna iya. Ne iya be guberu iya Jiabezu su: "Mu jeru iphe-ehuka teme mu nwua ya." 10 Jiabezu raku Chileke ke Izurelu su iya: "Jiko kebenu mu l'oma. Mena g'oke ali mu ka osa. Gudenu eka ngu heru mu jiko Chileke. Wofujenuru mu ejo-iphe; g'o to mekaje mu iphe!" Oo ya bu; Chileke meeru iya iphe, o suru g'o meeru iya.

11 Kelubu, bu nwune Shuha be bu nna Mehuru. Mehuru bya aburu nna Eshotonu. 12 Eshotonu buru nna Betu-Rafa; me Paseya; me Tehina; onye bu nna ndu Iru-Nahashi. Ndu ono bu phe bu unwoke mkpukpu Reka.

13 Unwu Kenazu bu Otuniyelu; me Seraya. Unwu ke Otuniyelu buru Hatatu me Meyonotayi. 14 Meyonotayi ono buru nna Ofura. Seraya bu nna Jiowabu, onye bu nna ndu Ge-harashimu. Ge-harashimu ono bu nsuda ndu emeje ona; kele ndu bu iya nu bu ndu emeje ona.

15 Unwu Kalebu, bu nwa Jiefune bu Iru; me Ela; me Namu. Nwa ke Ela bu Kenazu.

16 Unwu Jiehalelelu bu: Zifu; me Zifa; me Tiraya; waa Asarelu.

17 Unwu Ezura bu Jieta; me Meredu; me Ife; me Jialonu. Nyee Meredu be nwuru Miriyamu; me Shamayi; me Ishiba, bu nna ndu Eshute-mowa. 18 Nwanyi ozo, Meredu lutaru l'ipfu Jiuda be nwutaru iya Jieredu, bu nna ndu Gedo; bya anwuta Heba, bu nna ndu Soko; teme o

nwutakwapho Jiekutiyelu, bu nna ndu Zanowa. Ndu ono bukota unwu Bitiya, bu nwada Fero, Meredu luru.

¹⁹ Unwu nyee Hodaya, bu nwune Nahumu ke nwanyi be bu phe bu nna Keyila, bu onye Gami; me nna Eshutemowa, bu onye Maka.

²⁰ Unwu Shimonu bu Amunonu; me Rina; me Benu-Hananu waa Tilonu.

Unwegirima ibe Ishi bu: Zohetu waa Benu-Zohetu.

²¹ Unwu Shela, bu nwa Jiuda bu: Eru, bu nna Leka; me Lada, bu nna Maresha; bya abukwaru iya pho bu nna ndu enya-unuphu ono, anoduje ekwe ekwa-ochaa le mkpukpu Betu-Ashubeya; ²² me Jiokimu; me unwoke Kozeba; me Jiowashi; me Sarafu, bu onye ono, shi buru ishi l'ali Mowabu; mbu onye ono, mechaaru laa mkpukpu Betulehemu. Iphe ono be shi l'ichee. ²³ Oo phe bu ndu akpuje ite, bu le mkpukpu Netayimu; me le mkpukpu Gedera. Ephe bu l'eka ono ejeru eze phe ozi.

Oshilokpa Simiyonu

²⁴ Unwu Simiyonu bu: Nemelu; me Jiaminu; me Jiaribu; me Zera; me Shawulu. ²⁵ Shalumu bu nwa ke Shawulu; Mibusamu buru nwa Shalumu; Mishima buru nwa ke Mibusamu. ²⁶ Nwa ke Mishima bu Hamelu; Zaku buru nwa Hamelu; Shimeyi buru nwa Zaku. ²⁷ Shimeyi nwutaru unwoke iri l'ishii; bya anwuta unwanyi ishii. Ole unwune iya ke nwoke ta anwushiduru unwu igwerigwe. O buru iya meru ophu enya-unuphu phe akwatadu jaa ajaja egube ndu Jiuda jaru.

²⁸ Ẹka ẹphe bugbabe bu le mkpukpu Biye-Sheba; me le mkpukpu Molada; me le mkpukpu Haza-Shuwalu; ²⁹ me le mkpukpu Biliha; me le mkpukpu Ezemu; me le mkpukpu Toladu; ³⁰ me le mkpukpu Betuwelu; me le mkpukpu Homa; me le mkpukpu Zikulagu; ³¹ me le mkpukpu Betu-Makabotu; me le Haza-Susimu; me le Betu-Biri; me le mkpukpu Sharayimu. Oo le mkpukpu ono g'ọ ha be ẹphe shi buru jasụ teke Dévidi bu eze. ³² Unwu mkpukpu phe bu: Etamu; me Ayinu; me Rimonu; me Tokenu waa Ashanu. Mkpukpu ise be o tukoru du; ³³ yekoberu unwu mkpukpu le mkpukpu, no-pheru mkpukpu ono mgburugburu je akpaa le mkpukpu Belu. Noo ẹka ẹphe bugbabe bu ono. Ẹphe nwekwarupho ẹkwo, akọ g'e gude nwushia phe.

³⁴ Meshobabu; me Jiamuleku; me Jiosha; nwa Amazaya; ³⁵ me Jiowelu; me Jiehu; nwa Jioshibaya. Jioshibaya buru nwa Seraya; Seraya buru nwa Asiyelu; ³⁶ Eliyowenayi; me Jiakoba; me Jieshohaya; me Asaya; me Adiyelu; me Jiesimelu; me Benaya; ³⁷ me Ziza; nwa Shifi. Shifi bu nwa Alonu; Alonu buru nwa Jiedaya; Jiedaya buru nwa Shimiri; Shimiri buru nwa Shemaya. ³⁸ Ndu ono, a gushiru ẹpha phe ono bugbaa ndu-ishi l'anya-unuphu phe. Onu-ulo nna phe be zuru azuzu k'ophu paru ẹka apaa. ³⁹ Ẹphe buru je akpaa l'onu ẹka eeshije abahu le mkpukpu Gedo; mbu jeye l'uzo ẹnyanwu-awawa nsuda ono l'eka ẹphe achọ nri, ẹku phe a-nọduje ata. ⁴⁰ O buru ẹka ono be ẹphe chọ-vuru okpobe nri; me nri, du ree, ẹku phe a-taje. Ali obu be ha ọsa

shii; bya ejia oyi; teme nchi du doo l'eka ono. Ndu shi buru l'eka ono bu ndu shi l'eri Hamu.

⁴¹ Ndu ono, e deshiru epha phe ono be byaru mkpukpu Gedo le teke Hezekaya shi buru eze ndu Jiuda. Ephe tsoo oshilokpa Hamu ono ogu l'eka ephe bu; mekwapho ndu Meyuni, ephe humaru l'eka ono. Ephe woru phe mee ephe buru mkpurupyata, bu iya bu g'ephe du byasu ntanu-a. Ephe bya ebuchishia eka ephe shi buru; kele nri duru eku phe l'eka ono. ⁴² Unwu Simiyonu ono haru tugbua jeshia l'ubvu Siye. Iphe, ephe du bu unu unwoke l'unwoke ukporo ise. Ndu du phe nu bu: Pelataya; me Neyaraya; me Refaya waa Uzelu. Ephe bu unwegirima ibe Ishi. ⁴³ Ephe gbushikota ndu phoduru nu le ndu Amaleku ono, gbalajeru nu pho. Ephe buru l'eka ono byasu ntanu-a.

5

Oshilokpa Rubenu

¹ Unwu Rubenu, bu iya bu okpara Izurelu; (Oo yebedua bu okpara; ole o jepfuru nyee nna iya; e shi nno nafu iya onodu okpara ono, o bu; woru iya nu unwu Jiosefu, bukwapho nwa Izurelu. O buru iphe ono meru g'o gude ophu e deduru l'oo ya bu okpara lekwo, e deshiru g'e shiru nwua phe. ² E -gudekporo l'oo Jiuda kachakporo ike l'unwunna iya; teme o buru l'eri iya be onye-ishi shi futu; obenu l'onodu okpara buele-a Jiosefu be o laru.) ³ Unwu Rubenu, bu okpara Izurelu bu: Hanoku; me Palu; me Hezuronu waa Kami.

⁴ Eri Jiowelu bu: Jiowelu bu nna Shemaya; Shemaya buru nna Gogu; Gogu buru nna Shimeyi. ⁵ Shimeyi buru nna Mayika; Mayika buru nna Reyaya; Reyaya buru nna Belu; ⁶ Belu buru nna Bera. Bera be Tigulatu-Pilesa, bu eze ndu Asiriya kpuru le ndzu. O bukwaru iya pho shi buru ishi l'ipfu Rubenu.

⁷ Waa ndu bu abubu phe l'enya-unuphu l'enya-unuphu phe; me le g'e shi dee epha phe l'ekwo, e deshuru g'e shuru nwua phe baa: Onye-ishi phe bu Jieyelu; me Zekaraya; ⁸ me Bela; nwa Azazu. Azazu bu nwa Shema; Shema buru nwa Jiowelu. Eka o bu bu le mkpukpu Arowa. O bua nno je akpaa le mkpukpu Nebo; me le mkpukpu Belu-Meyonu. ⁹ O bukwapho je akpaa l'uzo enyanwu-awawa; bua jasu l'eka eeshije abahu l'echiegu, noru jasu l'enyimu Yufuretisu; kele eku phe zushuru kabaa igwerigwe l'ali Giladu.

¹⁰ Le teke Solu shi buru eze be ipfu Rubenu tsoru ndu Hega ogo; lwu-kpee phe; buchishia ulo-ekwa eri Hega ono l'ali, dukota l'uzo enyanwu-awawa ali Giladu l'ophu.

Oshilokpa Gadu

¹¹ Unwu Gadu be bu ghaaru unwu Rubenu iphu l'ali Beshanu; bua je akpaa le mkpukpu Saleka. ¹² Jiowelu bu onye-ishi phe. Shafamu buru onye etsota iya nu. Ndu ozo bu Jianayi; me Shafatu le ndu bu l'ali Beshanu. ¹³ Ndu bu abubu phe l'enya-unuphu l'enya-unuphu phe bu: Mayikelu; me Meshulamu; me Sheba; me Jiorayi; me Jiakanu; me Ziya; me Eba. Epe tukoru du esaa. ¹⁴ Waa unwu Abihelu nwa Huri

baa: Huri bu nwa Jiarowa; Jiarowa buru nwa Giladu; Giladu buru nwa Mayikelu; Mayikelu buru nwa Jieshishayi; Jieshishayi buru nwa Jiahudo; Jiahudo buru nwa Buzu. ¹⁵ Ahi, bu nwa Abudiyelu; bya aburu nwanwa Guni be shi buru ishi l'enya-unuphu ibe nna iya. ¹⁶ O buru l'ali Giladu be ephe bu; me l'ali Beshanu; me le mkpukpu le mkpukpu, no iya nu; bya enwekotaru ali aka eku phe ataje nri l'ali Sharonu je akpaa l'aka o jeberu. ¹⁷ Ndu ono g'ephe ha be e dekotaru ephe phe lekwo, e deshuru g'e shuru nwua phe. Teke e deru iya bu le teke Jiótamu shi buru eze ndu Jiuda; Jierobowamu buru eze ndu Izurelu.

¹⁸ Ndu ipfu Rúbenu; me ndu ipfu Gadu; me nkeru-ebo ipfu Manase be nweru ndu mkparawa ojogu; mbu ndu aduje ike gude iphe, eegudeje egbobuta onwonye; me ogu-echi; mbu ndu agbaje apfu; bya aburu ndu k'ogu doru enya ree. Ephe du ukporo unu ndu ojogu ugbo ise l'unu iri le nanu; l'ukporo iri lesato; bukotaru ndu ejeje ogu. ¹⁹ Ephe tsoru ndu Hega ogu; me ndu Jieturu; me ndu Nafishi; mekpoo ndu Nodabu. ²⁰ Chileke yetaru phe aka mee ge ndu Hega; me ndu ephe l'ephe tugbaru la phe l'aka; kele ephe rakuru Chileke l'ogu ono; bya akporu obu yeru iya; o meeru phe iphe, ephe suru g'o meeru phe. ²¹ Ephe rwukoo eku ndu Hega. Inyakamelu, ephe kputaru be du ukporo unu ishii l'unu ise. Aturu, ephe kputaru du ukporo unu ugbo ukporo l'iri le nanu l'unu ise. Nkapfugigara, ephe kputaru du unu ise. Nemadzu, ephe

kpuru lẹ ndzụ dụ ukporo unu ugbo iri l'ẹbo l'unu iri. ²² Ndu dụ igwerigwe bẹ e gburu egbugbu; kele ọo Chileke bẹ alwu ọgu ono. Ndu Rúbenu buchishia ẹka ono jeye teke a kpuru phẹ lashia alị ọzo.

Nkerẹbo ipfu Manáse

²³ Nkerẹbo ipfu Manáse bẹ dụ igwerigwe shi; ọ buru phẹ bu l'alị ono. Ẹphe shi l'alị Beshanu bua jeye lẹ mkpukpu Belu-Hamonu; mẹ l'úbvú Seniru; bya ebua jasụ l'úbvú Hamonu. ²⁴ Waa ndu bugbaa ndu-ishi l'ẹnya-unuphu ibe nna phẹ baa: Eferu; mẹ Ishi; mẹ Eliyẹlu; mẹ Azuriyẹlu; mẹ Jieremaya; mẹ Hodavaya; mẹ Jiahudiyẹlu. Ẹphe bukota ndu ojogu, ike dụ; buru ndu a maru amaru; bya aburu ishi l'ẹnya-unuphu ibe nna phẹ.

²⁵ Ọle ẹphe te egoshiduru l'ọ gbaru gẹ Chileke kẹ nna phẹ gude ire phẹ ẹka; ẹphe bya awata abaru agwa ndu alị ọzo ẹja; mbụ ndu alị ono, Chileke meru ẹphe buru mkpurupyata l'ataphu phẹ ono. ²⁶ Ọo ya bụ; Chileke kẹ Ízurelu kpalia obu Pulu, bụ eze ndu Asiriya, bụ iya bụ Tigulatu-Pilesa, ọ kpua ipfu Rúbenu; mẹ ipfu Gadu; mẹ nkeru-ẹbo ipfu Manáse lẹ ndzụ; kpuru lashia mkpukpu Hala; mẹ Habọ; mẹ Hara; mẹ ẹnyimu mkpukpu Gozanu. Ọ buru l'ẹka ono bẹ ẹphe nọ byasụ ntanụ-a.

6

Ipfu Lívayi

¹ Unwu Lívayi, bụ unwoke bụ: Geshonu; mẹ Kohatu; mẹ Merari.

² Ụnwu Kohatu, bụ unwoke bụ: Amuramu; me Izuha; me Heburonu; me Uzelu.

³ Ụnwu Amuramu, bụ Eronu; me Mosisu waa Miriyamu.

Ụnwu Eronu, bụ unwoke bụ Nadabu; me Abihu; me Eleyaza; me Itama.

⁴ Eleyaza bụ nna Finehasu; Finehasu buru nna Abishuwa; ⁵ Abishuwa buru nna Buki; Buki buru nna Uzi; ⁶ Uzi buru nna Zerahaya; Zerahaya buru nna Merayotu; ⁷ Merayotu buru nna Amaraya; Amaraya buru nna Ahitubu; ⁸ Ahitubu buru nna Zadoku; Zadoku buru nna Ahimaazu; ⁹ Ahimaazu buru nna Azariya; Azariya buru nna Jiohananu; ¹⁰ Jiohananu buru nna Azariya. Oo ya shi buru onye uke Chileke l'eze-ulo Chileke ono, Solomonu kpuru le Jierusalemu ono. ¹¹ Azariya buru nna Amaraya; Amaraya buru nna Ahitubu; ¹² Ahitubu buru nna Zadoku; Zadoku buru nna Shalumu; ¹³ Shalumu buru nna Hilikaya; Hilikaya buru nna Azariya; ¹⁴ Azariya buru nna Seraya; Seraya buru nna Jiehozadaku. ¹⁵ Jiehozadaku be a kputaru le ndzu lashia ali ozo le teke ono, Chipfu shi l'eka Nebukadineza kpukoo ndu Jiuda waa ndu Jierusalemu le ndzu lashia ali ozo ono. ¹⁶ Ụnwu Lívayi, bụ unwoke bụ Geshonu; me Kohatu; me Merari. ¹⁷ Waa epha unwu Geshonu baa: Libuni; me Shimeyi. ¹⁸ Ụnwu Kohatu bụ Amuramu; me Izuha; me Heburonu; me Uzelu. ¹⁹ Ụnwu Merari bụ Mahuli waa Mushi.

Waa ndibe Lívayi l'enya-unuphu l'enya-unuphu phe:

²⁰ Eri Geshonu bu: Libuni bu nwa Geshonu. Jiahatu buru nwa Libuni. Zima buru nwa ke Jiahatu; ²¹ Jiowa buru nwa Zima; Ido buru nwa Jiowa; Zera buru nwa Ido; Jieyaterayi buru nwa Zera.

²² Eri Kohatu bu: Aminadabu bu nwa Kohatu; Kora buru nwa Aminadabu; Asiru buru nwa ke Kora; ²³ Elukana buru nwa Asiru; Ebyasafu buru nwa Elukana; Asiru buru nwa Ebyasafu; ²⁴ Tahatu buru nwa Asiru; Uriyelu buru nwa Tahatu; Uzaya buru nwa Uriyelu; Shawulu buru nwa Uzaya.

²⁵ Unwu Elukana bu Amasayi waa Ahimotu. ²⁶ Elukana bu nwa Ahimotu; Zofayi buru nwa Elukana; Nahatu buru nwa Zofayi; ²⁷ Eliyabu buru nwa Nahatu; Jierohamu buru nwa Eliyabu; Elukana buru nwa Jierohamu; Samelu buru nwa Elukana.

²⁸ Waa unwu Samelu baa: Jiowelu bu okpara iya. Abayijia buru nwa iya k'ebo.

²⁹ Waa eri Merari baa: Mahuli bu nwa Merari; Libuni buru nwa Mahuli; Shimeyi buru nwa Libuni; Uza buru nwa Shimeyi; ³⁰ Shimeya buru nwa Uza; Hagaya buru nwa Shimeya; Asaya buru nwa Hagaya.

Ndu aguje ebvu l'eze-ulo Chileke

³¹ Waa unwoke, Devidi yeru g'ephe buru ndu-ishi ebvu l'ulo Chipfu le g'e dobechaaru okpoko Chileke l'eka ono bu owana. ³² Ozi phe bu g'ephe guje ebvu l'ataphu ulo-ekwa Chileke, bu iya bu ulo-ekwa-ndzuko ono. Ephe nodu anoduje

iya nno jasụ Sólomọnu kpụa eze-ulo Chipfu ịe Jierúsalemụ. Ẹphe nọdu ejeje ozi phez ẹgube o gbaru g'ẹphe jeje iya.

³³ Waa unwoke ono, shi buru ogbo-ebvu ono waa unwu phez nwoke baa:

Ndu ophu shi l'eri Kohatu bu: Hemanu; onye aguje ebvu agugu. Hemanu bu nwa Jiowelu; Jiowelu buru nwa Samelu; ³⁴ Samelu buru nwa Elukana; Elukana buru nwa Jierohamu; Jierohamu buru nwa Eliyelu; Eliyelu buru nwa Towa; ³⁵ Towa buru nwa Zufu; Zufu buru nwa Elukana; Elukana buru nwa Mahatu; Mahatu buru nwa Amasayi; ³⁶ Amasayi buru nwa Elukana; Elukana buru nwa Jiowelu; Jiowelu buru nwa Azariya; Azariya buru nwa Zefanaya; ³⁷ Zefanaya buru nwa Tahatu; Tahatu buru nwa Asiru; Asiru buru nwa Ebyasafu; Ebyasafu buru nwa Kora; ³⁸ Kora buru nwa Izuha; Izuha buru nwa Kohatu; Kohatu buru nwa Liviayi; Liviayi buru nwa Izurelu.

³⁹ Onye notsotaru Hemanu bu Asafu. O buru yebedua anoduje Hemanu lekutara. Asafu bu nwa Berekaya; Berekaya buru nwa Shimeya; ⁴⁰ Shimeya buru nwa Mayikelu; Mayikelu buru nwa Baseya; Baseya buru nwa Malukayijia; ⁴¹ Malukayijia buru nwa Etuni; Etuni buru nwa Zera; Zera buru nwa Adaya; ⁴² Adaya buru nwa Etanu; Etanu buru nwa Zima; Zima buru nwa Shimeyi; ⁴³ Shimeyi buru nwa Jiahatu; Jiahatu buru nwa Geshonu; Geshonu buru nwa Liviayi.

⁴⁴ Onye ozo, etsoje Hemanu bu Etanu, bu onye shi l'eri Merari. Yebedua anoduje Hemanu lekicha. Etanu bu nwa Kishi; Kishi buru nwa

Abudi; Abudi buru nwa Maluku; ⁴⁵ Maluku buru nwa Hashabaya; Hashabaya buru nwa Amazaya; Amazaya buru nwa Hilikiya; ⁴⁶ Hilikiya buru nwa Amuzi; Amuzi buru nwa Bani; Bani buru nwa Shemeru; ⁴⁷ Shemeru buru nwa Mahuli; Mahuli buru nwa Mushi; Mushi buru nwa Merari; Merari buru nwa Lívayi.

⁴⁸ Ünwunna phe, bu ndu Lívayi be e yeru g'ephe jeje ozi ozo, dugbaa le mkpu eze-ulo Chileke.

Ünwu Erönu

⁴⁹ Oo Erönu yele ünwu iya be egweje ngweja l'oru-ngweja eka eegweje ngweja-akpo-oku; me l'oru-ngweja eka aakpoje ünwu-isensu oku. O buru phe be k'eka-kakota-adu-nsö du l'eka; mekpoo ngweja k'apfu ugwo iphe-eji, ndu Ízurelu meshiru; egube ono, Mósisu, bu onye-ozí Chileke turu iya l'ekemu.

⁵⁰ Waa eri Erönu baa: Eleyaza bu nwa Erönu; Finehasu buru nwa Eleyaza; Abishuwa buru nwa Finehasu; ⁵¹ Buki buru nwa Abishuwa; Uzi buru nwa Buki; Zerahaya buru nwa Uzi; ⁵² Merayotu buru nwa Zerahaya; Amaraya buru nwa Merayotu; Ahitubu buru nwa Amaraya; ⁵³ Zadoku buru nwa Ahitubu; Ahimaazu buru nwa Zadoku.

⁵⁴ Owaa bu eka ephe bu ebubu; mbu oke ali, a nuru phe g'ephe buru. Eka ono bu oshilokpa Erönu; mbu eri Kohatu be a nuru iya ephe buru; noo kele oo phe be ido mbu daru. ⁵⁵ A nuru phe mkpukpu Heburonu, no l'ali Jiuda; me ali eka eku ataje nri, no-pheru iya mgburugburu.

⁵⁶ Ole ẹgu, du ẹ mkpukpu ono; me unwu mkpukpu ozo, nokota iya nu be a nuru Kalebu; nwa Jiefune. ⁵⁷ O buru oshilokpa Eronu be a nuru mkpukpu, eezeje ndzu, bu Heburonu; me Libuna; me Jiatiru; me Eshutemowa; yele ali eka eku ataje nri, nokotagbaa ẹ mkpukpu ono. ⁵⁸ Eka ozo bu mkpukpu Hilenu; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu; me mkpukpu Debi; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu; ⁵⁹ me mkpukpu Ashanu; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu; me mkpukpu Betu-Shemeshi; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu. ⁶⁰ Mkpukpu, e shi l'ipfu ke Benjaminu nu phe bu; mkpukpu Geba; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu; me mkpukpu Alemetu; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu; me Anatotu; yele ali eka eku ataje nri, nokota iya nu. Mkpukpu, a nuru eri Kohatu l'enya-unuphu l'enya-unuphu be tukoru du iri l'eto. ⁶¹ A bya atua ido shi ẹ mkpukpu k'enya-unuphu nkeru-ẹbo ipfu Manase keta mkpukpu iri nu ndu phoduru nu l'eri Kohatu.

⁶² E shi ẹ mkpukpu ipfu Isaka; me k'ipfu Asha; me k'ipfu Nafutali; me k'ipfu Manase, bu ndu ophu bu l'ali Beshanu keta mkpukpu iri l'eto nu eri Geshonu; l'enya-unuphu l'enya-unuphu.

⁶³ E shi ẹ mkpukpu k'ipfu Rubenu; me l'ipfu Gadu; me ipfu Zebulun tu ido keta mkpukpu iri l'eto nu eri Merari; l'enya-unuphu l'enya-unuphu.

⁶⁴ Oo ya bu; ndu Izurelu woru mkpukpu ẹ mkpukpu ono nu eri Livayi; nuchaa phe ali eka

ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù. ⁶⁵ Ndu Ízurelu tųkwapho ido shi lẹ mkpųkpų ipfu ndu Jiuda; mẹ ipfu Simiyonu; mẹ ipfu Benjaminu woru mkpųkpų ono nù phẹ, bụ iya bụ mkpųkpų lẹ mkpųkpų ono, a gushiru epha phẹ ono.

⁶⁶ O nweru ndu ophu shi l'enyanya-unuphu eri Kohatu, e shi l'ipfu Ifuremu nù mkpųkpų, epha bugbaa. ⁶⁷ L'alị úbvú úbvú Ifuremu, bẹ a nuru phẹ mkpųkpų Shẹkemu, bụ iya bụ mkpųkpų, eezeje ndzu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Geza; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁶⁸ mẹ mkpųkpų Jiokumeyamu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Bẹtu-Horonu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁶⁹ mẹ mkpųkpų Ajialonu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Gatu-Rimonu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷⁰ Ẹnya-unuphu, phọduru nù l'eri Kohatu bẹ e shi l'alị nkeru-ẹbo ipfu Manáse nù mkpųkpų Ana; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Bilamu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷¹ Ụnwu Geshonu bẹ e shikwaphọ l'alị nkeru-ẹbo ipfu Manáse nù mkpųkpų Golanu, dọ l'alị Beshanu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Ashitoretu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷² E shi l'alị ipfu Isaka nù phẹ mkpųkpų Kadeshi; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpųkpų Daberatu; yele alị ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁷³ mẹ mkpųkpų Ramatu;

yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Anemu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷⁴ E shi l'alì ipfu Asha nù phẹ mkpụkpu Mashalu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Abudonu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁷⁵ mẹ mkpụkpu Hukoku; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Rehobu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷⁶ E shi l'alì ipfu Nafutali nù phẹ mkpụkpu Kadeshi, nọ lẹ Gálili; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Hamonu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Kiriyatayimu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁷⁷ Ndu phoduru nù l'eri Merari bẹ e shi l'alì ipfu Zebulun keta mkpụkpu Rimonu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Tabo; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù woru nù.

⁷⁸ E shi l'alì ipfu Rúbenu, nọ l'azu ẹnyimu Jíodanu azu iya ophuu l'uzo ẹnyanwu-awawa mkpụkpu Jieriko nù phẹ mkpụkpu Beza, nọ l'echiegu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Jiahazu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁷⁹ mẹ mkpụkpu Kedemotu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Mefahatu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

⁸⁰ E shi l'alì ipfu Gadu nù phẹ mkpụkpu Ramatu, nọ l'alì Giladu; yẹle alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; mẹ mkpụkpu Mahanayimu;

yele alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; ⁸¹ me mkpukpu Heshibonu; yele alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù; me mkpukpu Jiaza; yele alì ẹka ẹku atajẹ nri, nọkota iya nù.

7

Oshilokpa Isaka

¹ Ụnwu Isaka bụ Tola; me Puwa; me Jiashubu; me Shimuronu. Ẹphe tukuru dū ụmadzu ẹno.

² Ụnwu ke Tola bụ Uzi; me Refaya; me Jieriyelu; me Jiahumayi; me Ibusamu; me Sámelu. Ẹphe bukota ndu-ishi l'ẹnya-unuphu nna phe, bụ Tola. Ẹphe bukota ndu ojogu, ike dū l'ogbo nkephe. Teke Dévidi shi buru eze be ẹphe dū ukporo unu ugbo labo l'unu nemadzu ugbo iri l'ishii l'ukporo iri.

³ Nwa ke Uzi bụ Izurahiya. Ụnwu nwoke Izurahaya bụ Mayikelu; me Obedaya; me Jiowelu; me Ishaya. G'ẹphe hakota ẹphe n'ise tukuru bukotaruru ndu-ishi l'ẹhu l'ẹhu. ⁴ Ẹphe lushiru unwanyi igwerigwe; nwushia unwu igwerigwe. L'eri nkephe l'ẹnya unuphu nna phe be e nweru ukporo unu ugbo ẹno l'unu ụmadzu iri, buchaa ndu sūwaru eje ogu.

⁵ Ipfu Isaka l'ophu; mbụ ẹnya unuphu phe me abubu phe be ndu bụ ojogu dū ukporo unu ugbo iri; l'unu nemadzu ugbo iri l'ẹsaa l'ukporo iri; mbụ egube e deru iya l'ekwo, e deshuru g'e shiru nwua phe.

Oshilokpa Benjaminu

⁶ Ụnwu Benjaminu bụ Bela; me Beka; me Jiediyelu. Ẹphe dū ụmadzu ẹto.

⁷ Ụnwu kẹ Bela bụ Ẹzubonu; mẹ Uzi; mẹ Uzẹlu; mẹ Jierimotu; mẹ Iri. Ẹphe tukuru dụ ụmadzu ise; bụchaaru ndu-ishi l'enya unuphu ibe nna pẹ; bya abụkotaru ndu ike dụ l'ọgu. L'ẹkwo, e deshiru g'e shiru nwụa pẹ bẹ ẹphe dụ ụkporo unu ugbo labọ; l'unu ugbo iri l'ise; l'ụkporo l'iri l'eno.

⁸ Ụnwu kẹ Beka bụ Zemira; mẹ Jiowashi; mẹ Eliyéza; mẹ Eliyowenayi; mẹ Omuri; mẹ Jieremotu; mẹ Abáyijia; mẹ Anatotu; mẹ Alemetu. G'ẹphe ha tukuru bụkotaru unu Beka. ⁹ L'ẹkwo, e deru g'e shi nwụa pẹ bẹ ẹphe dụ ụkporo unu ugbo labọ; l'unu iri l'ụkporo iri. Ẹphe bụkota ndu-ishi l'enya unuphu ibe nna pẹ; bya abụkotaru ndu ojogu.

¹⁰ Nwa Jiediyelu bụ Bilihanu. Ụnwu kẹ Bilihanu bụ Jieyushi; mẹ Benjiaminu; mẹ E hudu; mẹ Kenana; mẹ Zetanu; mẹ Tashishi; mẹ Ahishaha. ¹¹ Ụnwu Jiediyelu ono g'ẹphe ha bụkota ndu-ishi l'enya unuphu ibe nna pẹ; bya aburu ndu ojogu. Ndu sụwaru eje ọgu bẹ dụ ụkporo unu ugbo labọ l'unu ẹto. ¹² Shupimu mẹ Hupimu bẹ bụ unu Iri; Hushimu bụru nwa Aha.

Oshilọkpa Nafutali

¹³ Ụnwu Nafutali bụ Jiahazelu; mẹ Guni; mẹ Jieza; mẹ Shalumu. Ẹphe bụ eri Biliha.

Oshilọkpa Manáse

¹⁴ Ụnwu Manáse bụ: Asurelu, onye ọphu nwanyị Arámu, ọ tọ lụdu ọkpobe alulu nwutaru iya; mẹ Makiya, bụ nna Giladu. ¹⁵ Makiya bya aluaru Hupimu yẹle Shupimu nwanyị. Ẹpha nwune Makiya kẹ nwanyị bụ Maka. Ẹpha

onye k'èbo bụru Zelofehadu. Zelofehadu bẹ bụ ụnwanyi bẹ ọ nwụshiru kpoloko.

¹⁶ Nyee Makiya ono, ẹpha iya bụ Maka bẹ nwutaru nwa nwoke; bya agube iya Pẹreshi. Ẹpha nwune Pẹreshi bụru Shẹreshi. Ụnwu Pẹreshi bụru Ulamu waa Rẹkemu. ¹⁷ Nwa kẹ Ulamu bụ Bedanu. Ndu ono bụ eri Giladu. Giladu bụ nwa Makiya; Makiya bụru nwa Manáse.

¹⁸ Nwune iya nwanyi, bụ Hamoleketu bẹ nwutaru Ishodu; mẹ Abiyeza; mẹ Mahula.

¹⁹ Ụnwu kẹ Shemida bụ Ahayanu; mẹ Shẹkemu; mẹ Likihi; mẹ Anayamu.

Oshilọkpa Ifuremu

²⁰ Ifuremu bụ nna Shutela; Shutela bụru nna Bẹredu; Bẹredu bụru nna Tahatu; Tahatu bụru nna Eleyada; Eleyada bụru nna Tahatu; ²¹ Tahatu bụru nna Zabadu; Zabadu bụru nna Shutela. Eza waa Eleyadu bẹ jeru ezita oshi ẹku lẹ mkpụkpu Gatu; ndu a nwuru l'ẹka ono gude phẹ gbushia.

²² Nna phẹ, bụ Ifuremu raa ẹkwa phẹ nọo ọdu; ụnwunna iya phẹ bya akporu iya iphu.

²³ Ifuremu byakwa ejepfu nyee ya ọzo; ọ tsuta ime nwua nwa nwoke. Ẹpha, ọ guru iya bụ Beraya; kẹle ẹjo-iphe nwuru l'ibe iya.

²⁴ Ifuremu bẹ nwutaru nwa nwanyi, ẹpha iya bụ Shera. O bụru iya kpuru mkpụkpu Bẹtu-Horonu, du l'uzo nsuda; yele k'isheli; bya akpua mkpụkpu Uzenu-Shera.

²⁵ Onye nwoke ọzo, Ifuremu nwutaru bụ Refa. Refa bụ nna Reshẹfu; Reshẹfu bụru nna Tela; Tela bụru nna Tahanu; ²⁶ Tahanu bụru nna Ladanu; Ladanu bụru nna Amihudu; Amihudu

buru nna Elishama; ²⁷ Elishama buru nna Nunu; Nunu buru nna Jioshuwa.

²⁸ Alì, bù nkepè; mbù ẹka ẹphe bu ebubu bù mkpụkpu Bẹtelu; mẹ mkpụkpu, nọ-pheru iya mgburugburu; je akpaa lẹ mkpụkpu Naranu, l'uzo ẹnyanwu-awawa; mẹ mkpụkpu Geza, dọ l'uzo ẹnyanwu-arịba; yẹle mkpụkpu, nọkota iya nù; mẹwaro mkpụkpu Shẹkemu; mẹ mkpụkpu, nọkota iya nù; waa mkpụkpu Aya; mẹ mkpụkpu, nọkota iya nù.

²⁹ Ndu buru kwasẹru oke alì ụnwu Manáse bù mkpụkpu Bẹtu-Shanu; mẹ Tanaku; mẹ Megido; mẹ Dọru; mẹ iphe, bù mkpụkpu dọkota iya nù.

Mkpụkpu ono g'ọ ha bù oshilọkpa Jiósefu, bù nwa Ízurelu bukọta iya.

Oshilọkpa Asha

³⁰ Ụnwu nwoke Asha bù Imuna; mẹ Ishiva; mẹ Ishivi; mẹ Beraya. Nwune pẹ kẹ nwanyị bù Sera.

³¹ Ụnwu Beraya bù Heba; mẹ Malukẹlu, bù nna Biruzayitu.

³² Heba bù nna Jiafuleti; mẹ Shoma; mẹ Hotamu. Nwune pẹ kẹ nwanyị bù Shuwa.

³³ Ụnwu Jiafuleti kẹ nwoke bù Pasaku; mẹ Bimuhalu; mẹ Ashụvatu. Noo ụnwu Jiafuleti bù ono.

³⁴ Ụnwu Shema bù Ahi; mẹ Rohuga; mẹ Huba; mẹ Arámu.

³⁵ Ụnwu nwoke kẹ Helemu bù Zofa; mẹ Imuna; mẹ Sheleshì; mẹ Amalu.

³⁶ Ụnwu Zofa bù Suwa; mẹ Hanẹfa; mẹ Shuwalu; mẹ Beri; mẹ Imura; ³⁷ mẹ Beza; mẹ

Hodu; mę Shama; mę Shilusha; mę Ituranu; mę Bera.

³⁸ Ụnwu Jieta bụ Jiefune; mę Pisupa; mę Ara.

³⁹ Ụnwu Ula kę nwoke bụru Ara; mę Hanęlu; mę Riziya.

⁴⁰ Ndu ono g'ęphe ha bụkota eri Asha. Ęphe bụkota ndu-ishi l'ęnya unuphu ibe nna phez; bụchaaru ndu a họru ahọho; bya aburu ndu ojọgu; bụchaaru ndu-ishi. L'ękwo, e deru g'e shi nwua phez bę ęphe tukuru du ụkporo unu ugbo ęto l'unu ise, bụ ndu sụwaru eje ọgu.

8

Ipfu Benjaminu

¹ Benjaminu bụ Bela bụ ọkpara iya; Ashibelu, bụ nwa iya nọdu etsota iya; Ahara bụru onye k'ęto; ² Nohahu, bụru k'ęno. Onye k'ise bụru Rafa.

³ Ụnwu Bela bụ Adaru; mę Gera; mę Abihudu; ⁴ mę Abishuwa; mę Nemanu; mę Ahowa; ⁵ mę Gera; mę Shefufanu; waa Huramu.

⁶ Ụnwu Ehudu bụkota ndu-ishi l'ęnya unuphu ibe ndu shi buru lę mkpukpu Geba. Ọle a chitaru phez lashia mkpukpu Manahatu. ⁷ Ępha phez bụ: Nemanu; mę Ahayijia; mę Gera, bụ onye chitaru phez nụ; bya aburu iya bụ nna Uza waa Ahihudu.

⁸ Shaharayimu bę nwutaru unwu l'ali ndu Mowabu g'ọ chifucharu unyomu iya, bụ Hushimu yele Bara. ⁹ Nwanyị ọzo, ọ luru, ępha iya bụ Hodeshu bya anwutaru iya Jiobabu; mę Zibiya; mę Mesha; mę Malukamu; ¹⁰ mę Jieyuzu; mę Sakaya; mę Mirima. Ndu ono

bukota unwu iya; teme ephe bukotaru ndu-ishi l'enya unuphu phe. ¹¹ O shikwapho l'eka Hushimu nwuta Abitubu yele Elupalu.

¹² Unwu Elupalu bu: Eba; me Mishamu; me Shemedi, bu onye bu iya metaru mkpukpu ono, bu Ono; waa Lodu; me mkpukpu, dukota iya nu.

¹³ Beraya; me Shema be bu ndu-ishi l'enya unuphu ndu bu le mkpukpu Ajialonu; buru phe chifuru ndu shi buru le Gatu.

¹⁴ Unwu Beriya bu Ahiyo; me Shashaku; me Jieremotu; ¹⁵ me Zebadaya; me Aradu; me Eda; ¹⁶ me Mayikelu; me Ishupa; me Jioha.

¹⁷ Unwu Elupalu bu Zebadaya; me Meshulam; me Hiziki; me Heba; ¹⁸ me Ishimerayi; me Izulaya; me Jiobabu.

¹⁹ Unwu Shimeyi bu Jiakimu; me Zikiri; me Zabudi; ²⁰ me Eliyenayi; me Ziletayi; me Eliyelu; ²¹ me Adaya; me Beraya; me Shimuratu.

²² Unwu ke Shashaku bu Ishupanu; me Eba; me Eliyelu; ²³ me Abudonu; me Zikiri; me Hananu; ²⁴ me Hananaya; me Elamu; me Anatotayijia; ²⁵ me Ifudeya; me Penuwelu.

²⁶ Unwu ke Jierohamu bu Shamusherayi; me Sheharaya; me Atalaya; ²⁷ me Jiareshaya; me Elayijia; me Zikiri.

²⁸ Ndu ono bukota ndu-ishi l'enya-unuphu nna phe; egube e deru iya l'ekwo, e deshuru g'e shiru nwua phe. Eka ephe bu bu le Jierusalemu; bugbaaru ndu-ishi.

²⁹ Nna ndu Gibiyonu, bu Jieyelu bu le Gibiyonu be o bu. Epha nyee ya bu Maka. ³⁰ Okpara iya bu Abudonu. O gbete teke ono nwua Zuru; me Kishi;

mẹ Belu; mẽ Nadabu; ³¹ mẽ Gedo; mẽ Ahiyo; mẽ Zeka; ³² mẽ Mikulotu. Mikulotu bụ nna Shimeya. Ẹphebedua bẹ bukubekwaphọ ụnwunna phẹ lẹ Jierúsalemụ.

³³ Nẹru bụ nna Kishi; Kishi bụru nna Sọlu; Sọlu bụru nna Jionatanu; mẽ Malukishuwa; mẽ Abinadabu; mẽ Eshibelu. ³⁴ Nwa, Jionatanu nwutaru bụ Meribu-Belu; Meribu-Belu bụru nna Mayịka.

³⁵ Ụnwu Mayịka bụ Pitonu; mẽ Mẹleku; mẽ Tareya; mẽ Éhazu. ³⁶ Éhazu bụ nna Jiehowada; Jiehowada bụru nna Alemetu; mẽ Azumavetu; mẽ Zimiri. Zimiri bụru nna Moza; ³⁷ Moza bụru nna Bineya; Bineya bụru nna Rafa; Rafa bụru nna Eleyasa; Eleyasa bụru nna Azẹlu.

³⁸ Azẹlu bẹ nwutaru unwoke ishii. Ẹpha phẹ bụ Azurikamu; mẽ Bokeru; mẽ Ishimẹlu; mẽ Sheyaraya; mẽ Obedaya; mẽ Hananu. Ndu ono g'ẹphe ha bụkota ụnwu Azẹlu. ³⁹ Ụnwu kẹ nwune iya nwoke, bụ Eshẹku bụ: Ulamu, bụ iya bụ ọkpara iya; Jieyushi bụ k'ẹbo; Elifeletu bụru k'ẹto.

⁴⁰ Ụnwu Ulamu bụkota ndu ojoğu, ike dụ; bụru ndu maru k'apfụ. Ẹphe nwushiru ụnwu igwerigwe bya enweru ụnwu nwanwa. Iphe, ẹphe tukuroru dụ bụ ụkporo ẹsaa l'iri. Ndu ono g'ẹphe ha tukuroru bụkotaru oshilọkpa Benjiaminu.

9

Ndu a kpuru lẹ ndzụ laa Bábilonu, alwa azu lẹ Jierúsalemụ

¹ Noo ya; e deshikọta ẹpha ndu Ízurelu l'ophu l'ẹkwo g'e shi nwua pẹ. G'ẹphe ha bẹ e deshiru l'ẹkwo ndu eze ndu Ízurelu.

Ndu Jiuda bẹ a kpuru lẹ ndzu laa Bábilonu; kele ẹphe mesweru Chileke. ² Ndu mbu, vuchakpoo ọzo bya ebubaaru ọzo l'alì ono, bu nkepẹ ono; mbu lẹ mkpukpu pẹ ono bu ndu Ízurelu; mẹ ndu-uke Chileke; mẹ ndu Lívayi; mẹ ndu ejeje ozi l'eze-ulo Chileke.

³ Ndu ophu bu ndu Jiuda; mẹ ndu Benjiaminu; mẹ ndu Ifuremu; mẹ ndu Manáse, bu lẹ Jierúsalemu bu: ⁴ Utayi, bu nwa Amihudu; Amihudu buru nwa Omuri; Omuri buru nwa Imuri; Imuri buru nwa Bani; Bani shi l'eri Pérezu, bu nwa Jiuda.

⁵ A bya lẹ ndu ophu shi l'eri Shilo; o buru Asaya, bu iya bu okpara; mẹ unwu iya.

⁶ A bya lẹ ndu ophu shi l'eri Zera; o buru Jiyuwelu. Ndu shi l'eri Jiuda bẹ du unu nemadzu l'ukporo iri l'eno; l'umadzu iri.

⁷ A bya lẹ ndu ophu shi l'eri Benjiaminu; o buru Salu, bu nwa Meshulamu; Meshulamu buru nwa Hodavaya; Hodavaya buru nwa Hasenuwa; ⁸ teme waa Ibunayijia, bu nwa Jierohamu; mẹ Ela, bu nwa Uzi; Uzi buru nwa Mikiri; mẹ Meshulamu, bu nwa Shefataya; Shefataya buru nwa Ruwelu; Ruwelu buru nwa Ibunayijia.

⁹ Ndu shi l'eri Benjiaminu bẹ du unu nemadzu ugbo labo; l'ukporo esaa l'umadzu iri l'ishii. G'ẹphe ha bugbaa ishi l'enya-unuphu ibe nna pẹ.

¹⁰ A bya lẹ ndu-uke Chileke; o buru Jiedaya; mẹ Jiehoyaribu; mẹ Jiakinu; ¹¹ mẹ Azaríya, bu

nwa Hilikaya; Hilikaya bụru nwa Meshulamu; Meshulamu bụru nwa Zadọku; Zadọku bụru nwa Merayotu; Merayotu bụru nwa Ahitubu, bụ onye-ishi ụlo Chileke. ¹² Onye ọzo bụ Adaya, bụ nwa Jierohamu; Jierohamu bụru nwa Pashọ; Pashọ bụru nwa Malukayijia; mę Masayi, bụ nwa Adiyelu; Adiyelu bụru nwa Jiahuzera; Jiahuzera bụru nwa Meshulamu; Meshulamu bụru nwa Meshilemitu; Meshilemitu bụru nwa Ima.

¹³ Ndu bụ abubu ndu-uke Chileke ono; mbu ndu-ishi l'ęnya unuphu ibe nna phe be du unu ęno l'ukporo umadzu ęsato. ęphe bụ ndu ike du l'ęje ozi, du l'ulo Chileke.

¹⁴ A bya le ndu ophu bụ eri Lívayi; o bụru Shemaya, bụ nwa Hashubu; Hashubu bụru nwa Azurikamu; Azurikamu bụru nwa Hashabaya, bụ onye shi l'eri Merari; ¹⁵ teme waa Bakubaka; mę Hereshi; mę Galalu; mę Matanaya, bụ nwa Mayika; Mayika bụru nwa Zikiri; Zikiri bụru nwa Asafu; ¹⁶ mę Obedaya, bụ nwa Shemaya; Shemaya bụru nwa Galalu; Galalu bụru nwa Jiedutunu; waa Berekaya, bụ nwa Asa; Asa bụru nwa ęlukana, bụ onye bu le nwa mkpukpu ndu Netofa.

¹⁷ A bya le ndu nche eze-ulo Chileke; o bụru Shalumu; mę Akubu; mę Talumonu; mę Ahimanu; mę unwune phe. Shalumu bụ onye-ishi phe. ¹⁸ ęka e doberu phe g'ęphe che nche bụ Onu-oguzo Eze, nọ laaru ọzo ęnyanwu-awawa; mbu bya asu ntanu-a. Oo ęphebedua shi echeje ęka eeshije abahu l'ęka ndu Lívayi bu.

19 Shalumu bu nwa Kore; Kore buru nwa Ebyasafu; Ebyasafu buru nwa Kora. Shalumu yele unwunna iya, bu iya bu ndu enya unuphu phe, bu unwu Kora be o shi du l'eka; mbu eche aka eeshije abahu l'ulo-ekwa Chipfu. Nokwapho ge nna phe shi eche aka eeshije abahu l'eka Chipfu bu.

20 Le teke ndiche bu Finehasu nwa Eleyaza shi buru onye-ishi phe. Chipfu shi swiru iya eswiru.

21 Zekaraya, bu nwa Meshelemaya be shikwapho eche onu aka eeshije abahu l'ulo-ekwandzuko ono.

22 Iphe, bukota ndu a hotaru g'ephe cheje nche l'onu aka eeshije abahu ono be du ukporo umadzu iri l'umadzu iri l'ebo. E dekotaru epa phe l'ekwo, e deshuru g'e shuru nwua phe le mkpukpu le mkpukpu phe. O Dèvidi yele Sámèlu, bu onye aphuje ophulanya be woru ozi ono ye phe l'eka; kele ephe bu ndu gbaru g'e gude ire phe aka. 23 Oo ya bu; o buru ephe l'unwu phe be o du l'eka g'ephe cheje nche aka eeshije abahu l'ulo Chipfu, bu iya bu ulo-ekwa.

24 Ndu nche ono anodukotaje le mgbureku eno k'eze-ulo ono. Ephe anoduje l'uzo enyanwu-awawa; nodu l'uzo enyanwu-ariba; nodu l'uzo isheli; me uzo ndohali. 25 Unwunna phe eshije l'ime mkpukpu bya echebude phe nche abali esaa. O buru g'ephe emeje iya bu ono tekenteke kpo. 26 Umadzu eno, shi l'eri Lívayi, bu ndu-ishi nche ono be anodujeepho l'ozi phe mkpurumkpuru. Oo phe be echeje mkpuru; me ulo, aakwakobeje eku l'ulo Chipfu. 27 Ephe anopheje eze-ulo Chileke ono mgburugburu; kwaa

akwakwa; noo kele ọọ ẹphebedua anọduje eche ẹka ono nche; ẹme ọ bọru pẹ aguhaje ọlo ono l'utsu g'utsu.

²⁸ L'ime pẹ bẹ o nweru ndu ophu eleta ẹnya l'ivu, eegudeje eje ozi l'eze-ọlo Chileke. Ọọ ẹphebedua bẹ aguje iya ọgu lẹ teke a chibatara iya; mẹ lẹ teke a chifuru iya achifu. ²⁹ O nweru ndu ophu a tukwarupho ẹka g'ẹphe bọru ndu-ishi, eleta ngwa, du l'eze-ọlo ono ẹnya; mẹ ivu, dukota nsọ; mẹ ukpokutu iphe; mẹ mẹe-vayinu; mẹ manu; mẹ unwu-isensu; mẹ manu, eshi mkpo. ³⁰ O nweru ndu-uke Chileke ono, ozi pẹ bu g'ẹphe gwakọbeje manu, eshi mkpo.

³¹ Onye Lívayi, ẹpha iya bu Matitaya; mbu okpara Shalumu, bu eri Kora bẹ bu ozi nkiya bu eghe iphe, bukpo iphe, egheje egheghe lẹ gbamugbamu. ³² Nokwapho g'o nweru unwunna pẹ, bu eri Kohatu, ọ du l'ẹka mbu eme buredi, eedobeje l'iphu Chileke, bu iya bu buredi eswe atuta-unme.

³³ E nwekwarupho ndu ọgbo ebvu. Ẹphe bugbaa ndu-ishi l'ẹnya unuphu ibe nna pẹ l'ipfu Lívayi. Ẹka ẹphe bu ebubu bu l'eze-ọlo Chileke. O to nwedu ozi ọzo, a guru pẹ ye; noo kele ẹphe anọduje l'ozi eswe l'enyashi.

³⁴ Ndu ono g'ẹphe ha bẹ bukota ndu-ishi l'ẹnya-unuphu ndu Lívayi; noo g'e deru iya l'ekwo, e deshuru g'e shiru nwua pẹ. Ẹphe bugbaa ndu-ishi, bu lẹ Jierúsalemu.

Eri Sọlu
(1Iphe 8:29-38)

³⁵ Jieyelu, bu nna Gibiyonu, bu onye bu le mkpukpu Gibiyonu. Epha nyee ya bu Maka. ³⁶ Okpara iya bu Abudonu. O gbete teke ono nwua Zuru; me Kishi; me Belu; me Neru; me Nadabu; ³⁷ me Gedo; me Ahiyo; me Zekaraya; me Mikulotu. ³⁸ Mikulotu bu nna Shimeyamu. Ephebedua be bukubekwapho unwunna phe le Jierusalemu.

³⁹ Neru bu nna Kishi; Kishi buru nna Solu; Solu buru nna Jionatanu; me Malukishuwa; me Abinadabu; me Eshibelu. ⁴⁰ Nwa, Jionatanu nwutaru bu Meribu-Belu; Meribu-Belu buru nna Mayika.

⁴¹ Unwu Mayika bu: Pitonu; me Meleku; me Tahureya; me Ehazu. ⁴² Ehazu bu nna Jiara; Jiara buru nna Alemetu; me Azumavetu; me Zimiri. Zimiri buru nna Moza; ⁴³ Moza buru nna Bineya; Bineya buru nna Refaya; Refaya buru nna Eleyasa; Eleyasa buru nna Azelu.

⁴⁴ Azelu be nwutaru unwoke ishii. Epha phe bu Azurikamu; me Bokeru; me Ishimelu; me Sheyaraya; me Obedaya; me Hananu. Ndu ono bukota unwu Azelu.

10

Anwuhu Solu yee unwu iya (1Sam 31:1-13)

¹ Tobudu iya bu; ndu Filisitayinu wata etso ndu Izurelu ogo; ndu Izurelu yeru phe okpa l'oso. E gbushia igwerigwe ndu Izurelu l'ubvu Gilubowa. ² Ndu Filisitayinu chipfuru Solu waa unwu iya ehuka ehuka. Ephe gbua unwu iya,

bụ Jionatanu; mę Abinadabu; waa Malukishuwa. ³ Ogu ono kpohu oku mebyi ekpohu l'ibe iya ophu Solu no; ndu apfu chipyabe Solu woru apfu gbaa ya; meka iya iphe. ⁴ Solu su onye achijeru iya ngwogu: "Mifuta ogu-echi ngu nmagbua mu; a -nonyaa nu ndu ono, ebuduru ubvu ono rwua bya emeru iphere kpua mu." Oke onye ono, achijeru iya ngwogu ono be ndzu agu; ophu o kwedu nmagbua ya. Oo ya bu; Solu woru ogu-echi iya gha igharaphu; woru epho chie ya. ⁵ Onye achijeru Solu ngwogu ono humaeopho le Solu nwuhuwaru; o dafua l'eli ogu-echi nkiya nwuhufua. ⁶ Oo ya bu; Solu yele unwu iya epehe n'eto; me ndibe iya toko g'ephe ha nwushihukota. ⁷ Ndu Izurelu ndu ophu bu le nsuda bya ahumaephe le ndu ojogu yewaru okpa l'oso; teme le Solu yele unwu iya be nwushihuwaru nu; epehe haa mkpukpu phe gbalachaa; ndu Filisitayinu bya ebuchia ya.

⁸ O beephe le nchitabohu iya; ge ndu Filisitayinu byaru g'ephe yeshia ndu ono, e gburu l'ogu ono iphe, epehe yeru l'ehu; epehe huma odzu Solu yele unwu iya g'ephe dabyigbaaru l'ubvu Gilubowa. ⁹ Epehe yeshia Solu iphe, o yeru l'ehu; bya egbuta iya ishi; chikoo ngwogu iya; bya eye ndu-ozu g'ephe jedzuru ali Filisitayinu mgburugburu je arakashia ya k'ophu agwa phe me ndiphe a-numa-dzuru iya. ¹⁰ Epehe woru ngwogu Solu je edobe l'ulo agwa phe; woru ishi iya kobe l'ulo agwa, bu Dagonu. ¹¹ O be teke ndu bu le mkpukpu Jiabeshi-Giladu numaerupho iphemiphe ono, ndu Filisitayinu meru Solu ono;

¹² unwoke l'ophu, bu ndu okpehu du le mkpukpu ono tuko wufu je apata odzu Solu yele k'unwu iya palata mkpukpu Jiabeshi. Ephe lia okpu phe l'upfu eze oshi, du le Jiabeshi; bya aswia egu abali esaa.

¹³ Solu be nwuhuru nu; kele o mesweru Chipfu. O to meduru iphe, Chipfu pfuru; teme o jee l'aji l'eká ndu maa g'ephe kpo-ziaru iya uzo; ¹⁴ ophu o to kpataduru Chipfu ishi. Oo ya bu; Chipfu woru iya gbua; woru ali-eze ono nu Dévidi, bu nwa Jiesi.

11

Eeme Dévidi eze ndu Ízurelu l'ophu (2Sám 5:1-10)

¹ Tobudu iya bu; ndu Ízurelu l'ophu tuko wupfuta Dévidi le mkpukpu Heburonu bya asu iya: "Anyi le ngu tukoru buru mee lanu waa ogwehu lanu. ² Teke Solu shi buru eze; be bukwa gubedua shi edujeru ndu Ízurelu eje ejeje; alwa alwalwa l'ogu. Teme o buru ngu be Chipfu, bu Chileke ngu suru l'oo ngu a-nodu eche ndu nkiya, bu ndu Ízurelu g'onye eche aturu; mbu l'oo-buru ngu a-buru onye-ishi phe." ³ Oo ya bu: iphe, bu ndu bu ogerenya Ízurelu bya awu-pfu eze, bu Dévidi le Heburonu; ephe l'iya gbaa ndzu l'iphu Chipfu; ephe wua Dévidi manu g'o buru eze ndu Ízurelu; egube ono, Chipfu shi l'onu Samelu pfua ya ono.

⁴ Dévidi yele ndu Ízurelu l'ophu wuru jeshia ogu le Jierusalemu, bu iya bu Jiebusu. Ndu Jiebusu be bu phe bu l'ali ono. ⁵ Ndu Jiebusu ono

sụ Dévidi: “Ì tị byadu adụ ike bata l'ẹka-a.” Olee Dévidi mechalẹru-a lwuta ẹka a kpushiru ike, nọ l'eli úbvú Zayonu, mecharu buru mkpukpu Dévidi. ⁶ Dévidi bẹ pfuhawaru sụ l'onye bụ iya vuchakpọo ụzo gbua onye Jiebusu bẹ aburu ishi; teme onye obu abukwarupho onye-ishi ndu ojogu. Jiowabu; nwa Zeruya vuru ụzo tugbua; ọo ya bụ; ọ bya aburu onye-ishi ono. ⁷ Dévidi woru unuphu kwaa l'ẹka ono, a kpushiru ike ono. E kuahaa ya mkpukpu Dévidi. ⁸ Ọ kpua igbulọ mkpukpu ono mgburugburu. O shi l'agbarike igbulọ mkpukpu ono kpua ya jeye l'igbulọ ono gededede. Ọ bwaruro Jiowabu bẹ dozi-fufuaru ẹka phoduru lẹ mkpukpu ono. ⁹ Dévidi nọdu aka ike ejekpọepho; kele Chipfu, bụ Okalibe-Kakota-Ike swiru iya eswiru.

*Ndu a maru amaru lẹ ndu ojogu Dévidi
(2Sám 23:8-39)*

¹⁰ Waa ndu-ishi lẹ ndu ojogu Dévidi baa; mbụ ndu ephe lẹ ndu Ízurelu l'ophu turu ikè yeru Dévidi okpobe eyeru l'aba-eze iya; teme ọ buru phẹ tugbaru mee ya eze; egube ono, Chipfu kweru ndu Ízurelu ukwe iya ono.

¹¹ Waa ephe ndu ojogu, ike kakota lẹ ndu ojogu Dévidi baa: Jiashobamu, bụ onye Hakumonu. Ọo ya shi buru onye-ishi umadzu eto, kachakpọo mkparawa. O gudeje arwa iya jepfu umadzu ukporo iri l'ise ogu; gbushikota phẹ l'ugbo lanu.

¹² Onye ophu etsota iya nụ bụ Eleyaza nwa Dodo; onye shi l'eri Ahowa. Yẹbedua yikwapho l'umadzu eto ono, kachakpọo mkparawa ono.

13 O tso Dévidi nọdu lẹ Pasu-Damimu lẹ teke ono, ndu Filisitayinu dzukọberu k'ọgu l'ẹka ono. O nweru ẹgu, a kuru bali; ọ buri l'ẹka ono be ndu Ízurelu yeru ọkpa l'oso gbalaaharu ndu Filisitayinu agbala. 14 Yẹbedua yẹ Dévidi p̄f̄shiepho ike l'echilabọ ẹgu ono; tsoo ndu Filisitayinu ọgu; gbushia p̄hẹ. Chipfu mee; ẹphe lwu-kpee k'ọphu parụ ẹka apaa.

15 Umadzu ẹto l'ime ọkporo umadzu l'umadzu iri, bugbaa ndu-ishi ọgu wuru jepfu Dévidi lẹ mkpuma, nọ l'ogba Adulamu. Ikpoto ndu Filisitayinu wufuta bya adọru lẹ nsuda Refayimu. 16 Teke ono be Dévidi nọ l'ime ẹka ọ kpuru; o shihu ike. Ndu ojogu ndu Filisitayinu dọru lẹ mkpukpu Bẹtulehemu. 17 Ẹgu-mini wata agushi Dévidi ike; ọ sụ: “Oowa-e; ọ dọ mu g'a sụ l'o nweru onye gbẹ je ekutaru mu mini lẹ wẹlu ono, nọ-kube ẹka eeshije abahụ lẹ Bẹtulehemu ono gẹ mu ngụ!” 18 Noo ya; unwoke ẹto ono kpata ọzo ghata ndu ojogu ndu Filisitayinu l'ẹka ẹphe dọru ono; je ekuta mini lẹ wẹlu ono, nọ-kube l'ẹka ono, eeshije abahụ lẹ Bẹtulehemu ono; wotaru Dévidi. Ọle Dévidi te ekwedu ngụ mini ono; o woru iya wushiaru Chipfu; 19 bya asụ: “Tuswekwa! Jiko Chileke; te ekwekwa gẹ mu mee ẹgube iphe ọwa-a. ?Mini-a ta aduada gẹ mee ndu-a, woru ndzụ p̄hẹ tsebe l'ọnu ẹta g'ee-shi g'e kuta iya-a tọ?” Ọo ya bu; ọphu ọ nguduru mini ono. Noo ẹhuka ẹhuka, unwoke ẹto ono, kachakpọo mkparawa ono meru bu ono.

20 Abishayi, bu nwune Jiowabu nwa Zeruya bu onye-ishi umadzu ẹto ono. Abishayi be

gudeje arwa jepfu umadzu ukporo iri l'ise ogu; gbushikota phe; e shiwaro nno; a maru epha iya ge k'umadzu eto ono. ²¹ Oo yebedua be a kachaa akwabe ubvu l'ime umadzu eto ono. O buru yebedua bu onye-ishi phe; ole a ta gukwanuru iya ye l'umadzu eto ono.

²² Benaya nwa Jiehoada bu onye okpehu du shii. Eka o shi bu Kabuzelu. O meru ehuka k'ophu paru eka apaa. Oo yebedua gburu unwoke Mowabu labo ono, okpehu du-be g'oduma ono. O bukwaru iya pho jejeru egbua oduma l'ime nsu le mboku, akamini, kpukoru akpuke dashiru. ²³ Benaya gbujekwarupho nwoke Ijiputu, du nkwo-eka ise l'ogologo. Arwa, nwoke ono pa l'eka be ha g'oshi, onye ekwe ekwa egudeje ekwe ekwa. Obenu l'iphe, yebedua gude bapfu iya bu mgboro; bya anata nwoke Ijiputu ono arwa, o gude l'eka; gude nmagbua ya. ²⁴ Noo okpehu, Benaya nwa Jiehoada meru bu ono. E shiwaro nno; a maru epha iya ge k'umadzu eto pho, kachakpo mkparawa pho. ²⁵ O bu onye a kwatakporu akwabe ubvu l'ime ukporo umadzu l'umadzu iri pho. Ole a ta gukobeduru iya l'ime umadzu eto pho. Devidi meru iya onye-ishi le ndu oogu, eche iya nche.

²⁶ Epha ndu ono, ike du l'ogu ono bu: Asahelu, bu nwune Jiowabu; waa Eluhananu nwa Dodo ke Betulehemu; ²⁷ waa Shamotu ke Haroru; waa Helezu ke Pelonu; ²⁸ waa Ira nwa Ikeshi ke Tekowa; waa Abiyeza ke Anatotu; ²⁹ waa Sibekayi ke Husha; waa Ilayi, bu onye shi l'eri Ahowa; ³⁰ waa Maharayi ke Netofa; waa Heledu nwa Bana ke Netofa; ³¹ waa Itayi nwa Ribayi

ke Gibiya, du l'ali ndu Benjiaminu; waa Benaya ke Piratonu; ³² waa Hurayi, shi l'uzo nggele Gashi; waa Abiyelu ke nsuda Jiordanu; ³³ waa Azumavetu ke Baharumu; waa Eliyaha ke Shalubonu; ³⁴ waa unwu Hashemu ke Gizonu; waa Jionatanu nwa Shage ke Hararu; ³⁵ waa Ahayamu nwa Saka ke Hararu; waa Elifalu nwa Uru; ³⁶ waa Hefa ke Mekera; waa Ahayijia ke Pelonu; ³⁷ waa Hezuro ke Kamelu; me Narayi nwa Ezubayi; ³⁸ waa Jiowelu, bu nwune Netanu; waa Mibuha nwa Hagiri; ³⁹ me Zeleku, bu onye Amonu; waa Naharayi ke Berotu, bu onye achijeru Jiowabu nwa Zeruya ngwogu; ⁴⁰ waa Ira ke Itiru; waa Garebu ke Itiru kwapho; ⁴¹ waa Uraya, bu onye Hetu; me Zabadu nwa Ahulayi; ⁴² waa Adina nwa Shiza, bu onye okpa-ipfu Rubenu. Oo ya bu onye-ishi ndu ke Rubenu; bya aburu iya bu onye-ishi ndu ojogu ukporo l'iri, ephe l'iya tukoru nodu. ⁴³ Me Hananu nwa Maka; waa Jioshafatu ke Mitanu; ⁴⁴ waa Uzaya ke Ashitoretu; waa Shama yele Jiyelu, bu unwu Hotamu, bu onye Arowa; ⁴⁵ waa Jiediyelu nwa Shimiri; Jioha, bu nwune iya. Ephe bu ndu Tizu; ⁴⁶ me Eliyelu, bu onye Mahava; waa Jieribayi yele Jioshavaya, bu unwu Elunamu; me Ituma ke Mowabu; ⁴⁷ me Eliyelu; me Obedu; me Jiasiyelu, bu onye Mezoba.

12

Ndu ojogu, shi l'ipfu Benjiaminu

¹ Waa ndu byapfutaru Devidi le mkpukpu Zikulagu bu owa; teke Solu nwa Kishi meru

iya ophu o kpadu ntusarehu. Ndu ono yi le ndu ojoḡu, yetaru iya eka l'oḡu. ² Eḡhe chi uta; bya amaru g'eegudeje ektara waa ekicha agba apfu; ozoo atu mkpuma. Eḡhe bu abubu Solu, bu ndu shi l'ipfu Benjiaminu. ³ Onye-ishi phe bu Ahiyeza; onye ozo buru Jiowashi. Eḡhe tukoru buru unwu Shema, bu onye mkpukpu Gibiya; teme waa Jieziyelu; me Peleti, bu unwu Azumavetu; me Beraka; me Jiehu ke mkpukpu Anatotu. ⁴ Ishimaya, bu onye mkpukpu Gibiyonu yiru iya. O bu onye okpehu du, tso le ndu ojoḡu ukporo l'iri pho; temanu o buru iya bu onye-ishi phe; me Jieremaya; me Jiahazyelu; me Jiohananu; me Jiozabadu, bu onye mkpukpu Gedera; ⁵ me Eluzayi; me Jierimotu; me Beyalaya; me Shemaraya; me Shefataya ke mkpukpu Harufu. ⁶ Ndu ozo bu Elukana; me Ishaya; me Azarelu; me Jioweza; me Jiashobamu, bu onye shi l'eri Kora; ⁷ me Jiowela; me Zebadaya, bu unwu Jierohamu ke mkpukpu Gedo.

Ndu ojoḡu, shi l'ipfu Gadu

⁸ A bya l'ipfu Gadu; o duru ndu ophu bufuru onwophe jepfu Dévidi l'eka a kpushiru ike l'echieḡu. Ndu obu bu ndu okpehu du; buru ndu ojoḡu, k'oḡu doru enya; buru ndu aduje ike paru iphe, eegudeje egbobuta onwonye l'oḡu; me arwa. Eḡhe gbaru igiri igiri g'oduma; bya emebe barabara ge mgbada, no l'ubvu. ⁹ Onye-ishi phe bu Eza; onye k'ebo bu Obedaya; onye k'eto bu Eliyabu; ¹⁰ onye k'eno buru Mishimana; onye k'ise buru Jieremaya; ¹¹ onye k'ishii bu

Atayi; onye k'èsaà buru Eliyèlu; ¹² onye k'èsaato bu Jiohananu; onye kẹ tete buru Eluzabadu; ¹³ onye k'iri bu Jieremaya; onye k'iri lẹ nanu buru Makubanayi.

¹⁴ Ndu ipfu Gadu ono bukota ndu-ishi ojogu l'èhu l'èhu. Onye ophu ẹnya kachaa alwalwa l'ime pẹ bu onye-ishi ndu ojogu ukporo ise; onye ophu kakota ike l'ime pẹ buru onye-ishi unu ndu ojogu labo l'ukporo iri. ¹⁵ Oo ndu ono dajeru ẹnimu Jiódanu l'onwa kẹ mbu; lẹ teke o byajeru utso sofuta l'onu iya; je achikashia iphe, bu ndu bukota lẹ nsuda nsuda je akpaa l'uzo ẹnyanwu-awawa; mẹ l'uzo ẹnyanwu-ariba.

Ndu ojogu, shi l'ipfu Benjaminu; mẹ ipfu Jiuda

¹⁶ O nwekwarupho ndu ophu shi l'ipfu Benjaminu; mẹ l'ipfu Jiuda; jepfuru Dévidi l'eka ono, a kpushiru ike ono. ¹⁷ Dévidi lufu je agba pẹ ndzuta bya asu pẹ; “O -buru l'oo nchi-odoo be unu gude byapfuta mu g'unu yeru mu eka; be obu mu l'unu a-tugbakwa-a buru nanu. Teke o bu l'iphe, unu byaru bu g'unu seru mu ye l'eka ndu ohogu mu; l'ebe abu l'eka mu du l'ejo-iphe; be bukwa gẹ Chileke kẹ nna anyi pẹ lee ya ẹnya; gbọoru unu uja.”

¹⁸ Tọbudu iya bu; unme Chileke bya Amasayi, bu onye-ishi ndu ojogu ukporo l'iri pho l'èhu; o sụ:

“Anyi bukwa nkengu Dévidi!

Anyi turu ikè yeru gube

nwa Jiesi!

Gẹ nchi dukwa ngu doo!

Gẹ nchi dukwa ngu doo!

Gẹ nchị dukwa ndu
 yeru ngu ẹka doo;
 Noo kele Chileke ngu e-yeru
 ngu ẹka.”

Oo ya bụ; Dévidi nata phẹ; bya emee phẹ ndu-
 ishi ndu ojogu ọ-lwua-ọlaa nkiya.

Ndu ojogu, shi l'ipfu Manáse

¹⁹ O nwekwarupho ndu shi l'ipfu Manáse, bukafuru tsoru Dévidi lẹ teke ono, yele ndu Filisitayinu swi jepfu Sọlu ogu ono. Oke Dévidi mechaaru; ophu o to yetaeduru ndu Filisitayinu ẹka; kele ndu-ishi phẹ chichaaru idzu; bya achifu iya g'o to tsoshiru phẹ. Epehe sụ l'ishi phẹ e-je; me Dévidi bukafu tsoru nnajiuphu iya, bụ Sọlu. ²⁰ O buru gẹ Dévidi eje mkpukpu Zikulagu be ndu ipfu Manáse-a wu-pfutaru iya; mbu Aduna; me Jiozabadu; me Jiediyelu; me Mayikelu; me Jiozabadu; me Elihu; me Ziletayi. Ndu ono bukota ndu-ishi, bu ishi unu ndu ojogu labo l'ukporo iri iri l'ipfu Manáse. ²¹ Epehe yetaru Dévidi ẹka tsoo ndu ọ-lwua-ọlaa ogu. Epehe bukota ndu ojogu, ike du; teme epehe buru ndu-ishi lẹ ndu ojogu iya. ²² Mbokumboku be ndu nemadzu anoduje abya g'ephe yetaru Dévidi ẹka; jasuru epehe buru ikpoto ndu ojogu, du gẹ ndu ojogu Chileke.

Gẹ ndu ojogu Dévidi ha

²³ Owaa bu unwoke ole, epehe du mbu ndu ono kwaru onwophe ngwogu k'ogu; mbu ndu ono, byapfutaru Dévidi lẹ mkpukpu Hẹburonu g'ephe nafu Sọlu ali-eze ono woru nu Dévidi; egube ono, Chipfu pfuru l'oo-du ono.

24 Ndu k'ipfu Jiuda; mbụ ndu pa iphe, e gude egbobuta onwonye; mę arwa bę dų ụnu iri l'ęsaa;* bụkotaru ndu kwaru ngwoğu.

25 Ndu k'ipfu Simiyonu bę dų ụnu ndu ojoğu iri l'ęsaa l'ụkporo iri l'ise; bụkotaru ndu ojoğu, ike dų k'ogu.†

26 Ndu k'ipfu Lívayi bę dų ụnu iri lę nanu l'ụkporo ụmadzu iri;‡ 27 yekoberu Jiehoyada, bụ onye-ishi onu-ulo Eronu. Ndu ęphe l'iya swi bę dų ụnu tete l'ụkporo ise.§ 28 Teme waa Zadoku, bụ nwokorọbya bya aburu onye ojoğu, ike dų l'alwu oğu. Ndu-ishi ndu ojoğu, shi l'onulo nna iya bę dų ụkporo l'ębo.

29 Ndu k'ipfu Benjiaminu, bụ iya bụ abubu Sọlu bę dų ụnu ęsaa l'ụkporo ụmadzu iri.* Ndu ophu ka igwerigwe l'ime phę bę tųkwaduru ike yeru Sọlu jeye teke ono.

30 Ndu k'ipfu Ifuremu bę dų ụkporo ụnu ugbo labọ; l'ụnu iri l'ębo;† bụkotaru ndu ojoğu, ike dų; teme ęphe buru ndu a maru ępha phę l'ęnya unuphu ibe nna phę.

31 Lę nkeru-ębo ipfu Manáse bę ęphe dų ụkporo ụnu ugbo labọ l'ụnu ise.‡ Ndu ono bụ ndu e wofutaru ępha phę g'ęphe bya etsoru mee Dévidi eze.

32 Ndu k'ipfu Isaka bę bụkota ndu k'ogu doru ęnya; ęphe makotaru iphe, gbaru gę ndu Ízurelu

* **12:24** 12:24 Iphe, o bu be bu 6,800. † **12:25** 12:25 Iphe, o bu be bu 7,100. ‡ **12:26** 12:26 Iphe, o bu be bu 4,600. § **12:27** 12:27 Iphe, o bu be bu 3,700. * **12:29** 12:29 Iphe, o bu be bu 3,000. † **12:30** 12:30 Iphe, o bu be bu 20,800. ‡ **12:31** 12:31 Iphe, o bu be bu 18,000.

mee ya. Ephe dụ ụkporo iri;§ bụkotaru ndu-ishi. Ndu abubu p̄hẹ n̄odu p̄hẹ l'ẹka.

³³ Ndu k'ipfu Zebulun bẹ dụ ụkporo ụnu ugbo ishii; l'unu umadzu ise;* bụkotaru ndu maru k'ogu shii; ọteme ephe nweru ngwogu, dụ iche iche. Ephe gude obu lanụ bya g'ephe yeru Dévidi ẹka.

³⁴ Ndu k'ipfu Nafutali bẹ dụ ụnu labo l'ụkporo iri;† bụkotaru ndu-ishi ndu ojogu. Ndu tso p̄hẹ n̄u bẹ dụ ụkporo ụnu ugbo eno l'unu umadzu iri l'ẹbo l'ụkporo iri;‡ buru ndu pa iphe, e gude egbobuta onwonye; m̄e arwa.

³⁵ Ndu k'ipfu Danu bẹ dụ ụkporo ụnu ugbo ẹto l'unu iri l̄e nanu l'ụkporo iri;§ bụkotaru ndu k'ogu doru enya.

³⁶ Ndu k'ipfu Asha bẹ dụ ụnu ụkporo ise;* bụkotaru ndu maru k'ogu shii; buru ndu kwakoberu k'ogu.

³⁷ Ndu k'ipfu Rúbenu; m̄e ndu k'ipfu Gadu; m̄e ndu k̄e nkeru-ẹbo ipfu Manáse, bụ iya bụ ndu k'ono, bu l'azu enyimu Jiódanu azu iya ophuu bẹ dụ ụnu ụkporo ugbo iri l'ise;† buru ndu nweru ngwogu, dụ iche iche.

³⁸ Ndu ojogu ono g'ephe ha bẹ kwakotaru ngwogu l'ehu l'ehu. Ephe gudekota obu p̄hẹ g'ọ ha byapfuta Dévidi l̄e mkpukpu Hẹburonu g'ephe mee ya eze ndu Ízurelu l'ophu. O kwapho

§ **12:32** 12:32 Iphe, o bu bẹ bu 200. * **12:33** 12:33 Iphe, o bu bẹ bu 5,000. † **12:34** 12:34 Iphe, o bu bẹ bu 1,000. ‡ **12:34** 12:34 Iphe, o bu bẹ bu 37,000. § **12:35** 12:35 Iphe, o bu bẹ bu 28,600. * **12:36** 12:36 Iphe, o bu bẹ bu 40,000. † **12:37** 12:37 Iphe, o bu bẹ bu 120,000.

egube ono be obu ndu Ízurelu ophuu bukota nanu g'e mee Dévidi eze ono. ³⁹ Ndu ono be ephe le Dévidi noru abali eto l'eka ono. Ephe nodu eri; bya angu; noo kele ndibe phe tukoru phe nri eriri. ⁴⁰ Nokwapho ge ndu obutobu phe; je akpaa le ndu shi l'ipfu Isaka; me l'ipfu Zebulun; me l'ipfu Nafutali kebegbaaru nri l'eli nkapfu-igara vutaru phe; me l'eli inya-kamelu; me l'eli inya-mulu; mekpoo l'eli oke-eswi. Nri du k'etsusu iya; mbu utu-ereshi; me echa-figu; me wopfulaa akpuru vayinu, a miru amimi; me mee; me manu; me eswi; me aturu; kele ehutso be jiru Ízurelu ejiji.

13

Eedobe Okpoko Chileke l'ibe

Obedu-Edomu (2Sam 6:1-11)

¹ Tobudu iya bu; Dévidi bya ejepfu ndu-ishi, unu ndu ojogu labo l'ukporo iri iri; me ndu-ishi ukporo ndu ojogu ise ise g'ephe l'iya chia idzu. ² Dévidi bya epfuaru edzudzu-oha ndu Ízurelu su phe: "O -buru lo du unu ree; teme o buru uche Chipfu, bu Chileke anyi; g'anyi zikwaa ozi g'o rwukota unwune anyi phe nchi l'ali Ízurelu l'ophu; zikwaa ya pho ndu-uke Chileke; me ndu Lívayi, yee phe tukoru buru le mkpukpu phe l'eka eecheje eku; g'ephe bya g'anyi l'ephe toko tugba; ³ mbu g'anyi je apalata okpoko Chileke anyi ono; kele teke Solu shi buru eze be anyi ta akpaduru ishi iya." ⁴ Ndzuko ono l'ophu

kwetakoṭa g'e mee ya nno; keḷe iphe ono bu iphe, du ree l'enyanya ndu ono l'ophu g'e mee ya.

⁵ Oo ya bu; Dévidi bya akpako-dzua Ízureḷu l'ophu; shita l'enyimu Shihọ l'alì Ijiputu jeye l'eka eeshije abahu mkpukpu Hamatu; g'ephe je apafuta okpoko Chileke ono le mkpukpu Kiriyatu-Jiarimu. ⁶ Dévidi yeḷe ndu Ízureḷu l'ophu zaru jeshia mkpukpu Bala, bu iya bu Kiriyatu-Jiarimu, no l'alì Jiuda g'ephe je apalata okpoko Chileke ono; mbu okpoko ono, a guru epha Chipfu ono; mbu onye ono, aba-eze iya no le mgbaka chierobu ono. ⁷ Ephe bya apafuta okpoko Chileke ono l'ulo Abinadabu paru tukobe l'eli oḡba-kperekpere ophuu. O buru Uza waa Ahiyo be anga oḡba-kperekpere ono. ⁸ Dévidi yeḷe ndu Ízureḷu l'ophu toko gude ike phe g'o ha ete eswa l'iphu Chileke. Ephe nodu agu ebvu; akpo ogumogu; me une; bya aku nkwa; me ogelenda; egbu opu eye iya.

⁹ Ephe rwuepho eka eechishije eswa le balì le Kidonu; Uza tufu eka ge ya wokobe okpoko Chileke ono; keḷe eswi, alokpue oḡba-kperekpere, a tukoberu iya ono be vukotaru iphe. ¹⁰ Chipfu tukoshi Uza ehu-eghu iya; woru iya chigbua; keḷe o tufuru eka denyi l'okpoko ono. Oo ya bu; o nodu l'ataphu Chileke l'eka ono nwuhu. ¹¹ Ehu daa Dévidi ke dzuu; keḷe oke-eghu-eghu Chipfu dapfutaru Uza. A nodu ekuje eka ono Perezu-Uza byasu ntau.

¹² Oo ya bu; ndu Chileke guhu Dévidi le mboku ono. O su: “?Denu ge mu e-shi bya aparu okpoko Chileke-a dobe l'unuphu ibe mu?”

¹³ Ophu Dévidi apalataeduru okpoko Chileke ono le mkpukpu Dévidi. O buru iphe, o gbetchia mee bu l'ọ pataru iya je edobe l'ibe Óbèdu-Edomu, bu onye Gatu. ¹⁴ Okpoko Chileke ono yee ndibe Óbèdu-Edomu nọ l'unuphu iya onwa eto. Chipfu kebe ndibe Óbèdu-Edomu l'oma; mekpoo iphemiphe, o nweru enweru.

14

Ndibe Dévidi

¹ Tọbudu iya bu; Hiram, bu eze ndu Taya bya eye ndu-ozii iya g'ephe vutaru Dévidi oshi sida; bya eyekwapho ndu edoje eja ulo; me ndu kapyinta; ephe tuko swiru; g'ephe je akpuru Dévidi ulo. ² Dévidi bya amaru le Chipfu be mewaru ge ya nguru anguru l'aburu eze ndu Izurelu; teme l'ali-eze iya be e gudewaa iswi ehu ndu nkiya ono, bu Izurelu palia imeli.

³ No iya; Dévidi bya alushibaa unwanyi igwerigwe le Jierusalem; bya anwushibaa unwegirima; unwoke me unwanyi. ⁴ Waa epha unwegirima, a nwushiru iya le Jierusalem baa: Shamuwa; me Shobabu; me Netanu; me Solomonu; ⁵ me Ibuha; me Elishuwa; me Elupeletu; ⁶ me Noga; me Nefegu; me Jiafiya; ⁷ me Elishama; me Beluyada; me Elifeletu.

Dévidi alwu-kpee ndu Filisitayinu

(2Sám 15:11-16)

⁸ Ndu Filisitayinu bya anumaepho l'a wuwaru Dévidi manu l'ishi g'ọ buru eze ndu Izurelu l'ophu; ephe tuko g'ephe ha jeshia ya egude

k'èhuka. Dévidi numa iya; bya ejepfushia phe.
⁹ Teke ono be ndu Filisitayinu byawaru egwee tutua le nsuda Refayimu. ¹⁰ Oo ya bu; Dévidi bya eje ajita Chileke su: “?Bu ge mu jepfu ndu Filisitayinu ogo to? ?I-woru phe-a ye mu l'eka?”

Chipfu yeeru iya onu su iya: “Jeroo ya; mu e-woru phe-a ye ngu l'eka.”

¹¹ Oo ya bu; Dévidi waa ndu nkiya jeshia mkpukpu Belu-Perazimu; je alwu-kpee phe l'eka ono. O su; “Oo g'ukporo-mini ekpoje-a bu ge Chileke shiwaa l'eka mu kpota ndu ohogu mu.” Oo ya meru g'o gude a gua aka ono Belu-Perazimu. ¹² Ndu Filisitayinu gbadochaa agwa phe l'eka ono. Dévidi tua ekemu g'a kpo ya oku.

¹³ E mechaa; ndu Filisitayinu byakwa egwee tutua le nsuda ono ozo. ¹⁴ Dévidi byakwa eje ajita Chileke ozo; Chileke su iya: “Te eshikwa phe atatiphu nhamunha; shichia okotazu gbaa phe mgburugburu l'iphu aka ono, oshi balusamu pfugbaaru ono tsoo phe ogo. ¹⁵ Teke unu bebeerupho numa iphe, ada g'igiji okpa l'eli oshi balusamu ono; unu emekebe egwegwa jeshia alwu ogo; noo kele oo teke ono be Chileke vutawaru unu uzo g'unu je egbushia ndu ojogu ndu Filisitayinu.” ¹⁶ Noo ya; Dévidi meepho ge Chileke ziru iya. O shiepho le mkpukpu Gibiyonu gbushia ndu ojogu ndu Filisitayinu jasule mkpukpu Geza. ¹⁷ Tobudu iya bu; udù Dévidi tuo mgboko l'ophu ngakota. Chipfu mee; ohamoha nodu atsukota iya ebvu.

15

Aapafu okpoko Chileke l'ibe Óbèdu-Edómu

¹ Dévidi bya akpùshichaaru onwiya ụlo lẹ mkpụkpụ Dévidi; bya e dozia ẹka okpoko Chileke a-dụ; bya akpọberu iya ụlo-ẹkwa. ² Tọbudu iya bụ; Dévidi sụ: “Ọ tọ dudu onye ọzo, a-paru okpoko Chileke; gbahaephò ndu Lívayi; noo kẹle ọo ẹphe bẹ Chipfu hotaru g'ẹphe pajẹ okpoko Chipfu onọ; waa g'ẹphe jeru iya ozi jeyewarọya.”

³ Dévidi bya ekukọbe ndu Ízurelụ g'ẹphe ha lẹ Jierúsalemụ; g'ẹphe je apata okpoko Chipfu onọ bya edobe l'ẹka onọ, ọ kwakọberu iya g'ọo-dụ onọ. ⁴ O kukọbe oshilọkpa Erọnu; mẹ ndu Lívayi. ⁵ Oshilọkpa Kohatu, o kuru bẹ dụ ụkporo ụmadzu ishii. Ọ bụru Uriyelụ bụ onye-ishi pẹ. ⁶ Oshilọkpa kẹ Merari bẹ dụ ụkporo ụmadzu iri lẹ nanụ. Ọ bụru Asaya bụ onye-ishi pẹ. ⁷ Oshilọkpa kẹ Geshonu bẹ dụ ụkporo ishii l'ụmadzu iri. Ọ bụru Jiowelụ bụ onye-ishi pẹ. ⁸ Oshilọkpa kẹ Elizafanu bẹ dụ ụkporo ụmadzu iri. Ọ bụru Shemaya bụ onye-ishi pẹ. ⁹ Oshilọkpa Heburonu bẹ dụ ụkporo ụmadzu ẹno. Ọ bụru Eliyelụ bụ onye-ishi pẹ. ¹⁰ Oshilọkpa Uzelụ bẹ dụ ụkporo ise l'ụmadzu iri l'ẹbo. Ọ bụru Amínadabu bụ onye-ishi pẹ.

¹¹ Tọbudu iya bụ; Dévidi bya ekua Zadọku; yele Abyiyata, bụ ndu-uke Chileke; mẹ Uriyelụ; mẹ Asaya; mẹ Jiowelụ; mẹ Shemaya; mẹ Eliyelụ; mẹ Amínadabu, bụ ndu Lívayi. ¹² Ọ sụ pẹ: “Ọo unubèdua bụ ndu-ishi l'ẹnya unuphu ibe nna unu l'ipfu Lívayi. Unu je edobe onwunu nsọ; unu l'ụnwunna unu pẹ; k'ophu unu a-pata

okpoko Chipfu, bu Chileke ke Ízurelu bya edobe l'eka mu kwakoberu iya g'ọ du. ¹³ Oo kele ọ to buda unubedua be pataru iya le mbu pho; be Chipfu, bu Chileke gude tukoshi anyi ehu-eghu pho; kele anyi ta ajitaduru iya g'e-gude paa ya; k'ophu anyi a-pa iya g'ọ suru g'apaje iya."

¹⁴ Oo ya bu; ndu-uke Chileke ono; me ndu Lívayi ono bya edoo onwophe nso; k'ophu epe e-je apata okpoko Chipfu, bu Chileke ke Ízurelu ono. ¹⁵ Ndu Lívayi ono bya atukoru oshi, e gude apa okpoko Chileke ono l'ukuvu gude paru iya, bu iya bu ge Mosisu turu iya l'ekemu; mbu egube Chipfu pfuru iya.

¹⁶ Tobudu iya bu; Dévidi bya asu ndu-ishi ndu Lívayi g'ephe ta unwunna phe eka g'ephe buru ndu a-nodu agu ebvu; mbu gude ngwa-ebvu, bu une; me ogumogu; me ogelenda; mbu g'ephe gude ehu-utso gushia ebvu ike. ¹⁷ Oo ya bu; ndu Lívayi bya atua Hemanu; nwa Jiowelu eka; me Asafu; nwa Berekaya, bu onye lanu l'unwunna iya; me Etanu; nwa Kushaya, bu oshilokpa Merari. ¹⁸ Unwunna phe ozo, epe hotaru tsoke phe bu Zekaraya; me Jiaziyelu; me Shemiramotu; me Jiehiyelu; me Uni; me Eliyabu; me Benaya; me Maseya; me Matitaya; me Elifelehu; me Mikuneya; me Obedu-Edomu; me Jieyelu, bu ndu nche onu-oguzo. ¹⁹ Ndu ono agu ebvu agugu ono, bu iya bu Hemanu; me Asafu; me Etanu be anoduje aku ogelenda, e meru l'onvirubvu. ²⁰ Zekaraya; me Aziyelu; me Shemiramotu; me Jiehiyelu; me Uni; me Eliyabu; me Maseya; me Benaya buru phe a-nodu akpo

ogumogu g'ò dajẹ gengugengu.

²¹ Matitaya; mẹ Elifelehu; mẹ Mikuneya; mẹ Óbẹdu-Edọmu; mẹ Jieyẹlu; mẹ Azazaya buru ndu akpọ une g'ò dajẹ zinguzingu.

²² Kenanaya, bụ onye-ishi ebvu ndu Lívayi bẹ bụ iya a-nọdu akpọ-zi k'ebvu ono; kẹle o doru iya ẹnaya.

²³ Berekaya; yẹle Ẹlukana buru ndu nche ọnu ẹka okpoko Chileke nọ.

²⁴ Shebanaya; mẹ Jioshafatu; mẹ Netanẹlu; mẹ Amasayi; mẹ Zekaraya; mẹ Benaya; mẹ Eliyéza, bụ phẹ bụ ndu-uke Chileke bẹ a-nọdu egbu opu l'atatiphu okpoko Chileke ono. Óbẹdu-Edọmu waa Jiehaya bẹ a-bụkwarupho ndu nche ọnu ẹka okpoko ono nọ.

Aapalata okpoko Chileke lẹ Jierúsalemu

(2Sám 6:12-22)

²⁵ Ọo ya bụ; Dévidi; mẹ ndu bụ ọgerenya ndu Ízurelẹ; mẹ ndu-ishi unu ndu ojọgu labọ l'ụkporo iri iri wube; gude ẹhu-utso jeshia apata okpoko ọgbandzu Chipfu ono l'ibe Óbẹdu-Edọmu. ²⁶ Ẹphe gbua oke-eswi ẹsaa waa ebili ẹsaa; kẹle Chileke bẹ eyetaru ndu Lívayi ono, pa okpoko ọgbandzu Chipfu ono ẹka. ²⁷ Dévidi yee akpawuru uwe ọchaa; mẹkpoo ndu Lívayi ono, apa okpoko ono; mẹkpoo ndu ebvu; mẹ Kenanaya, bụ onye-ishi ebvu ono. Dévidi nmakwarupho ẹkwa ọchaa l'upfu. ²⁸ Noo ya; ndu Ízurelẹ l'opfu nọdu apalata okpoko ọgbandzu Chipfu ono; akpọ okwe etso iya; aphụ ụpyi; bya

egbu opu; akụ nkwa; bya egude ogumogu me une azu ebvu.

²⁹ A nọdu apabata okpoko ogbandzu Chipfu ono le mkpukpu Dévidi; nwada Sọlu, epha iya bu Mikalu pyofu enya le windo; huma eze, bu Dévidi g'ọnma-lihuje anmalihu ete ebvu; o nmaa ya phulaphula l'ime obu iya.

16

¹ Oo ya bu; epe pabata okpoko Chileke ono; woru iya dobe l'ime ulo-ekwa ono, Dévidi kpoberu g'e dobe iya ono. Epe bya egweshia ngweja-akpo-oku; me ngweja-ehu-guu l'iphu Chileke. ² Dévidi gweghechaepho ngweja-akpo-oku ono; me ngweja-ehu-guu ono; o gude epha Chipfu goru onu-oma nu ndu Izurelu. ³ O bya ekeeru ndu ono ishi buredi nanu nanu l'ehu l'ehu; me akara, e meru l'akporu oshi detu; me akara, e gheru l'akporu vayinu; kedzuru iya ndu Izurelu ono l'ophu; unwoke; me unwanyi.

⁴ O bya a haru ndu Lívayi hota g'ephe jeje ozi l'ataphu okpoko Chipfu ono; mbu g'ephe rwoje Chileke iphe; me g'ephe tuje iya epha; jaje Chipfu, bu Chileke ke Izurelu ajaja. ⁵ Asafu bu ishi; Zekaraya buru otsota. Ndu ozo bu Jieyelu; me Shemiramotu; me Jiehiyelu; me Matitaya; me Eliyabu; me Benaya; me Obedu-Edomu; me Jieyelu. Epehedua be a-noduje akpo une; me ogumogu. Asafu aku ogelenda. ⁶ Benaya yele Jiahaziyelu, bu ndu-uke Chileke be a-noduje egbu opu tekenteke l'ataphu okpoko ogbandzu Chileke ono.

*Ebvu-ekele**(Ebvu 105:1-15; 96:1-13; 106:1,47-48)*

⁷ Mbọku ono bẹ Dévidi vuru ọzo pfiaru Asafu;
mẹ ndu ọgbo-ebvu iya g'ẹphe gụa ebvu ekele nù
Chipfu.

⁸ Unu kele Chipfu ekele;
unu kua ẹpha iya!

Unu mee g'ọhamoha
madzuru iphe,
o meru!

⁹ Unu guku iya l'ebvu!
Unu gụa ebvu gude tua ya ẹpha!
Unu pfukashikwapho iphe,
bụkpoo iphe, dọ biribiri,
ọonoduje eme!

¹⁰ Unu gude ẹpha iya ono,
dọ nsọ tua onwunu ẹpha!
G'obu ndu achoro Chipfu
teje ẹswa!

¹¹ Unu wojeru ẹnya dabe
le Chipfu mẹ ọkpehu iya!
Unu achoro iphu iya
mkpürumkpuru!

¹² Unu nyatakwa iphe,
dọ biribiri, o mekotaru;
waa iphe-ọhumalenya,
o meshigbaaru; waa ikpe,
o kperu;

¹³ unube oshilokpa Ízurelu,
bù onye-ozì iya;
unube unwu Jiékpọ,
bù ndu o gude ẹka iya họtà!

¹⁴ Ọ kwa iya bù Chipfu;

bya aburu Chileke anyi;
 ikpe o kperu tukoru
 mgboko l'ophu sweta.

15 Unu nyatajẹ ọgbandzu iya
 jasuru asuru.

Ukwe-iphe, o kweru bẹ anọje;
 e -shi l'ogbo sweru ọgbo.

16 Ọgbandzu ono,
 yele Ébirihamu gbaru ono;
 mbu angu ono,
 o riburu Áyizaku ono;
 17 bẹ o meru; ọ buru
 ekemu l'ẹhu Jiékọpu.

Ndu Ízurelu bẹ o meru iya;
 ọ buru ọgbandzu,
 a-nọ ojejoje;
 18 sụ phẹ: “Ọo unu bẹ mu
 a-nu alì Kénanu
 g'ọ buru okiphe, unu ketaru.”

19 Teke ono bẹ ẹphe shi habe
 nwahabe; mbu teke ẹphe
 shi ha nwa chiaka-chiaka;
 buru ndu lwaru alwalwa
 l'alì ono.

20 Ẹphe shi etsojeru ọhamoha
 aghaphe.

Ẹphe -shi l'alì-eze ọwa-a;
 ẹphe alufu l'alì-eze ọphuu.

21 Ọphu ọ dudu onye o
 kweru g'o mee phẹ ewere.

Ọ nọdu egudeje opfu ẹhu phẹ
 baaru ndu eze mba;
 22 sụ phẹ: “Unu te edenyikwa

ndibe mu, mu, a wuru manu,
 ẹka!

Ba adukwa iphe,
 unu e-me ndu epfuchiru
 mu nu!”

23 Unu gwa ebvu nu Chipfu;
 unube eliphe l'ophu!

Unu raje iya arara
 mbokumboku l'oodzoje
 nemadzu!

24 Unu tuaru ndu ohozo onu
 g'o du-be biribiri!

Unu epfuaru ndiphe l'ophu iphe,
 du biribiri, oomeje!

25 Noo kele Chipfu paru ẹka;
 bya aburu onye gbaru g'a
 jaje iya ajaja.

G'a tsujekwa iya pho ebvu
 l'o kakota iphe,
 bu agwa ndu mgboko
 l'ophu shii.

26 Kele agwa ndiphe l'ophu
 bukota iphe,
 e gude ẹka mee;
 obenu le Chipfu bu iya gude
 ẹka iya mee igwe l'onwiya.

27 Akpabiri ye ogbunwijnwii
 be no iya l'atatiphu;
 teme okpehu waa ehu-utso
 tuko ẹka o bu sweta.

28 Unube ipfu l'ipfu,
 du le mgboko-a;
 unu kwabe Chipfu ubvu!

Unu pfua g'ọ dọ-be biribiri;
yẹe g'ọkpehu iya habe shii!

29 Unu kwabẹ Chipfu ùbvù,
gbaru ẹpha iya.

Unu gude iphe bya l'iphu iya.
Unu yee adọ nsọ g'onye yeru
uwe baarọ Chipfu ẹja.

30 Unu nmahụkwa
pyaapyaapya l'iphu iya;
unubẹ eliphe l'ophu.

Mgboko bẹ e mewaru ọ
nguru anguru;
ọphu ọ dudu iphe,
suru iya enwubata.

31 G'imigwe l'ophu tee ẹswa;
ẹhu atsọ ndiphe l'ophu ọtso!
G'ẹphe karọ ọhamoha l'ọo
Chipfu bụ eze.

32 G'eze-ẹnyimu yẹe iphemiphe,
nọ iya l'ime tükokwa tọa
oke akparamini.

G'ẹgu l'ophu mẹkpoo iphemiphe,
nọ iya nọ tuko gbọo ọgboo!

33 Noo teke iphe, bụ oshi,
dọ l'ọswa a-gụ ebvu ẹhu-ọtso
l'iphu Chipfu.

Noo kele ọobyawaa gẹ ya
kpee unwu-eliphe ikpe.

34 Unu kele Chipfu ekele
kele ọ bụ onye ọma!

N-yemobu nkiya anọje jasọ
l'ojejoje.

35 Unu rarọ kpua ya sọ:

“Dzọnaa anyi; gùbe Chileke,
 bù onye ndzọta anyi!
 Rwukọbenu anyi;
 dzọta anyi l'ẹka ndu ọhozo ono;
 k'ọphu anyi e-tu ngu ẹpha;
 gùbe onye ono,
 ẹpha ngu dụ nsọ ono;
 gude ajaja, anyi a-ja ngu baa aba.
³⁶ G'ajaja bụru kẹ Chipfu,
 bù Chileke kẹ Ízurelu;
 e -shi lẹ gbururu jeye lẹ gbururu.”

Noo ya; ndu Ízurelu l'ọphu tuko zúkota
 mgbede sụ: “Nokwa g'ọ dụ. G'ajaja bụru kẹ
 Chipfu.”

Eke ozi

³⁷ Ọo ya bụ; Dévidi bya ahaa Asafu mę
 ndu ọgbo-ebvu iya l'ataphu okpoko ọgbandzu
 Chipfu ono; g'ẹphe jeje ozi dụ l'ẹka ono teken-
 teke; mbụ g'ọ gbarụ g'e jeje iya mbọkumboku.
³⁸ Ọ hakwarupho Óbẹdu-Edọmu waa ụnwunna
 iya, dụ ụkporo ẹto l'ụmadzu ẹsato. Óbẹdu-
 Edọmu nwa Jiedutunu; yẹle Hosa nọdu eche ọnu
 ẹka ono nche.

³⁹ Ọ haa Zadọku, bù onye uke Chileke;
 waa ụnwunna iya, bụkwapho ndu-uke Chileke
 g'ẹphe nọdu l'ataphu ụlo mkpu Chipfu, dụ l'ẹka
 aagwajẹ iphe lẹ mkpukpu Gibiyọnu ono. ⁴⁰ Ozi
 phẹ bụ g'ẹphe gwejeru Chipfu ngweja-akpo-ọku
 l'ọru-ngweja; eswe l'enyashi; mbụ tekenteke;
 ẹgube ono, e deru iya l'ẹkwo ekemu, Chipfu tųru
 nų ndu Ízurelu ono. ⁴¹ Ndu a gųru yeru phẹ bụ
 Hemanu; mę Jiedutunu; męwaro ndu a họtaru

kua phẹ l'ẹpha l'ẹpha g'ẹphe kejeje Chipfu ekele ke n-yemobu iya ono, anọje jasụ l'ojejoje ono. ⁴² Hemanu; yele Jiedutunu be egbu opu duru; me aku ogelenda; mewaro ngwa-ebvu ọzo, e gude agu ebvu, du nsọ. Unwu Jiedutunu be bu ndu eche onu-oguzo.

⁴³ Tọbudu iya bu; ndu Ízurelu l'ophu wukashihu lashia ibe phẹ. Dévidi lashia ibe nkiya g'ọ goru onu-oma nu ndibe iya.

17

Ozi, Nétanu ziru Dévidi (2Sám 7:1-17)

¹ Tọbudu iya bu; ọ bya ebe teke Dévidi bukpowa ebubu l'ibe iya; ọ sụ onye mpfuchiru Chileke, bu Nétanu: “Lenu; mbedua bu l'ulo, e gude oshi sida kpua; okpoko ogbandzu Chipfu buru l'ulo-ekwa be ọ nọ.”

² Nétanu sụ iya: “Iphe, bukpo iphe, du ngu l'obu; tugbua je emee ya; le Chipfu be swiru ngu eswiru.”

³ O be l'enyashi mboku ono; opfu Chileke kparwuta Nétanu l'ehu bya asu iya: ⁴ “Je ezia nwozi mu, bu Dévidi le mube Chipfu suru-a: 'Ọ to budu gubedua be a-kpuru mu ulo, mu eburu. ⁵ E -shi mboku, mu dufutaru ndu Ízurelu l'alị Ijiputu byasu ntanu-a be mu te ebujekwaru l'ulo. Oo mu -shi l'ulo-ekwa owa; mu abahu l'ulo-ekwa ọzo; mu -shi le mkpu owa mu abahu le mkpu ọzo. ⁶ L'ekameka ono, mu le ndu Ízurelu jekotaru ono; ?Ọ duru teke mu jjeru ndu-ishi ipfu Ízurelu; mbu ndu ono, mu suru g'ẹphe cheje

ndibe mu, bu Ízurelu g'onye eche aturu ono; “? Bu gunu meru g'o gude ophu unu akpuduru mu ulo sida?” ’

⁷ “Su nwozi mu Dévidi le-a: ‘Mube Okalibe-Kakota-Ike, bu Chipfu suru-a: Mu dufutaru ngu l’egu; eka eku ataje nri; g’i ti tsophehe aturu; g’i byachia aburu onye a-buru ishi ndibe mu, bu Ízurelu. ⁸ Mu shi eswijekpoeru ngu pho l’ekameka, iije; mu tuko ndu ohogu ngu g’ephe ha gbufu l’iphu ngu. Nta-a be mu e-me epha ngu g’o paa eka g’epha ndu oke amadu, e nwegbaarụ le mgboko. ⁹ Mu a-nu ndibe mu, bu Ízurelu ali eka phe. Mu a-dzabe phe g’oshi l’ali ono; k’ophu ephe e-buru l’ali eka phe. Eka ono te nwedu onye byaru l’a-chobaa phe opfu ozo. Ophu ndu ejo-iphe ta abyadu emekpabaa phe ehu g’e shi emekpa phe iya le mbu pho; ¹⁰ mbu g’e shi emekpa phe iya a-gbe teke ono, mu hotaru ndu-ikpe g’ephe dua ndibe mu, bu ndu Ízurelu ono. Ndu ohogu ngu phe be mu a-kapyabekota. Iphe ozo, mu epfuru ngu bu le Chipfu e-meru ngu ulo. ¹¹ Teke ndzu ngu bvuerupho; mbu i -lapfuepho nna ngu phe; be mu e-shi l’unwu ngu hota onye a-no-chi enya ngu; mbu onye bu nwa ngu gedegede. Mu emee g’ali-eze iya nguru anguru. ¹² O buru onye ono be a-kpuru mu ulo. Mu emee g’aba-eze iya nguru anguru jasụ le tuutuutu le mijimii. ¹³ Mu a-buru nna iya; yebedua aburu nwa mu. Mu ta abyadu e-wofu n-yemobu mu l’ehu iya; egube ono, mu wofuru iya l’ehu onye ono, vu ngu uzo ono. ¹⁴ Temanu; mu e-dobe iya g’o buru onye-ishi l’ulo mu; me l’ali-eze mu jeye

lẹ tuutuutuu lẹ m̄imiimii. Nokwaphọ g'aba-eze iya bẹ ee-me g'ọ nguru anguru jasụ lẹ tuutuutuu lẹ m̄imiimii.' ”

¹⁵ Noo ya; Nétanu kọkotaru Dévidi iphe ono ẹgube e pfuru iya ya; mẹ g'ọ hụmaru iya l'ophulenyà.

Dévidi epfu anụ Chileke
(2Sám 7:18-29)

¹⁶ Oo ya bụ; eze, bụ Dévidi gbeshi bahụ l'ime ụlo-ẹkwa Chileke je anọdu l'iphu Chipfu bya asụ: “Gube Nnajiuphu, bụ Chipfu; ?bụ onye bẹ mu bụ? Teme; ?onu-ulo mu bukwanu gunu? kẹ gi wolia mu je apfube l'eka ha l'eli ẹgube-a?

¹⁷ Ophu ono atşudu iya gube Chileke l'enyà; i bya atşfua onu g'onulo onye-ozì ngu a-du l'iphu yekobefua ya. I wotaru mu mee mu buru onye bụ iya bẹ ndiphe kachaa apali eli; gube Chipfu, bụ Chileke? ¹⁸ ?Bụ gunu ozo bẹ mube Dévidi e-pfubaaru ngu l'ẹgube ùbvù owa-a, i kwaberu mube onye-ozì ngu-a? I makotaru gẹ mube onye-ozì ngu gbaru. ¹⁹ Gube Chipfu; i gudewaa iswi ẹhu onye-ozì ngu; waa g'ọ du ngu l'obu; meshia eze iphe, hagbaa ẹgube-a; bya emee gẹ mu makotaru eze iphe owa-a. ²⁰ O tọ dudu onye du gẹ ngu; gube Chipfu; ophu o dudu Chileke ozo, du nu; gbahaa gubedua, mbu ẹgube ono, anyi gude nchì anyi nımawa iya ono.

²¹ ?Denukpoo ndu ozo, dubaa gẹ ndu nkengu, bụ ndu Ízurelu; mbu oha lanu lẹ mgboko-a, gube Chileke jeru je agbafuta g'ephe buru ndu nkengu; bya egude pẹ mee g'a maru ẹpha ngu amaru; bya emee iphe, pagbaarụ ẹka; bya adu

biribiri l'iphu ndu nkengu. Mbụ ndu ono, ị gbataru l'ali Ijiputu; teme ị chikashikwaapho ohamoha ozo l'iphu ndibe ngu ono? ²² I meru ge ndu nkengu, bu ndu Izurelu buru ndu nkengu gededegede jaswaroya; teme gube Chipfu bya abwaru Chileke phe.

²³ “Gube Chipfu; mekwaa g'o keru; mbu ukwe- iphe ono, i kweru l'ehu mube onye-ozu ngu; me l'ehu onu-ulo mu ono. G'o rekwaa g'i pfuru jasu le tuutuutu le mimiimii. Mekwaa g'i pfuru; ²⁴ g'o kekwaru; k'ophu epha ngu a-pa eka apaa jasu le tuutuutu le mimiimii. O buru teke ono be ndiphe a-su le gube Chipfu, bu Okalibe- Kakota-Ike; mbu le Chileke ke Izurelu be bu Chileke ndu Izurelu eviya! Teme onu-ulo mube onye-ozu ngu, bu Dévidi a-ngukwarupho anguru l'iphu ngu.

²⁵ “Oo kele oo gube Chileke mu be goshiru mube onye-ozu ngu iphe-a su l'ii-me g'onulo mu nguru anguru; be bu iya meru g'o gude onu du mube onye-ozu ngu k'anodu epfu anu ngu. ²⁶ Gube Chipfu; oo ngu be bu Chileke obu! I kweshiwaru mube onye-ozu ngu ukwe iphe-oma, dugbaa egube-a. ²⁷ Nta-a be o byaru adu ngu ree g'i goru onu-oma obu nuwaro onu-ulo onye-ozu ngu; k'ophu epe a-nodu kwaseru l'iphu ngu; noo kele oo gube Chipfu be goru onu-oma nu iya; o je l'aburu onu-ulo, a goru onu-oma nu jasu l'ojeje.”

Ogu, Dévidi lwugbaberu
(2Sám 18:1-18)

¹ E mechaa; Dévidi bya alwụ-kpee ndu Filisitayinu; mee ẹphe nọdu iya l'ẹka. Ọ nata ndu Filisitayinu ono mkpụkpu Gatu; yẹle nwa mkpụkpu lẹ mkpụkpu, dukota iya nụ. ² Dévidi bya alwụ-kpekwaaphọ ndu Mówabu; mee ẹphe nọdu iya l'ẹka; bya atụkwapho ọtu anụ iya.

³ Dévidi bya alwụ-kpekwaaphọ Hadadeza, bu eze ndu Zoba; je akpaa lẹ mkpụkpu Hamatu; lẹ teke o jeru g'o mee g'alị, nọru je akpaa l'enyimu Yufurétisu lwakọta iya l'ẹka. ⁴ Dévidi nataru iya ugbo-inya, du unu labọ l'ụkporo iri; bya anata iya ndu agba l'inya, du unu iri l'ẹsaa l'ụkporo iri; bya anatakwa iya phọ ndu ojọgu o-je-l'ọkpa, du ụkporo unu ugbo labọ l'unu iri. Dévidi tuko inya, anọduje alọkpu ugbo-inya gbubushikọta akwara azu ọkpa; bya eworu ụkporo ise dobe.

⁵ Ndu Arámu, bu lẹ Damasukosu byaephọ g'ẹphe yetaru eze ndu Zoba, bu Hadadeza ẹka; Dévidi gbua phẹ ụkporo unu ugbo labọ l'unu iri l'ise. ⁶ Dévidi bya emeta ọdu ndu ojọgu l'alị ndu Arámu kẹ Damasukosu; haru ndu ojọgu iya chita dobe iya. Ndu Arámu ono nọdu Dévidi l'ẹka; atụkwapho ọtu anụ iya. Chipfu nọdu emejeephọ gẹ Dévidi lwụ-kpee l'ekameka, o jekporu. ⁷ Dévidi chikoo iphe, ndu-ozu Hadadeza egbobeje gude ezeru onwophe ophu e gude mkpọla-ododo meshia chilata lẹ Jierúsalemu. ⁸ Dévidi shikwaphọ lẹ mkpụkpu Tibuhatu; me lẹ mkpụkpu Kunu, bukota mkpụkpu, du l'alị, Hadadeza bu ishi iya; vukọo onyirubvu, ha shii. Ọ buru iya bẹ Sólomonu mechaaru gude mee eze

iphe, eeyeje mini, nọ l'eze-ulo Chileke; me itso; mewaro iphe ozo, o gude onyirubvu meshia.

⁹ Tọbudu iya bu; Towu, bu eze ndu Hamatu numaepfo le Dévidi be lwu-kpekotawaru ndu ojogu Hadadeza, bu eze ndu Zoba; ¹⁰ o ye nwa iya nwoke, bu Hadoramu g'o je ekele eze, bu Dévidi ekele; jaa ya ajaja; kele o lwu-kperu Hadadeza. O buru iphe, kparu iya nu bu le Hadadeza be yele Towu shi anoduje alwu ogu. O buru iphe, Hadoramu gude bya bu ivu, e megbaaru le mkpola-ododo; me mkpola-ochaa; me l'onyirubvu.

¹¹ Eze, bu Dévidi woru ivu ono dobechaaru Chipfu iche; egube ono, o dobehawaru mkpola-ochaa yele mkpola-ododo, o natagbaaru ndu ohozo pho; mbu ndu Edomu; me ndu Mowabu; me ndu Amonu; me ndu Filisitayinu; waa ndu Amaleku.

¹² Abishayi nwa Zeruya gburu ndu Edomu ukporo unu nemadzu ugbo labo l'unu umadzu ise le Nsuda Unu. ¹³ O bya emeshia odu ndu ojogu l'ali ndu Edomu; chita ndu ojogu yekota iya. Ndu Edomu l'ophu nodukota Dévidi l'eka. Chipfu nodu emeje ge Dévidi lwu-kpee l'ekameka, o jekporu.

¹⁴ Oo ya bu; Dévidi buru eze ndu Izurelu l'ophu; ekperu ndu nkiya ono l'ophu ikpe l'uzo, du ree; me l'uzo, pfuru oto. ¹⁵ O buru Jiowabu nwa Zeruya be bu onye-ishi ndu ojogu. Jiehoshafatu nwa Ahiludu buru onye akwakobeje iphe, meru ememe. ¹⁶ Zadoku nwa

Ahitubu; yele Ahimeleku* nwa Abyiyata buru ndu-uke Chileke; Shavusha buru onye edeje ekwo. ¹⁷ Benaya nwa Jiehojada buru onye-ishi ndu Kereti waa ndu Peleti, bu ndu anoduje eche eze nche. Unwu Dévidi unwoke buru ndu-ishi, anonyabeje yebe eze.

19

Ogu, Dévidi yele ndu Amonu lwuru (2Sám 10:1-19)

¹ A nonyaa; Nahashi, bu eze ndu Amonu bya anwuhu. Nwa iya nwoke bya aburu eze nochia enya iya. ² Dévidi bya epfua su: “Mu e-meru Hanunu nwa Nahashi ree; egube nna iya meru mbedua.” Oo ya bu; Dévidi zia ndu-ozu g'ephe je akporu Hanunu iphu nna iya ono.

O be ge ndu-ozu Dévidi ono rwuru ali ndu Amonu bya erwua ibe Hanunu g'ephe kporu iya iphu ono; ³ ndu-ishi ndu Amonu su Hanunu: “? Iiri l'oo ubvu be Dévidi akwabẹ nna ngu egube ono meru g'o gude o zia g'a bya akporu ngu iphu nna ngu? ?Tobudu iphe, ndu-ozu iya ono byaru bu g'ephe nwua ali-a ngge; genwushia ya ehu; woru iya lwa?”

⁴ Oo ya bu; Hanunu gudeshia ndu ono, Dévidi ziru ozi ono; kpushia phe eji-agba; bya e -shi le nhamunha ike bukashia uwe-mgbalanu phe; nwufu phe ephe lashia. ⁵ Tobudu iya bu; o nweru ndu tugburu je epfuaru Dévidi g'e meru ndu ono; o zia g'a gba phe ndzuta; kele e meru

* **18:16** 18:16 Ahimeleku be e kukwarupho Abimeleku le Vulugati waa l'ekwo ozo, e deshiru l'opfu ndu Hiburu.

phẹ iphe-iphere shii. Eze zia sụ phẹ: “Unu nọdu lẹ Jieriko jeye teke éjí-agba unu erwudzu; ẹme unu alwatashiwaro.”

⁶ Ndu Amọnu bya amaerupho l'ẹphe eshiwaa tukurubaa l'imi Dévidi; Hanunu mẹ ndu Amọnu wota mkpọla-ọchaa, ẹrwa iya dụ unu talentu labọ l'ụkporo talentu iri gude je ebuta ụgbo-inya; mẹ ndu agbajẹ inya l'alị Mesopotémiya; mẹ l'alị ndu Arámu-Maka; mẹ l'alị ndu Arámu-Zoba. ⁷ Ẹphe je ebuta ụgbo-inya, dụ ụkporo unu ugbo ẹno; butafua eze ndu Maka yẹle ndu ojogu iya. Ẹphe bya adọru l'atatiphu mkpụkpu Medeba. Ndu kẹ Amọnu shigbaa lẹ mkpụkpu phẹ gbakodzua futa k'ogu ono.

⁸ Anuma, Dévidi anuma iya; o zia Jiowabu yẹle ndu ojogu iya g'ẹphe ha; ẹphe jepfushia phẹ. ⁹ Ndu Amọnu wufuta bya akpọo giriri k'ogu l'iphu ẹka eeshije abahụ lẹ mkpụkpu ono. Ndu eze phọ, byaru nụ phọ nọdu l'oma ẹgu.

¹⁰ Jiowabu hụmaepho l'e gburu iya giriri iphu l'azụ k'ogu ono; ọ hokoo ndu Ízurelu ndu ọphu kachaa amaru k'ogu chiru phẹ ye g'ẹphe kwaberu ndu kẹ Arámu. ¹¹ Ọ chiru ndu ọphuu dobe g'ẹphe nọdu nwune iya, bụ Abishayi l'ẹka kwaberu ndu kẹ Amọnu. ¹² Jiowabu sụ: “Ọ -buru lẹ ndu Arámu-a bẹ kariaharu mu ẹka; unu abya eyetaru mu ẹka; teke ọ bukwanu l'ọo ndu kẹ Amọnu bẹ kariaharu unu ẹka; anyi abya eyetaru unu ẹka. ¹³ G'obu shihu unu ike; g'anyi lwua ọgu ẹhu ndibe anyi gẹ ndu bụ mkparawa; mbụ g'anyi lwua ọgu l'iswi ẹhu mkpụkpu kẹ Chileke. Chipfu e-me-a iphe, dụ iya ree l'ẹnya nkiya.”

¹⁴ Oo ya bu; Jiowabu yele ndu nkiya tuko wu-pfuahaa ndu Arámu k'ogu ono; ephe ye okpa l'oso gbalaaharu iya agbala. ¹⁵ Ndu ke Amonu humaepfo le ndu Arámu gbalaru; ephebedua yefua okpa l'oso nkephe gbalaaharu Abishayi, bu nwune Jiowabu; gbaru gbaba l'ime mkpukpu phe. Oo ya bu; Jiowabu laphushia azu le Jierúsalem.

¹⁶ Ndu Arámu humaepfo le ndu Ízurelu lwu-kpewaru phe; ephe zia; e je achitakota ndu Arámu ndu ophu no l'azu enyimu Yufurétisu. O buru Shofaku, bu onye-ishi ndu ojogu Hadadeza be edu phe nu. ¹⁷ E pferu iya pho Dévidi; o kpakoo ndu Ízurelu l'ophu; ephe daa azu enyimu Jiódanu jepfushia phe; je akpoo giriri g'ephe tsoo phe ogu. Dévidi bya akpochaa ndu ojogu iya ono giriri ono; ephe le ndu Arámu ono wata ogu. ¹⁸ Ndu Arámu ono gbaaru ndu Ízurelu oso. Dévidi gbua ndu Arámu ono unu unwoke iri l'esaa l'umadzu ukporo iri, bu ndu egudeje ugbo inya alwu ogu; waa ndu ojogu o-je-l'okpa, du ukporo unu ise; gbukwapho Shofaku, bu onye-ishi ndu ojogu phe. ¹⁹ Oo ya bu; ndu eze ono, ephe le Hadadeza shi tuko nmagba buru nanu ono humaepfo le ndu Ízurelu lwu-kpewaru phe; ephe wupfu Dévidi; ephe l'iya doshia; ephe nodu iya l'eka. Ophu ndu Arámu ejejebaeduru eyeru ndu Amonu eka ozo.

20

*Jiowabu alwuta mkpukpu Raba
(2Sám 12:26-31)*

¹ Tòbudu iya bụ; apha -bvụepho, bụ teke ndu eze alufuje jeshia ọgu; Jiowabu chita ndu ojogu; ephe je alwukota ali ndu Amonu alwulwu. Ephe jeshia mkpukpu Raba je ekephee ya. Dévidi nòdukporoo ya le Jierusalemu. Jiowabu tsoo ndu Raba ono ọgu; mee ephe buru mkpurupyata. ² Dévidi kputa eze phe okpu-eze mkpola ododo, o kpu l'ishi kpuru l'ishi nkiya. Erwa iya buru talentu ophu. O buru mkpuma, vu oke aswa be e gude mee ya ona. Dévidi kwatakwaphe okwata, paru eka le mkpukpu ono. ³ O rwukoo ndu mkpukpu ono dobe g'ephe gude soya jeahaa ozi; me ọgu, e meru l'igwe; me ogbunku. O buru egube ono be Dévidi mekotaru mkpukpu, nokota l'ali ndu Amonu l'ophu. E mechaa; Dévidi yele ndu ojogu iya l'ophu laphushia azu le Jierusalemu.

*Ọgu ọzo, ndu Ízurẹlu
waa ndu Filisitayinu no
lwugbabe
(2Sám 21:15-22)*

⁴ Tòbudu iya bụ; e mechaa; ọgu daaru ephe le ndu Filisitayinu le mkpukpu Geza. O buru teke ono be Sibekayi, bu onye mkpukpu Husha gburu Sipayi, bu onye lanu l'eri Rafa. A kapyabe ndu Filisitayinu enya.

⁵ Ọgu ọzo bya daaru ephe le ndu Filisitayinu. Ełuhananu, bu nwa Jiayi gbua Lahumi, bu nwune Golayatu, bu onye Gatu; mbu onye ono, igbidigbi arwa, o gude du ge k'oshi, onye ekweje ekwa egudeje ekwe ekwa.

⁶ Ogu ọzo bya adaa ịe mkpụkpu Gatu. L'eka ono be o nweru nwoke lanu, haepho ke kpikpirikpii. O fuchaaru mkpushi-eka ishii ishii l'eka iya ephenebo; waa mkpushi-okpa ishii ishii l'okpa iya ephenebo. Mkpushi-eka iya; me k'okpa iya tukoru du ukporo l'eno. Nwoke ono bukwapho eri Rafa. ⁷ Nwoke ono bya awataepho akọ ndu Ízurelu onu; nwa nwune Dévidi, bu Jionatanu nwa Shimeya woru iya gbua.

⁸ Ndu ono shikota l'eri Rafa, bu onye mkpụkpu Gatu. O buru l'eka Dévidi yele ndu-ozí iya be ephe shikota nwushihu.

21

Dévidi agu ndu Ízurelu ogu (2Sám 24:1-25)

¹ Tọbudu iya bu; Nsetanu gbeshi ge ya mekata ndu Ízurelu; bya akpalia Dévidi g'ọ gua ndu Ízurelu ogu. ² Oo ya bu; Dévidi su Jiowabu me ndu-ishi ndu ojogu: "Unu je agua ndu Ízurelu ogu. Unu shi ịe mkpụkpu Biye-Sheba gua ya je akpaa ịe mkpụkpu Danu. Unu -guchae ya pho; unu abya akaru mu; k'ophu mu a-maru g'ephe ha."

³ Jiowabu su: "Ge Chipfu mekwaa ge ndibe iya kabaa igwerigwe ugbo ukporo ise e-me ịe g'ephe ha nta-a. Ole-a; gube nnajuphu mu, bu eze; ? ndu-a ta abukotanu-a ndu-ozí ngu? ?Denuhunu iphe, meru g'o gude gube nnajuphu mu ndu eme g'i mee egube iphe ono? ?Bu gunu meru iphe, o bu yebedua be a-gbe meta iphe-eji kpube ndu Ízurelu?" ⁴ E mechaa; opfu eze dagbunaa

kę Jiowabu. Oo ya bụ; Jiowabu lufu je atuko Ízurelu l'ophu jegbabekota; bya alwaphuta azu le Jierusalemu. ⁵ Jiowabu bya akooru Dévidi ge ndu ono, o guru ogu ono hakotakpoo. Ndu Ízurelu l'ophu be du ukporo unu unwoke ugbo ukporo ishii l'iri l'esaa l'unu iri,* bu ndu aduje ike paa ogu-echi. Ndu Jiuda du ukporo unu unwoke ugbo ukporo labo l'iri l'esato l'unu iri l'ise, bukwapho ndu aduje ike paa ogu-echi.

⁶ Ole o to gukobeduru ipfu Lívayi; waa ipfu Benjaminu l'ogu ono; kele iphe ono, eze pfuru ono be ta adudu iya ree.

⁷ Iphe ono, o suru g'e mee ono buru iphe, du Chileke eji; oo ya bu; o nua ndu Ízurelu aphu.

⁸ Dévidi bya asu Chileke: “Mu mewaru iphe-eji, paru eka le k'iphe-a, mu meru-a. Ole mu arwo ngu g'i wofunu ejo-iphe ono, mube onye-ozu ngu meru ono; kele oo eswe be mu meru ono.”

⁹ No iya; Chipfu pfuru nu Gadu, bu onye aphujeru Dévidi ophulanya su iya: ¹⁰ “Je asu Dévidi le Chipfu suru-a: Uzo iphe eto be mu doberu ngu; g'i hata nanu, mu e-me ngu.”

¹¹ Oo ya bu; Gadu bya ejepfu Dévidi je asu iya: “Wakwa iphe, Chipfu epfu baa: Hata nanu.

¹² ?I hataru g'okpa-nri du apha eto? To ?ge ndu ohogu unu phe gude onwa eto mee unu umerekete; mbu g'ephe gude ogu-echi gbushia unu? To ?i hataru ogu-echi ke Chipfu abali eto, bu iya bu teke ejo iphe-ememe a-du l'aliga; mbu g'ojosi Chipfu tukokpoephe mkpukpu

* **21:5** 21:5 Bu iya bu 1,100,000 le mbekee.

Ízurelu l'ophu mebyishia? Nta bukwa g'i pfiuaru mu iphe, mu e-je epfiuaru onye ziru mu ozi obu.”

¹³ Dévidi bya asu Gadu: “Mu noakwa l'oke iphe-ehuka. Ole o kakwa ree ge mu daba l'eka Chipfu; eme le mu dabaru nemadzu l'eka; noo kele obu-imemini Chipfu pakporu eka apaa.”

¹⁴ Oo ya bu; Chipfu loru ejo iphe-ememe tu ndu Ízurelu. Ndu nwushihuru nu du ukporo unu nemadzu ugbo esato l'unu iri l'ise. ¹⁵ Chipfu zia ojozi-imigwe ono g'o je emebyishia Jierusalemu. Ole ojozi-imigwe ono mejeerupho g'o mebyishia Jierusalemu; Chipfu huma iya; o rwua ya l'ehu; mbu ejo-iphe, dapfuru phe nu ono. O pfiuaru ojozi-imigwe ono, egbushi ndu ono su iya: “O duwaa ree! Sephu eka ngu azu paru phe haa!” Teke ono be ojozi Chipfu ono nowaa l'oma eka Onanu, bu onye Jiebusu anoduje echishi eswa le balu iya.

¹⁶ Dévidi bya apalia enya imeli huma ojozi Chipfu ono g'o pfuru le mgbaka igwe yee ali; mifuta ogu-echi mabe le Jierusalemu. Teke ono be Dévidi yee ndu bu ogerenya tukoru yegbaa uwe-aphu; daa kpubechaa iphu l'ali. ¹⁷ Dévidi bya asu Chileke: “O kwa mbedua be turu ekemu g'a gua ndu-a ogu ono. Mbu-a; oo mbedua be meru iphe-eji; mbu l'oo mbedua be meru iphe, adudu ree. ?Unwu aturu-a mehunuru ole? Jiko Chipfu, bu Chileke mu; iphe, mu arwo ngu bu g'o buru mbedua waa ndibe nna mu be ii-da ejo eka l'ehu. Te kweshinu g'ejo-ehu-a duru ndibe ngu!”

¹⁸ Tobudu iya bu; ojozi Chipfu ono su Gadu g'o je epfiuaru Dévidi g'o je akparu Chipfu oru-

ngweja l'oma eka ono, Onanu, bu onye Jiebusu anoduje echishi eswa le bali ono. ¹⁹ Oo ya bu; Dévidi tugbua jeshia eme egube ono, Gadu gude epha Chipfu pfiaru iya ya ono. ²⁰ Teke ono be Onanu echishi witi; o bya aghakobe huma ojozi-imigwe ono; yele unwegirima iya eno, yele iya no tuko domichaa onwophe. ²¹ Dévidi bya ejepfushia Onanu; Onanu lee enya bya ahuma Dévidi g'ooje abyapfuta iya; o shi l'eka oochi witi ono lufuta; je ephozeta iphu l'ali l'atatiphu Dévidi. ²² Dévidi su Onanu: "Nunu mu ali-a, bu eka iichije bali-a ge mu kparu Chipfu oru-ngweja; k'ophu ejo iphe-ememe-a l'eme ndu-a l'e-buhu. Ree mu iya erere ge mu pfu-dzua ngu ugwo iya."

²³ Onanu su Dévidi: "Wota iya roya. Ge gube nnajiuphu mu, bu eze gudekpoe ya pho mee iphe, du ngu ree. Mu a-nu eswi, ee-gude gwee ngweja-akpo-oku obu. Mu anu iphe, eegudeje echishi eswa l'ereshi g'o buru nku; nu witi g'e gude gwee ngweja-nri. Iphe ono g'o ha be mu a-nukota."

²⁴ Eze, bu Dévidi su Onanu: "Waawakwa; mu a-pfu-dzu aswa iya apfu-dzu. Mu te ewotadu iphe, bu iphe ngu nu Chipfu. Ophu mu egudedu iphe, adudu iphe, o phuru mu egwe ngweja-akpo-oku." ²⁵ Oo ya bu; Dévidi pfa Onanu mkpola-ododo, erwa iya du unu shekelu l'ukporo shekelu iri g'o buru ugwo ali ono. ²⁶ Dévidi bya akparu Chipfu oru-ngweja l'eka ono; bya egwee ngweja-akpo-oku; me ngweja-ehu-guu l'eli iya; bya araku Chipfu; Chipfu shi

l'imigwe gude ọku bya aza iya oku l'eli ọrun-
ngweja ono.

²⁷ Tọbudu iya bụ; Chipfu karụ ojozi ono; g'ọ
mi-phu ugu-echi ono azụ l'ọbo iya. ²⁸ Teke ono;
Dévidi bya ahuma lẹ Chipfu bẹ zarụ iya oku
l'ẹka ono, Ọnanu, bụ onye Jiebusu echishije ẹswa
lẹ balị ono; ọ nọdu l'ẹka ono gweshia ngweja.

²⁹ Ishi iya bụ lẹ teke ono bẹ ọlo-ẹkwa Chipfu phọ,
Mósisu meru l'echiegu phọ; yẹle ọrun-
ngweja ẹka eegweje ngweja-akpọ-ọku; bẹ bụkota l'ẹka
aagwajẹ iphe lẹ mkpukpu Gibiyonu bẹ ọ nọkota.

³⁰ Ole Dévidi te ejeduru l'iphu ẹka ono g'ọ jita
Chileke; kele ọotsu ugu-echi ojozi Chipfu ono
ebvu.

22

¹ Tọbudu iya bụ; Dévidi sụ: “Ọo ẹka-a bẹ ọlo
Chipfu, bụ Chileke a-dụ; ọ bụru l'ẹka-a bẹ ọrun-
ngweja a-dụkwapho; mbụ ẹka ndu Ízurelu a-
nọduje egwe ngweja-akpọ-ọku.”

Aakwakobe k'akpu eze-ọlo Chileke

² Ọo ya bụ; Dévidi tụa ekemu g'a chikobe ndu
bụ nlwamulwa, nọ l'alị Ízurelu. Ọ bya eshi
l'ime phẹ họtta ndu a-nọdu akwachashi mkpuma
g'ẹphe kwachaa mkpuma, ee-gude kpua ọlo
Chileke ono. ³ Ọ nụkwarupho mkpukuruphu-

ígwè, dụ igwerigwe g'e gude kpushia nggu, aa-
kupyabechaa lẹ mgbo ọnu-oguzo; m'ọphu ee-
gude jìgbabe iphe ajìgbabe; bya anụkwapho
onyirubvu, dụ igwerigwe k'ọphu a ta amadụ g'ee-
shi tụa ẹrwa iya. ⁴ Ọ bya anụ oshi sida, bụ aguta
aguta; noo kele ndu Sayidonu; mẹ ndu Taya bẹ

vulataru Dévidi oshi sida, dụ igwerigwe. ⁵ Dévidi sụ: “Nwa mu Sólomonu bẹ bụ nwatanshii, adudu iphe, ọ mawaru. Teme ụlo ọbu aa-kpuru Chipfu ọbu bẹ a-kwata paa ẹka apaa. Ụlo ọbu bẹ aa-nọdu atụ onu iya; teme l'ọ dụ-dzuru ndiphe l'ophu biribiri. Ọo ya bụ lẹ mu a-kwakọbe ẹka iya akwakọbe.” Ọo ya bụ; Dévidi kwakọbe g'ee-gude kpua ụlo ono; ọkpobe akwakọbe teme ọ nwuhuje.

⁶ Tọbudu iya bụ; o kua nwa iya, bụ Sólomonu; tọaru iya ekemu sụ iya g'ọ kpuaru Chipfu, bụ Chileke kẹ Ízurelu ụlo. ⁷ Dévidi sụ Sólomonu: “Nwa mu; o shi dụ mu l'obu gẹ mu kpuaru Chipfu, bụ Chileke mu ụlo. ⁸ Obenu lẹ Chipfu byaru epfuaru mu sụ: ‘I gbunukawaru ọchi; lwuwa ọgu, parụ ẹka apaa. Ọ tọ bụdu ngu a-kpuru mu ụlo. I gbunukawaru ọchi l'eliphe-a l'anya nkemu. ⁹ Aa-nwutaru ngu nwa nwoke. Nwata ọbu bẹ a-buru onye emeje gẹ nchị dụ doo. L'oo-me gẹ yẹle ndu ọhogu iya mgburugburu zee jii. Ẹpha iya bẹ a-buru Sólomonu. Ọ bụru teke ọ bụ eze bẹ mu e-me gẹ nchị dụ ndu Ízurelu doo; ẹkameka adakọtaru phẹ jii. ¹⁰ Ọ bụru yẹbedua bẹ a-kpuru mu ụlo. Ọo-buru nwa mu. Mbẹdua aburu nna iya. Mu emee g'abubu ọ bụ eze lẹ Ízurelu nguru anguru jasuru asuru.’

¹¹ “Nwa mu; gẹ Chipfu swikwaru ngu eswiru; k'ophu bụ l'ii-kpụ ụlo Chipfu, bụ Chileke ngu ono kpukota; ẹgube ono, o pfuru iya l'ẹhu ngu ono. ¹² Ọo gẹ Chipfu nụ ngu ọriri; mee g'iphe doje ngu ẹnya; k'ophu bụ lẹ teke o meru g'ike dụ ngu; g'i bụru onye-ishi ndu Ízurelu; bẹ ii-buru

onye a-nọduje eme ekemu Chipfu, bu Chileke ngu ono. ¹³ Teke ono bu; o -buru l'i nwuberu ęnya eme iphe, o turu okpa iya; me omelali ono, Chipfu karu Mosisu ge ndu Izurelu meje ono; be iphe a-nọduepho ejehuru ngu. Shihukpọepho ike; shihu obu ike. Ta atsukwa ebvu; ophu ike abvukwa ngu.

¹⁴ “Mu jeru iphe-ehuka ge mu e-shi dobe iphe, ee-gude mee k'ulo Chipfu ono. Mu doberu mkpola-ododo, erwa iya du ukporo unu talentu ugbo iri l'ebọ l'unu talentu iri; bya edobe mkpola-ochaa, erwa iya du ukporo unu talentu ugbo unu eto l'ukporo labo l'iri; bya akwatakpo dobe onyirubvu; me mkpurukpu-igwe, du shingushingu k'opfu a ta atukotadu erwa iya atutu. Mu dobekwarupho oshi; bya edobe mkpuma. E -mechaa, l'ii-yekwabawa iya ro iphe. ¹⁵ Ndu ozi be i nweru nweru k'etsutsu iya. I nweru ndu akwachashi mkpuma; nweru ndu edoje aja ulo; nweru ndu kapyinta; mewaro ndu eme ona l'uzo, du iche iche; ¹⁶ ndu emeje ona le mkpola-ododo no iya; me ndu ke mkpola-ochaa; me ndu k'onyirubvu; teme ndu ke mkpurukpu-igwe nodukwa iya pho. Epe bu aguta aguta. Gbalihu wata ozi obu. Ge Chipfu swikwaru ngu eswiru!”

¹⁷ Dévidi bya akakwarupho ndu-ishi ndu Izurelu l'opfu g'ephe yetaru nwa iya, bu Solomonu aka; su phe: ¹⁸ “?Chipfu, bu Chileke unu ta anona swiru unu to? ?To meduru ge nchi du unu doo l'ekameka to? O mewaru ge ndu bu l'ali-a lwakota mu l'eka; teme a

kapyabewa ndu ali-a enya l'iphu Chipfu; me l'eka ndu nkiya no. ¹⁹ Nta-a bukwa g'unu gude ndzu unu; me obu unu cho Chipfu, bu Chileke unu. Unu wu-lihu kpu eka-du-nsọ ke Chipfu, bu Chileke; k'ophu aa-pata okpoko ogbandzu Chipfu; me ivu, du nsọ, bu ke Chileke bya edobe l'ulo ono, aa-kpuru Chipfu ono."

23

Ozi, duru ndu Lívayi

¹ Dévidi kahuepho; nowaa apha, du igw-erigwe; o mee nwa iya, bu Sólomonu eze ndu Ízurelu.

² O bya ekukobekwapho ndu-ishi ndu Ízurelu l'ophu; me ndu-uke Chileke; me ndu Lívayi. ³ Ndu Lívayi, nowaru e -shi l'ukporo apha l'apha iri kwaseru be a gukotaru ogu. Iphe, unwoke phe tukoru du buru ukporo unu ugbo eno l'unu iri l'ise. ⁴ Dévidi su: "Ukporo unu unwoke ugbo eto l'ime ndu ono be a-nodu eleta enya l'ozi, eeje l'ulo Chipfu ono. Unu unwoke iri l'ise aburu ndu-ishi; me ndu-ikpe. ⁵ Unu unwoke iri a-buru ndu nche onu-oguzo; unu unwoke iri ozo; e gude ngwa-ebvu, mu metaru g'e gudeje gu ebvu ajaja; gude agu ebvu aja Chipfu."

⁶ Dévidi bya ekee phe l'okpa l'okpa g'ephe du l'awa Lívayi, bu iya bu Geshonu; me Kohatu; waa Merari.

⁷ Ndu ophu eketaru yeru ndu Geshonu bu: Ladanu; me Shimeyi. ⁸ Unwu Ladanu bu Jiehiyelu, bu okpara; waa Zetamu; me Jiowelu. Eto be ephe tukoru du. ⁹ Unwu ke Shimeyi bu

Shelomotu; me Haziyelu; me Haranu. Eto be ephe tukoru du. Ephe bukotaru ndu-ishi l'anya unuphu ibe Ladanu.

¹⁰ Ndu ophu bu eri Shimeyi bu: Jiahatu; me Zina; me Jieyushi; me Beraya. Eno be ephe tukoru du. ¹¹ Jiahatu bu okpara; Ziza buru otsota. Jieyushi waa Beraya be ta nwutaduru unwoke igwerigwe; a guu phe ge ndu enya-unuphu lanu.

¹² Unwu Kohatu buru: Amuramu; me Izuha; me Hiburunu; me Uzelu. Eno be ephe tukoru du. ¹³ Unwu ke Amuramu bu: Eronu; me Mosisu. Eronu be e doberu iche; mbu yebedua waa unwu iya g'ephe buru ndu e-wojeru iphe, kakota adu nsu dobe nsu; kpoje unwu-isensu oku l'iphu Chipfu jasuru asuru. O buru phe anodu ejeru Chipfu ozi; gude epa iya ago onuma jasu l'ojejoje. ¹⁴ A bya le Mosisu, bu onye ke Chileke be a guru unwu iya yeru ndu Liviayi. ¹⁵ Unwu Mosisu bu: Geshonu me Eliyeza. ¹⁶ Unwu ke Geshonu buru: Shebelu, bu okpara. ¹⁷ Unwu ke Eliyeza bu: Rehabaya; yebedua bu okpara. Eliyeza ta nwutaeduru nwa nwoke ozo; ole unwoke, Rehabaya nwushiru dukwanu igwerigwe shii.

¹⁸ Unwu ke Izuha bu: Shelomotu, bu iya bu okpara. ¹⁹ Unwu ke Hiburunu bu: Jieraya, bu okpara; Amaraya buru otsota; Jiahaziyelu buru k'eto; Jiekameyamu buru k'eno. ²⁰ Unwu ke Uzelu bu: Mayika, bu okpara; Ishaya buru otsota.

²¹ Unwu ke Merari bu: Mahuli waa Mushi. Unwu ke Mahuli buru: Eleyaza waa Kishi.

²² Eleyaza nwùhuru; ọp̄hu ọ nwùtaduru unwoke. Ọo ụnwanyi bẹ ọ nwùshiru kpoloko. Ọ buru ụnwu Kishi, bụ abubu p̄hẹ bẹ lùkotaru p̄hẹ nù. ²³ Ụnwu kẹ Mushi bụ: Mahuli; mẹ Eda; waa Jieremotu. Ẹto bẹ ẹp̄he t̄k̄oru d̄u.

²⁴ Ndu ono b̄k̄ota eri Lívayi l'ẹnya-unuphu l'ẹnya-unuphu p̄hẹ. Ẹp̄he b̄k̄ota ndu-ishi l'ẹnya-unuphu ibe nna p̄hẹ; ẹgube e deru ẹpha p̄hẹ l'ẹkwo; bya aḡa p̄hẹ ọgu l'ẹhu l'ẹhu; mbu ndu ono, nọwaru e -shi l'ụkporo apha kwas̄eru; bya aburu ndu eje ozi l'ulo Chipfu ono.

²⁵ Noo k̄ele Dévidi bẹ pfuhawaru s̄u: “Chipfu, bụ Chileke kẹ Ízurelu bẹ mewaru ḡe nch̄i d̄u ndibe mu doo; t̄eme o buwaru l̄e Jierúsalem̄u g'oo-buru iya jas̄u l̄e tuutuutu l̄e m̄iimiimii. ²⁶ Ọ t̄o gbāduru ḡe ndu Lívayi vupheje ụlo-mkpu; m̄e iphe, e gude eje ozi l'ime iya.” ²⁷ Ọ buru op̄fu ikpaz̄u, Dévidi pfuru bẹ meru g'o gude a ḡa ndu Lívayi ọgu e -shi l̄e ndu nọwaru ụkporo apha kwas̄eru.

Ozi, d̄uru ndu Lívayi l'ulo Chipfu

²⁸ Ozi, d̄uru ndu Lívayi bụ g'ẹp̄he yetaj̄eru ụnwu Er̄onu ẹka l'ozi, eeje l'eze-ulo Chipfu; mbu l'oma-unuphu eze-ulo ono; m̄e l̄e mkpuru, d̄ugbaa ya n̄u; m̄ekpoo emecha iphemiphe, d̄u ns̄o emecha; m̄ewaru ozi ọzo, eeje l'eze-ulo Chileke ono. ²⁹ Ozi ọzo, d̄uru p̄hẹ n̄u bụ k̄e buredi, eedobeje l'ip̄hu Chileke; m̄e k'ukpokutu-nri, eegudeje egwe ngweja-nri; m̄e k'ẹcha-mbekee, te ekoduru ekoko; m̄e k'eghe iphe egheghe; m̄e k'iphe, b̄k̄poo iphe, aagwoje agwogwo; m̄ewaro at̄u iphe at̄utu; maru ole, ọ d̄u; m̄e g'ọ

habe. ³⁰ Ụsugutsu bẹ ẹphe aa-pfujeru ekele Chipfu ekele; aja iya ajaja. Ẹphe e-mejekwa iya phọ nno l'ụzenyashi; ³¹ mękpoo teke e gwee ngweja-akpọ-ọku k'eswe-atuta-unme; mę k'ọnwa ọphúú; mę k'ọbo-iphe, a tųru teke aaboje iya. Ẹphe a-nọduje eje ozi l'atatiphu Chipfu tekenteke; mbụ ẹgube a tuburu phẹ g'ẹphe meje iya. ³² Ọo ya bụ l'ọo phẹ bẹ ọ dụ l'ẹka; mbụ ozi, eeje l'ụlo-ẹkwa-ndzuko; mę k'ẹka-dụ-nsọ; mbụ g'ẹphe yetajeru unwunna phẹ, bụ unwu Erọnu ẹka l'ozi, dụ l'ụlo Chipfu onọ.

24

Ọgbo uke Chileke

¹ Waa g'e gude keshia unwu Erọnu baa. Unwu Erọnu bụ: Nadabu; mę Abihu; mę Eleyaza; waa Itama. ² Nadabu yẹle Abihu bẹ vu nna phẹ ọzo nwuhu; ọphu ọ dudu onye ọphu nwutaru nwa. Ọo ya bụ; Eleyaza yẹle Itama jeaha ozi ndu-uke Chileke. ³ Zadoku, bụ oshilokpa Eleyaza; yẹle Ahimeleku, bụ oshilokpa Itama bẹ yetaru Dévidi ẹka kee phẹ g'ẹphe a-nodugba eje ozi, duru phẹ nụ. ⁴ L'oshilokpa Eleyaza bẹ a ka enweru ndu-ishi eme l'oshilokpa kẹ Itama. Waa g'ẹphe gude keshia phẹ bụ ọwa: l'oshilokpa kẹ Eleyaza bẹ e ketaru umadzu iri l'ishii, bụgbaa ndu-ishi l'anya-unuphu l'anya-unuphu; bya eketa umadzu ẹsato, bụgbaa ndu-ishi l'anya-unuphu l'anya-unuphu l'eri kẹ Itama. ⁵ A tųru ido gude kee phẹ; ẹphe haru ẹnya nhamunha; noo kẹle ọo g'e nweru ndu-ishi ozi ẹka-dụ-nsọ; mę ndu-ishi ozi Chileke l'oshilokpa Eleyaza bụ g'e nweru

iya l'oshilokpa ke Itama. ⁶ Onye edeje ekwo, bu Shemaya; nwa Netanelu; mbu onye Liviayi be no l'iphu eze deshia epha phe; me l'iphu ndu-ishi, bu Zadoku, bu onye uke Chileke; me Ahimeleku, bu nwa Abyiyata; me l'iphu ndu-ishi enya-unuphu ndu-uke Chileke; me ndu Liviayi. E vuru uzo hota enya-unuphu lanu l'eri Eleyaza; bya agbe teke ono hota enya-unuphu lanu l'eri Itama.

⁷ A turu ido ke mbu; o daaru Jiehoaribu; a tua ido k'ebo; o daaru Jiedaya. ⁸ Ido k'eto daaru Harimu; ido k'eno daaru Seyorimu; ⁹ k'ise daaru Malukayijia; k'ishii daaru Mijiaminu. ¹⁰ Ido k'esaa daaru Hakozu; k'esato daaru Abayijia; ¹¹ ke tete daaru Jieshuwa; k'iri daaru Shekanaya; ¹² k'iri le nanu daaru Eliyashibu; k'iri l'ebo daaru Jiakimu; ¹³ k'iri l'eto daaru Hupa; k'iri l'eno daaru Jieshebeyabu; ¹⁴ k'iri l'ise daaru Biliga; k'iri l'ishii daaru Ima; ¹⁵ k'iri l'esaa daaru Heziru; k'iri l'esato daaru Hapizezu; ¹⁶ k'iri le tete daaru Petahaya; k'ukporo daaru Jiehezekelu; ¹⁷ k'ukporo le nanu daaru Jiakinu; k'ukporo l'ebo daaru Gamulu; ¹⁸ k'ukporo l'eto daaru Delaya; k'ukporo l'eno daaru Mazaya.

¹⁹ Noo g'e gude gbaa phe g'ephe jeje ozi bu ono le teke ephe bahuru l'ulo Chipfu; egube ono, ocheoroke phe, bu Eronu turu phe eka iya, bu iya bu ge Chipfu, bu Chileke ke Izurelu turu iya ya l'ekemu.

²⁰ A bya l'eri Liviayi ndu ophu phoduru nu:

L'unwu Amuramu be a hotaru Shubelu; l'unwu ke Shubelu buru Jiehudeya.

²¹ A bya l'eri kẹ Rehabiya; onye shi l'unwu Rehabaya bụ Ishaya, bụ ọkpara.

²² Onye shi l'eri kẹ Izuha bụ Shelomotu; onye shi l'unwu Shelomotu bụru Jiahatu.

²³ L'eri Hẹburonu bụ Jieraya, bụ iya bụ ọkpara; Amaraya bụru otsota; Jiahazyelu bụru onye k'eto; Jiekameyamu bụru k'eno.

²⁴ L'eri kẹ Uzẹlu bụ Mayika; onye shi l'unwu Mayika bụru Shamiru.

²⁵ Nwune Mayika kẹ nwoke bụ Ishaya. Onye shi l'unwu Ishaya bụru Zekaraya.

²⁶ L'unwu kẹ Merari bẹ bụ Mahuli waa Mushi. A họtá Benó; nwa Jiazaya. ²⁷ L'eri kẹ Merari bẹ ndu shi l'unwu Jiazaya bụ: Benó; mẹ Shohamu; mẹ Zaku; mẹ Ibiri. ²⁸ L'eri Mahuli bụ Eleyaza. Eleyaza ta anwutaduru unwoke. ²⁹ A bya l'eri Kishi bẹ bụ nwa Kishi, bụ Jierahumelu. ³⁰ L'unwu kẹ Mushi bụru Mahuli; mẹ Eda; waa Jierimotu.

Ndu ono bụkota eri Lívayi l'ẹnya-unuphu pẹ l'ẹnya-unuphu pẹ.

³¹ Ẹphebdua bẹ tükwarupho ido; ẹgube ono, unwunna pẹ, bụ oshilokpa Eronu turu pọ. Ẹphe nọ l'iphu eze, bụ Dévidi; mẹ l'iphu Zadoku; mẹ Ahimeleku; mẹ l'iphu ndu-ishi ẹnya-unuphu ndu-uke Chileke; mẹ kẹ ndu Lívayi tụa ido ono. O bụru g'e meru ẹnya-unuphu unwunna pẹ k'ogerenya bụ g'e meru ndu ophu bụ nwata.

25

Ndu aguje ebvu

¹ Dévidi yẹle ndu-ishi ndu ojoḡu tuko shi l'unwu Asafu; me Hemanu; me Jiedutunu hoṭa ndu e-gudeje ogumogu; me une; me ogelenda epfuchiru Chileke. Waa epha ndu eje ozi ono bu owa:

² L'unwu ke Asafu bu: Zaku; me Jiosefu; me Netanaya; me Asharela. Unwu Asafu ono be bu Asafu bu onye anoduje egoshi phe iphe, epe e-me. Asafu l'onwiya buru eze be o no l'eka epfuchiru Chileke.

³ A bya le Jiedutunu; ndu ophu shi l'unwu iya bu: Gedalaya; me Zeri; me Jieshaya; me Shimeyi; me Hashabaya; me Matitaya. Epe du umadzu ishii. O buru nna phe, bu Jiedutunu be bu onye epe no l'eka egudeje ogumogu agu ebvu ekele; me ebvu ajaja; shi nno epfuchiru Chipfu.

⁴ A bya l'unwu Hemanu; ndu ophu shi l'unwu iya buru: Bukaya; me Matanaya; me Uzelu; me Shebelu; me Jierimotu; me Hananaya; me Hanani; me Eliyata; me Gidaliti; me Romamiti-Eza; me Jioshubekasha; me Maloti; me Hotiru; me Mahaziyotu. ⁵ Ndu ono g'ephe ha bukota unwu Hemanu, bu onye aphujeru eze ophulanya. O buru shita l'ukwe, Chileke kweru iya be o shi nwushia phe; k'ophu oo-shi nno buru onye ike du. Chileke be nuru Hemanu nwa nwoke iri l'eno; waa unwada eto.

⁶ G'ephe ha shi nodukota nna phe l'eka. O buru iya egoshije phe ebvu, epe a-nodu agu l'ulo Chipfu. Epe egudeje ogelenda; me une; me ogumogu agu ebvu ono l'ulo Chileke. Asafu; me Jiedutunu; me Hemanu be shi nodukota l'eka eze; eme iphe, o suru g'ephe mee.

⁷ Iphe, ephe dukota; mbu ndu aguje ebvu ono be bu ukporo iri l'eno l'umadzu esato. Ephe bukota ndu e ziru k'ebvu ono ezizi; bya aburu ndu k'ebvu, aaguru Chipfu doru enya.

⁸ Ephe turu ido l'ehu l'ehu gude haa ozi phe; mbu egirima me ogerenya; me onye ezi iphe; me ndu ophu eezi iya ezizi.

⁹ Ido ke mbu be a turu Asafu; o daaru Jiósefu; k'ebo daaru Gedalaya. Yebdua me unwunna iya; waa unwu iya be du iri l'ebo.

¹⁰ K'eto daaru Zaku; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹¹ Ido k'eno daaru Izuri; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹² K'ise daaru Netanaya; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹³ K'ishii daaru Bukaya; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁴ K'esaa daaru Jiesharela; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁵ K'esato daaru Jieshaya; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁶ Ke tete daaru Matanaya; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁷ K'iri daaru Shimeyi; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁸ K'iri le nanu daaru Azarelu; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

¹⁹ K'iri l'ebo daaru Hashabaya; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

²⁰ K'iri l'eto daaru Shubelu; yele unwu iya; me unwunna iya. Ephe du iri l'ebo.

- 21 K'iri l'eno daaru Matitaya; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 22 K'iri l'ise daaru Jieremotu; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 23 K'iri l'ishii daaru Hananaya; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 24 K'iri l'eṣaa daaru Jiohubekasha; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 25 K'iri l'eṣato daaru Hanani; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 26 K'iri le tete be daru Maloti; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 27 K'ukporo daaru Eliyata; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 28 K'ukporo le nanu daaru Hotiru; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 29 K'ukporo l'ebo be daru Gidaliti; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 30 K'ukporo l'eto daaru Mahaziyotu; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.
- 31 K'ukporo l'eno be daru Romamiti-Eza; yeḷe unwu iya; me unwunna iya. Eḷphe du iri l'ebo.

26

Ndu nche onu-abata eze-ulo Chileke

¹ G'e gude keshia ndu eche onu-abata nche be bu:

Ndu shi l'eri Kora bu Meshelemaya, bu nwa Kore, bu oshilokpa Asafu. ² Meshelemaya be nwushiru unwoke: Zekaraya bu okpara iya; Jiediyelu buru otsota; Zebadaya buru onye k'eto;

Jiatuniyèlu bụru onye k'èno; ³ Elamu bụru onye k'ise; Jiehohananu bụru onye k'ishii; Eliyowenayi bụru onye k'èsa.

⁴ Óbèdu-Edòmu nwùshikwarupho unwoke: Shemaya bụ òkpara; Jiehozabadu bụru otsota; Jiowa bụru onye k'èto; Saka bụru onye k'èno; Netanelu bụru onye k'ise; ⁵ Amiyèlu bụru onye k'ishii; Isaka bụru onye k'èsa; Peyuletayi bụru onye k'èsatò; noo kèlè Chileke gòru ònu-òma nù Óbèdu-Edòmu. ⁶ Nwa Óbèdu-Edòmu, bụ Shemaya bè nwùshikwarupho unwoke, bụgbaa ndu-ishi l'ènya-unuphu nna phè; kèlè èphe bụchaa ndu tsuru lè nwoke. ⁷ Ùnwu Shemaya bụ: Otuni; mè Refayèlu; mè Óbèdu; mè Èluzabadu. Ùnwunna phè, bụ Elihu; mè Semakaya bè bụkwapho ndu tsuru lè nwoke.

⁸ Ndu ono g'èphe ha bè bụkota oshilòkpa Óbèdu-Edòmu. Èphe l'ùnwu phè mè ùnwunna phè bụkota ndu tsuru lè nwoke; nweru ike k'èje ozi ono. Èphe dù ùkporo èto l'ùmadzu labò; mbù oshilòkpa Óbèdu-Edòmu ono.

⁹ Meshelemaya bè nweru ùnwu; nweru ùnwunna, tsùgbaaru lè nwoke. Iri l'èsatò bè èphe kpakòta dù.

¹⁰ Hosa, bụ oshilòkpa Merari bè nwùshiru ùnwu. Shimiri bụ òkpara. Ò tò bụdu yèbedua bụ òkpara gèdegede; òlè nna iya wotaru iya mee òkpara. ¹¹ Hilikaya bụ otsota; Tebalaya bụru k'èto; Zekaraya bụru k'èno. Ùnwu Hosa g'èphe ha; mè ùnwunna iya bè tùkoru dù iri l'èto.

¹² Ndu nche ọnu-abata ono bẹ e keshigbaaru lẹ gẹ ndu-ishi phẹ dụ. Ẹphe nwegbaaru ozi, ẹphe eje l'ụlo Chipfu ẹgube ono ụnwunna phẹ nweru ono. ¹³ Ẹphe tụa ido l'ẹnya-unuphu l'ẹnya-unuphu gude keshia ọnu-abata ono; mbụ onye upfu mẹ onye nta. ¹⁴ Ido, a turu lẹ k'ọnu-abata ọphu nọ laaru ọzo ẹnyanwu-awawa bẹ daru Shelemaya. A bya atụaru nwa iya, bụ Zekaraya ido; ọ daaru iya; mbụ k'ọnu-abata ọphu nọ l'ọzo isheli. Zekaraya bụ onye mgbazi, nweru egomunggo. ¹⁵ Óbẹdu-Edomu bẹ nkiya daru l'ọnu-abata ọphu nọ l'uzo ndọhali. Ọ buru ụnwu iya bẹ ido k'ụlo, aakwakọbeje iphe daru. ¹⁶ Shupimu yele Hosa bẹ bụ ido k'ọnu-abata ọphu nọ chebe ọzo ẹnyanwu-arịba bẹ daru phẹ nụ; yele ọguzo Shalẹketu, nọ l'aguga gbororo ọzo imeli. Nche ono bẹ a gbaru agbagba. ¹⁷ L'ọguzo k'uzo ẹnyanwu-awawa bẹ ndu Lívayi aduje ishii eche lẹ mbọku. L'uzo isheli bẹ ẹphe aduje ẹno lẹ mbọku; bya aduje ẹno l'uzo ndọhali lẹ mbọku; bya aduje ẹbo ẹbo l'ụlo, aakwakọbeje iphe.

¹⁸ A bya l'ọma-unuphu ono, ibiya ọphu nọ chebe ọzo ẹnyanwu-arịba bẹ aaduje ẹno lẹ gbororo; dụ ẹbo eche ọma-unuphu ono gẹdegede.

¹⁹ Noo g'e kekashiru ndu nche ọnu-abata ono bụ ono; mbụ oshilọkpa Kora waa Merari.

Ụlo ẹku k'ụlo Chileke

²⁰ Ụlo ẹku k'ụlo Chileke bụ ndu Lívayi ibe phẹ bẹ ọ dụ l'ẹka; mẹ ụlo ẹku k'ẹka aakwakọbeje iphe, e doberu nsọ. Onye bụ ishi phẹ buru

Ahayijia. ²¹ A bya l'eri Ladanu; mbụ oshilokpa Geshonu ono, ndu ophu shi l'eri Ladanu; mbụ ndu bugbaa ishi l'anya-unuphu Ladanu, bụ onye Geshonu bẹ bụ Jiehiyeli. ²² Jiehiyeli bụ nna Zetamu. Nwune Zetamu buru Jiowelu. Oo phez bẹ ẹku k'ulo Chipfu du l'eka.

²³ A bya l'eri Amuramu; me eri Izuha; me eri Hiburonu; me eri Uzelu bu: ²⁴ Shebelu bẹ bụ onye-ishi ẹku k'eze-ulo Chileke ono. O bụ oshilokpa Geshonu, bụ nwa Mosisu. ²⁵ A bya l'unwunna iya, bụ eri Eliyẹza: Eliyẹza bụ nna Rehabaya; Rehabaya buru nna Jieshaya; Jieshaya buru nna Jióramu; Jióramu buru nna Zikiri; Zikiri buru nna Shelomotu. ²⁶ O buru Shelomotu yele unwunna iya bẹ o du l'eka; mbụ ẹka ono, aakwakobeje iphe, e doberu nsọ; mbụ iphe, eze, bụ Dévidi; me ndu-ishi ẹnya-unuphu ibe nna phez; me ndu-ishi unu ndu ojogu labo l'ukporo iri; me ndu-ishi ndu ojogu ukporo ise; me ndu-ishi ndu ojogu ozo doberu nsọ. ²⁷ Iphe, ephe gwetarụ l'ogu bẹ ephe haru dobe nsọ g'e gude mekwaa ulo Chipfu ono. ²⁸ Iphe, bukpo iphe, ephe doberu nsọ; mbụ Samelu, bụ onye aphuje ophulenyaa; waa Solu; nwa Kishi; waa Abuna nwa Neru; wafua Jiowabu; nwa Zeruya; bẹ bụ Shelomotu; yele unwunna iya bẹ eletakota iya ẹnya.

Ndu e yeru l'ishi

²⁹ E shi l'eri Izuha taa Kenanaya; yele unwu iya ẹka g'ephe buru ndu a-nodu eje ozi, abudu l'eze-ulo Chileke. A turu phez ẹka g'ephe buru ndu-ishi ozi waa ndu ogbo-ikpe ke Izurelu.

30 E shi l'eri Hẹburonu họta Hashabaya; yẹle unwunna iya g'ẹphe buru ndu eleta ndu Ízurelu ẹnya; l'uzo ẹnyanwu-ariba ẹnyimu Jiódanu lẹ k'iphe, bukpo ozi, e jeru Chipfu; mẹ ozi, eejeru eze. Ẹphe dụ unu unwoke ẹno l'ụkporo ise; bukotaruru ndu tsuru lẹ nwoke. ³¹ Ọ buru Jieraya bẹ bụ onye-ishi l'eri Hẹburonu, bụ iya bụ g'e deru iya l'ẹkwo, e deshuru g'e shuru nwua phẹ l'ẹnya-unuphu phẹ. L'apha, kwe Dévidi ụkporo apha labo e -shi teke o beberu bya aburu eze; bẹ ọ gu-vuru l'ẹkwo l'o nweru ndu shi l'eri ono, bụ ndu tsuru lẹ nwoke, bu lẹ mkpukpu Jiaza l'alì Giladu. ³² Eze, bụ Dévidi bya ahota Jieraya yẹle unwunna iya g'ẹphe buru ndu-ishi, eleta ipfu Rúbenu ẹnya; mẹ ipfu Gadu; mẹ nkeru-ẹbo ipfu Manáse; l'iphe, eeme l'uzo kẹ Chileke; mẹ iphe, eeme l'opfu ẹhu eze. Ẹphe dụ unu unwoke ishii l'ụkporo iri l'ise; bukotaruru ndu tsugbaaru lẹ nwoke; bya abucharu ndu-ishi l'ẹnya-unuphu ibe nna phẹ.

27

Ndu ojogu

1 Ọwaa bụ ẹpha ndu Ízurelu; mbụ ndu-ishi l'ẹnya-unuphu; mẹ ndu-ishi unu ndu ojogu labo l'ụkporo iri iri; mẹ ndu-ishi ndu ojogu ụkporo ise ise; mẹ ndu-ishi, bụ ndu ejeru eze ozi lẹ k'iphe, lakporuru lẹ k'ibiya ophu e ketaru phẹ ye. Ọobujeru ndu ophu eje ejeje; ndu ophu alwa alwalwa l'onwa l'onwa jeye apha asugba ishi. A gbachaaru phẹ unu ụkporo ẹto ẹto.

² Onye-ishi ndu ojogu ivuzo; mbu ndu k'onwa ke mbu be bu Jiashobamu nwa Zabudelu. Ndu e keru yeru iya du unu ugbo ukporo eto. ³ Jiashobeyamu be shi l'eri Perezu. O buru iya bu onye-ishi ndu-ishi ojogu l'onwa k'ivuzo.

⁴ Onye-ishi ndu ojogu k'ebo mbu ndu k'onwa k'ebo be bu Dodayi, bu onye shi l'eri Ahowa. Mikulotu be yikwapho le ndu-ishi. Ndu nkiya be dukwapho unu ukporo eto.

⁵ Onye-ishi ndu ojogu k'eto; mbu ndu k'onwa k'eto be bu Benaya; nwa Jiehoada, bu onye uke Chileke. Ndu nkiya be du unu ukporo eto. ⁶ Oo yebedua bu Benaya ono, yi le ndu ojogu ukporo l'iri pho; buru iya bu onye-ishi ndu ojogu ukporo l'iri ono. Nwa iya, bu Amizabadu be bu ishi le ndu ojogu, e keru yeru iya ono.

⁷ Onye-ishi ndu ojogu ke eno; mbu ndu k'onwa k'eno be bu Asahelu, nwune Jiowabu. Nwa iya, bu Zebadaya be mecharu buru onye-ishi l'ozo iya. Ndu nkiya be du unu ukporo eto.

⁸ Onye-ishi ndu ojogu k'ise; mbu ndu k'onwa k'ise be bu Shamuhutu, bu onye eri Izura. Ndibe nkiya be du unu ukporo eto.

⁹ Onye-ishi ndu ojogu k'ishii; mbu ndu k'onwa k'ishii be bu Ira; nwa Ikeshi, bu onye eri Tekowa. Ndibe nkiya be du unu ukporo eto.

¹⁰ Onye-ishi ndu ojogu ke esaa; mbu ndu k'onwa k'esaa be bu Helezu, bu onye shi l'eri Pelonu; mbu onye ipfu Ifuremu. Ndibe nkiya be du unu ukporo eto.

¹¹ Onye-ishi ndu ojogu k'esato; mbu ndu k'onwa k'esato be bu Sibekayi, bu onye eri

Husha; mbụ onye shi l'eri Zera. Ndibe nkiya bẹ dū ụnu ụkporo ẹto.

¹² Onye-ishi ndu ojogu kẹ tete; mbụ ndu k'onwa kẹ tete bẹ bụ Abiyeza kẹ Anatotu; onye ipfu Benjaminu. Ndibe nkiya bẹ dū ụnu ụkporo ẹto.

¹³ Onye-ishi ndu ojogu k'iri; mbụ ndu k'onwa k'iri bẹ bụ Maharayi kẹ Netofa; onye shi l'eri Zera. Ndibe nkiya bẹ dū ụnu ụkporo ẹto.

¹⁴ Onye-ishi ndu ojogu k'iri lẹ nanu; mbụ ndu k'onwa k'iri lẹ nanu bẹ bụ Benaya kẹ Piratonu; onye okpa-ipfu Ifuremu. Ndibe nkiya bẹ dū ụnu ụkporo ẹto.

¹⁵ Onye-ishi ndu ojogu k'iri l'ẹbo; mbụ ndu k'onwa k'iri l'ẹbo bẹ bụ Hẹludayi kẹ Netofa; onye shi l'eri Otuniyelu. Ndibe nkiya bẹ dū ụkporo ẹto.

Ndu bugbaa ndu-ishi

l'okpa-ipfu ndu Ízurelu

¹⁶ Ndu bugbaa ndu-ishi l'okpa-ipfu ndu Ízurelu bụ ọwana:

Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Rúbenu bẹ bụ Eliyéza nwa Zikiri.

Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Simiyonu bụru Shefataya nwa Maka.

¹⁷ Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Lívayi bẹ bụ Hashabaya nwa Kemelu.

Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Eronu bụru Zadoku.

¹⁸ Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Jiuda bẹ bụ Elihu, bụ nwune Dévidi.

Onye bụ ishi l'okpa-ipfu Isaka bụru Omuri nwa Mayikelu.

19 Onye bụ ishi l'ọkpa-ipfu Zebulun bę bụ Ishimaya nwa Obedaya.

Onye bụ ishi l'ọkpa-ipfu Nafutali bụru Jierimotu nwa Azuriyelu.

20 Onye bụ ishi l'ọkpa-ipfu Ifuremu bụ Hosiya nwa Azazaya.

Onye bụ ishi lę nkeru-ębo ọkpa-ipfu Manase bụru Jiowelu nwa Pedaya.

21 Onye bụ ishi kę nkeru-ębo ọkpa-ipfu Manase ọphu bu l'alị Giladu bę bụ Ido nwa Zekaraya.

Onye bụ onye-ishi l'ọkpa-ipfu Benjaminu bụru Jiasiyelu nwa Abuna.

22 Onye bụ ishi l'ipfu Danu bę bụ Azarelu nwa Jierohamu.

Noo ndu-ishi l'ọkpa-ipfu ndu Izurelu bụ ono.

23 Dévidi bę ta aguduru ndu ọphu nọwaru ụkporo apha; ọzoo ndu ọphu teke erwudu iya nụ; kele Chipfu bę kweru ukwe lę ya e-me gę ndu Izurelu habe igwerigwe gę kpokpode, nọ l'igwe.

24 Jiowabu; nwa Zeruya bę wataru agu ọgu ono; ọphu ọ tọ gufuduru iya l'ishi. Ọ bụru k'ogu, a guru ono bę Chipfu gude tukoshi ndu Izurelu oke ęhu-ęghu iya. Ọphu e te deęduru ọgu ono l'ękwo, e deshiru iphe, e meru lę teke Dévidi bụ eze.

Ndu-ishi ibe eze

25 Onye bụ ishi l'ulo, eze akwakọbeje ęku iya bę bụ Azumavetu; nwa Adiyelu. Onye bụ ishi ulo, aakwakọbeje ęku k'alị ono bụru Jionatanu; nwa Uzaya; mbu ulo ęku, du lę mkpukpu lę

mkpukpu; mę lę mkpukpu kę nshii; mękpoo l'ulo-eli l'ulo-eli.

²⁶ Onye-ishi ndu eje ozi ęgu, bę iya bę ndu akọ opfu bęru Ezuri; nwa Kelubu.

²⁷ Onye bę ishi opfu-vayinu bę bę Shimeyi kę mkpukpu Rama.

Onye bę ishi, k'emefuta mę l'opfu-vayinu; mę k'ęka aakwakọbeje iya bęru Zabudi kę mkpukpu Shifamu.

²⁸ Onye-ishi, k'oshi olivu; mę oshi sịkamo, nọ l'alị ọkpa úbvú, nọ l'uzo ęnyanwu-arịba dọ l'ęka bę bę Belu-Hananu kę mkpukpu Geda.

Onye bę ishi, l'ęka eedobeje manụ bęru Jiowashi.

²⁹ Onye-ishi, eleta ęnya l'ęku, ata nri l'alị Sharonu bę bę Shiturayi, bę onye shi Sharonu.

Onye bę ishi, eleta ęnya l'ęku ọphu nọ lę nsuda nsuda bęru Shafatu; nwa Adulayi.

³⁰ Onye bę ishi, eleta k'inya-kamelu bę bę Obilu, bę oshilokpa Ishimelu.

Onye bę ishi, eleta kę nkafu-igara bęru Jiehudeya, bę onye Meronotu.

³¹ Onye bę ishi, eleta k'eghu; mę aturu bę bę Jiazizu, bę oshilokpa Hega.

Ndu ono g'ęphe ha bę bukota ndu eleta iphe Dévidi ęnya.

³² Nwune nna Dévidi, bę Jionatanu bę bę onye mgbazi. Ọ bę onye ęnya erwuje alị; bya aburu onye edeje ękwo. Yele Jiehiyelu; nwa Hakumoni bę bę ndu eleta unwegirima eze ęnya. ³³ Ahitofelu bę bę onye mgbazi eze. Hushayi, bę oshilokpa Aku bę bę ęguru ọnyà

eze. ³⁴ Ahitifelu be bu Jiehoyada nwa Benaya; me Abyiyata be mecharu nochia enya iya.

O buru Jiowabu bu onye-ishi ndu ojogu eze.

28

Okwa, Dévidi nmaru le g'ee-gude kpua ulo Chipfu

¹ No iya; Dévidi bya ekua ndu-ishi ndu Ízurelu ndzukọ le Jierúsalemu. O kuru ndu-ishi l'ipfu l'ipfu; mekpoo ndu bu ndu-ishi ndu ojogu ono shigba le g'e gude keshia phe iche iche, ejeru eze ozi ono; me ndu-ishi unu ndu ojogu labo l'ukporo iri iri; me ndu-ishi ndu ojogu ukporo ise ise; bya ekua ndu eleta iphe eze; yele k'unwegirima iya enya; me ndu-ishi, eleta eku eze me k'unwegirima iya enya; mekwapho ndu eleta ibe eze enya; me ndu okpehu du; mekpoo ndu maru enya k'ogu.

² Tobudu iya bu; eze, bu Dévidi gbalihu bya apfuru apfuru su: "Unwunna mu; me ndibe mu; unu ngaberu mu nchi. O shi du mu l'obu ge mu kpua ulo eka okpoko ogbandzu Chipfu a-noduje; mbu okposhi, Chileke a-tukobeje okpa. Mu shi kwakobewaa k'akpu ulo ono. ³ Ole Chileke be suru mu l'o to budu mu a-kpuru iya ulo ono; kele mu bu ojogu; mu gbuwa ndu du igwerigwe.

⁴ Obenu le Chipfu, bu Chileke ke Ízurelu be hotaleru mu-a l'onulo nna mu l'ophu ge mu buru eze ndu Ízurelu jaswaroya. Oo ya be hotaru ipfu Jiuda g'o buru ishi; bya eshi l'ulo ke Jiuda hota onu-ulo nna mu. A bya l'unwunna mu; o buru mbedua be du iya ree g'o mee mu eze ndu

Ízurelu g'ephe ha. ⁵ Ọ nuru mu unwegirima, du igwerigwe. A bya l'unwu mu ono; o buru nwa mu, bu Sólomonu be o hotaru g'o nodu l'aba-eze k'alì-eze Chipfu; buru eze ndu Ízurelu.

⁶ “Ọ suru mu: ‘Ọo nwa ngu Sólomonu be a-kpuru mu ọlo; me oma-unuphu mu; kele mu hotawaru iya g'o buru nwa mu; mbedua aburu nna iya. ⁷ Mu e-me g'alì-eze iya, nguru anguru jasuru asuru; me o -buru-a l'oomeje ekemu mu; waa iphe, mu toru okpa iya; egube ono, oome iya nta ono.’

⁸ “Nta bu iphe, mu epfuru unu l'ataphu ndu Ízurelu l'ophu, bu iya bu edzudzu-oha ke Chipfu; teme mu nodu epfu iya ge Chipfu numa; bukwa g'unu nwube enya meje iphe, Chipfu turu l'ekemu; k'ophu unu e-nweru alì oma-a; teme l'o nodu no-doru unwegirima unu, bu ndu ophu etso unu etsotso g'o buru okiphe phe jeye le tuutuutuu le mimiimii.

⁹ “Gubedua, bu nwa mu Sólomonu; makwaru Chileke ke nna ngu. L'i gude obu ngu g'o ha; me uche ngu g'o ha ejeru iya ozi; noo kele o bu Chipfu enyochaje obu; teme iphe, nemadzu vu l'uche; me ophu o riru l'oriri nodu edokotaje iya enya. I -chọ ya be ii-chotakwa iya. Oe o -buru l'i gwoberu iya be oo-jikakwa ngu jasuru le tuutuutuu le mimiimii. ¹⁰ Kwabekwapho enya nta; noo kele Chipfu hotawaru ngu g'i kparu iya ọlo, a-buru eka-du-nsọ. Shihuekwapho ike jee ozi ono.”

¹¹ Tọbodu iya bu; Dévidi woru ugbugba nwulo, aa-kpu du-pfube l'onu eze-ulo ono woru

nụ nwa iya, bụ Sólomọnu. Ọ nụkwa iya phọ ụgbugba g'ụlo ono, a-dụkota; mę ụgbugba mkpuru ẹka aa-kwakọbeje iphe l'ụlo ono; mę k'ụlo-eli iya; mę k'ụlo ime iya; mę k'ẹka aa-nọduje pfula ụgwo iphe-ẹji. ¹² Ọ byakwaphọ eworu g'ụgbugba ọma-unuphu ụlo Chipfu ono a-dụ nụ iya; mę kę mkpuru, a-gba iya mgburugburu; bya anụ iya k'ụlo ẹku k'ụlo Chileke; mę ụlo ẹku, bụ ẹka aa-kwakọbeje iphe, e doberu nsọ. Iphemiphe ono bę ọ nuru ẹgube ọ dụ iya l'uche g'a kpua ya. ¹³ Ọ bya epfua g'ee-gude keshia ndu-uke Chileke; mę ndu Lívayi; bya epfua k'ozi, eejekọta l'ụlo Chipfu; mę k'ivu, ee-gude eje ozi l'ụlo Chipfu ono. ¹⁴ Ọ bya egoshi ẹrwa mkpọla-ododo, a-suru eme ivu, eeme lę mkpọla-ododo; bya egoshi ẹrwa mkpọla-ọchaa, a-suru eme ivu, eeme lę mkpọla-ọchaa; mbụ ọphu ee-gude eje ozi, dụ iche iche. ¹⁵ Ọ goshi ẹrwa mkpọla-ododo, ee-gude kpushia iphe, aapfubeje orọku, e meshiru lę mkpọla-ododo; mę k'orọku l'onwiya; mbụ g'ẹrwa iphe, aapfubeje orọku ono, a-hagbaa l'ẹhu l'ẹhu; mę k'orọku a-nọdu iya nụ; bya egoshi ẹrwa mkpọla-ọchaa, ee-gude kpushia iphe, aapfubeje orọku, e meru lę mkpọla-ọchaa; mę k'orọku l'onwiya; mbụ ẹgube a-sukpoerupho iphe, aapfubeje orọku ono l'ẹhu l'ẹhu. ¹⁶ Ọ bya egoshi ẹrwa mkpọla-ododo, ee-gude kpushia teburu, eedobejeru Chileke buredi; mę ẹrwa mkpọla-ọchaa, ee-gude mee teburu mkpọla-ọchaa. ¹⁷ Ọ goshikwaphọ ẹrwa mkpọla-ododo, guru egugu, ee-gude mee oji; mę ọphu ee-gude mee gbamugbamụ; mę okoro; bya egoshichaa ẹrwa mkpọla-ododo, e-

gude meshia gbamugbamu mkpola-ododo l'ehu l'ehu; goshi erwa mkpola-ochaa ophu a-suru emeshi gbamugbamu mkpola-ochaa. ¹⁸ O bya egoshi erwa mkpola-ododo, a huru l'oku, a-suru eme oru-ngweja unwu-isensu. O goshikwapho ugbugba ugbo-inya, ee-me le mkpola-ododo doberu chierobu ono, sashiru nkù asashi gude gbobuta okpoko ogbandzu Chipfu ono.

¹⁹ Dévidi suru: “Iphe ono g’o hakota bu Chipfu be goshiru mu iya nu; mu dee ya edede. Mbù l’o ya meru; o doo mu enya g’oo-gbakota ugbugba.”

²⁰ Dévidi bya epfukwarupho nwa iya Sólomonu sù: “Shihukpopho ike; gude aka l’obu jee ozi ono. Ta atsukwa ebvu; ophu meji atofukwa ngu; noo kele Chipfu, bu Chileke; mbù Chileke ke mbedua be swiru ngu eswiru. O to byadu agbakuta ngu azu; ophu o byadu aha ngu jasù teke ozi, dukota l’ulo Chipfu ono a-bvukota. ²¹ Ogbo ndu-uke Chileke; me ke ndu Lívayi be nowa anono le k’iphe, bukpo ozi, eeje l’ulo Chileke ono. Ndu unu l’ephe a-gbaru mgbà jee ozi ono; be bu ndu eme ona l’iphe dugbaa iche iche, ephe buru ndu-ozi ono evu evuvu. Nokwapho ge ndu-ishi; me ndu Ízurelu l’ophu a-nodu emekotakpoo iphe, i suru g’ephe mee.”

29

Iphe, a nuru g'e gude kpua eze-ulo Chileke

¹ Tòbudu iya bu; eze, bu Dévidi bya epfuaru edzudzu-oha ono l’ophu sù: “Sólomonu, bu nwa

mu ono, Chileke hotaru be bukwadu nwatan-shii, adudu iphe, o maru; teme ozi ono buru ozi, paru eka; kele eze-ulo ono be ta abudu nemadzū be aakpuru iya; oo Chipfu, bu Chileke be aakpuru iya. ² Mu dobewaru iphe, ee-gude mee k'eze-ulo Chileke mu ono g'ike beru mu. Mu doberu mkpola-ododo, ee-gude mee iphe, eeme le mkpola-ododo; dobe mkpola-ochaa, ee-gude mee iphe, eeme le mkpola-ochaa; dobe onyirubvu, ee-gude mee iphe, eeme l'onyirubvu; dobe mkpurukpu-igwè, ee-gude mee iphe, eeme le mkpurukpu-igwè; me oshi, ee-gude mee iphe, eeme l'oshi. Nokwapho ge mu kuberu ikpoto mkpuma onikusu; me mkpuma, ee-do edodo; me mkpuma, aphugbaa ke ngerengere; mewaro mkpuma, du iche iche, vugba oke aswa; me mkpuma-egbe mabulu. ³ Ozo bu le-a; eshinu k'ulo Chileke mu ono du mu l'obu shii be mu anukwapho mkpola-ododo; me mkpola-ochaa k'eka mu gedegede; mbu anu iya anughata ophu ka ophu mu shi kwakobehawa g'e gude kpu ulo nsu ono. ⁴ Mu anu mkpola-ododo, erwa iya du unu talentu esaa l'ukporo talentu iri, bu mkpola-ododo, shi l'ali Ofi; mu nodu anukwapho mkpola-ochaa, erwa iya du unu talentu iri l'esaa l'ukporo talentu iri; g'e gude wukota l'eli igbulu ulo ono. Mkpola-ochaa ono be a huru; o gbuchafu egbuchafu. ⁵ Mkpola-ododo ono be ee-gude mee iphe, eeme le mkpola-ododo; gude mkpola-ochaa mee iphe, eeme le mkpola-ochaa; me iphemiphe, ndu eme ona emekota. ?Nta-e? ?Bu onye be oovu evuvu g'o woru onwiya ye l'ejeru Chipfu ozi ono?"

6 Tɔ̀budu iya bụ; ndu-ishi l'ɛnya-unuphu l'ɛnya-unuphu; mɛ ndu-ishi l'ipfu l'ipfu; mɛ ndu-ishi ɔ̀nu ndu ojogu labo l'ukporo iri iri; mɛ ndu-ishi ndu ojogu ukporo ise ise; mɛkpoo ndu-ishi-ozì eze woru iphe nɔ̀ ɛgube, oovu phɛ evuvu g'ɛphe nɔ̀. ⁷ Iphe, ɛphe nɔ̀ru g'e gude mee k'ulo Chileke ono bụ: mkpola-ododo, ɛrwa iya dɔ̀ ɔ̀nu talɛntu iri l'ɛbo l'ukporo talɛntu iri; mɛ ukporo ɔ̀nu dariku l'ɔ̀nu ise; mɛ mkpola-ochaa, ɛrwa iya dɔ̀ ukporo ɔ̀nu talɛntu l'ɔ̀nu talɛntu ise; mɛ onyirubvu, ɛrwa iya dɔ̀ ukporo ɔ̀nu talɛntu ugbo labo l'ɔ̀nu talɛntu ise; mɛ iphe-igwè, ɛrwa iya dɔ̀ ukporo ɔ̀nu talɛntu iri l'ɛbo l'ɔ̀nu talɛntu iri. ⁸ Iphe, bukpo onye nweru mkpuma, vu oke aswa bɛ nɔ̀ru iya g'e dobe l'ulo ɛku eze-ulo Chipfu ono. O bɔ̀ru Jiehiyelu, bɔ̀ onye Geshonu bɛ eleta iya ɛnya. ⁹ Oo ya bụ; ndu Ízurelu tekota ɛswa; kele ndu ono bɛ o vuru evuvu g'ɛphe nɔ̀ iphe ono; mbu l'ɛphe gude obu phɛ g'ò ha nɔ̀ Chipfu iphe ono. Eze, bɔ̀ Dévidi tekwaapho ɛswa shii.

Dévidi epfu anu Chileke

¹⁰ Tɔ̀budu iya bụ; Dévidi wata aja Chipfu ajaja l'iphu edzudzu-oha ono asuje: “G'ajaja bɔ̀ru nkengu; gube Chipfu, bɔ̀ Chileke kɛ nna anyi, bɔ̀ Ízurelu; shita l'ojejoje jasù l'ojejoje. ¹¹ Gube Chipfu bɛ parɔ̀ ɛka apaa; tɛme ike; mɛ ùbvù; mɛ ɔ̀du-biribiri bukotarù nkengu. Iphemiphe, nɔ̀ l'igwe; mɛ ɔ̀phu nɔ̀ l'eliphe bɛ bukota nkengu. Oo ngu bɔ̀ eze; gube Chipfu; o bɔ̀ru ngu bɔ̀ ishi iphemiphe. ¹² ɛku yele okwabe ùbvù bɔ̀ ngu bɛ o shikota l'ɛka. O bɔ̀ru ngu bɔ̀ ishi iphemiphe.

Ọo ngu bẹ ike yele ọkpehu kwaru l'ẹka. Eme nemadzu g'ọ buru oke amadu; buru onye ike du bẹ bu ngu bẹ ọ du l'ẹka. ¹³ Nta-a bẹ anyi ekele ngu ekele; gube Chileke anyi; anyi ọdu aja ẹpha ngu ono, du akpabiri ono ajaja.

¹⁴ “Ole ọ bu; ?bu onye bẹ mu bu? Tọo ?bu gunu bẹ ndibe mu bu; ke g'o vu anyi evuvu g'anyi du ike nu iphe ẹgube-a? Ọo ngu bẹ iphemiphe shikota l'ẹka; ọ buru iphe, shi ngu l'ẹka bẹ anyi wotaru bya anu ngu ono. ¹⁵ L'atatiphu ngu bẹ anyi bu ndu mbyambya; buru ndu ọ l'ije; ẹgube ono, nna anyi phe shi buru iya. Ndu, anyi ọ l'eliphe-a bẹ agba phuruphuru g'ononyo; kele ọ tọo ọdu jasuru asuru. ¹⁶ Gube Chipfu, bu Chileke anyi; ikpoto iphe owana, anyi wofutaru g'e gude kpuru ngu ulo, bu k'ẹpha ngu, du nsọ ono bẹ bukwa l'ẹka ngu bẹ o shi bya; teme g'ọ ha bukotaru ngu nwe iya. ¹⁷ Chileke mu; mu maru l'iidaleje obu; ọ buru obu, guru iphoro aduje ngu ree. Ọ buru obu, guru iphoro bẹ mu gude nukota ngu iphe-a g'ọ ha ẹgube oovu mu evuvu. Nta-a bẹ mu humawaru ndibe mu, bu ndu ophu ọ l'ẹka-a g'o vu phe evuvu; ẹphe gude ẹhu-utso anu ngu iphe. ¹⁸ Jiko Chipfu, bu Chileke ke nna anyi phe, bu Ebirhamu; me Ayizaku; me Izurelu; mekwaa g'ẹgube oriri ono du l'obu ndibe ngu jasuru asuru; l'i mee g'obu phe du l'ẹka i ọ. ¹⁹ Mee ge nwa mu, bu Solomonu gude obu iya g'ọ ha meje ekemu ngu; me iphe, i suru g'e meje; me iphe, i toru okpa iya; mbu g'o mekotaje iphemiphe ono g'ọ ha; l'ọ kpua eze-ulo ono, mu dobewaru iphe, ee-gude kpua ya ono.”

²⁰ No iya; Dévidi bya asụ edzudzu-ọha ono: “Unu jaa Chipfu, bụ Chileke unu ajaja.” Edzudzu-ọha ono tuko jaa Chipfu, bụ Chileke ke nna phe ajaja. Epe bya ephozeta; baaru Chipfu eja; bya ephozeru eze.

Eeme Sólomonu eze

²¹ O be le nchitabohu iya; epe gweeru Chipfu ngweja. Epe gburu oke-eswi, du unu labo l'ukporo iri; gbua ebili, du unu labo l'ukporo iri; me unwu aturu, du unu labo l'ukporo iri; gude gweeru Chipfu ngweja-akpo-oku; yeke ngweja-mee, ayijegbaaru iya nu. Epe gwee ikpoto ngweja mmanu ozo l'iswi ehu ndu Izurelu.

²² Epe gude oke ehu-utso ria; ngua l'iphu Chipfu mboku ono.

Epe bya emee Sólomonu, bu nwa Dévidi eze k'ugbo labo. Epe ndu l'iphu Chipfu wua ya manu l'ishi g'o buru onye-ishi phe; Zadoke buru onye uke Chileke. ²³ Oo ya bu; Sólomonu ndu l'aba-eze, Chipfu doberu; buru eze nochia enya nna iya, bu Dévidi. Iphe ndu ejehuru iya; ndu Izurelu l'ophu ndu emeje iphe, o suru g'e mee.

²⁴ Iphe, bu ndu-ishi; me ndu ojogu; mekpoo unwu Dévidi, g'ephe ha; tukotaru ike yeru eze, bu Sólomonu. ²⁵ Chipfu mee Sólomonu buru oke amadu l'enya ndu Izurelu l'ophu; bya eworu odu-biribiri k'onye eze ye iya l'ehu; mbu udu iya ophu ta adudu onye eze, vu iya uzo nwejeru iya nu.

Anwuhu Dévidi (1Ndu 2:10-12)

²⁶ Noo ge Dévidi nwa Jiesi gude nọo l'aba-eze ndu Ízurelu. ²⁷ Iphe, Dévidi nọru l'aba-eze le Ízurelu bu ụkporo apha labo. O bu eze nọo apha esaa le Heburonu; bya aburu eze le Jierúsalemu ụkporo apha l'apha iri l'eto. ²⁸ O nwuhuru teke o kahwaru okpobe akahu. O nọru apha, du igwerigwe; buru onye nweru eku; ria ubvu. Nwa iya, bu Solomonu bya aburu eze nochia enya iya. ²⁹ Iphemiphe, eze Dévidi megbaberu; e -shi l'ishi jasụ l'eka o jeberu be e dekotaru l'ekwo, epe deshuru iphe, meru nu; mbu Samelu, bu onye aphuje ophulanya; me Netanu, bu onye mpfuchiru Chileke; me Gadu, bu onye aphuje ophulanya. ³⁰ E dekotaru iphemiphe o mekotaru teke o bu eze mekpoo ehuka ehuka o megbaberu me iphemiphe dapfutagbaru iya nu; me ophu dapfutaru ndu Ízurelu; mewaru iphe, dapfutaru ali-eze ono l'ophu.

Bayiburu Izii
Izii: Bayiburu Izii Bible

copyright © 2014 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Izii)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

c6885c7c-c550-5b8b-a4fe-4bd714af4f6d